

INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPÉRATION
INTELLECTUELLE.

INTERNATIONAL INSTITUTE OF
INTELLECTUAL CO-OPERATION.

OBJET.		SUBJECT.			
<u>Sessions de l'Institut</u> <u>international de Statistique</u>		Dossier No.		File No.	
		B. X. 63			
		Date			
		Lettre Letter	Enregistrement Registration	9.12.27	
		Dossiers connexes Other relevant papers			
		B. X. 59 "Commission mixte de statistique de l'Institut intellectuel".			
Transmis à Referred to	Date	Transmis à Referred to	Date	Transmis à Referred to	Date
Direction	9.12.27				
M. Weyman	12.11.28				
✓ Direction	19.11				
ARCHIVES					
✓ M. Castelli	5.4.30				
✓ M. Castelli	17.10.30				
✓ M. Castelli	29.4.30				
Archives	7.5.				
Mme F. F. F.	18.5.30				
M. L. L.	10.9.31				
M. L. L.	2.11.31				
M. Castelli	13.1.33				
Mc Cashell	19.2.33				

B. X. 63

a

17 OCT 1946

B 3.63

Monsieur Théo Keller,
Bachstieg 15
SCHAFFHOUSE
(Suisse)

Monsieur,

En réponse à votre demande de renseignements bibliographiques concernant des ouvrages de statistiques des différents pays du monde, j'ai l'honneur de vous faire connaître que notre Institut n'ayant pas repris ses activités, dans ce sens, depuis la guerre et se trouvant en période de liquidation, je crois bien faire en transmettant copie de votre lettre à l'Institut International de Statistique - 2, Oostduinlaan, La Haye, qui, je pense sera capable de vous répondre en connaissance de cause.

Veuillez agréer, Monsieur, l'expression de mes sentiments distingués.

Le Chef de la Section d'Information

(J. MASSOULIER)



17 OCT 1946

B 2.63

Monsieur le Président de l'Institut
International de Statistique,
2, Oostdijklaan,
LA HAYE
(Hollande)

Monsieur le Président,

J'ai l'honneur de vous transmettre à toutes fins utiles copie d'une lettre qui nous est adressée par Monsieur Théo Keller, demandant des renseignements sur différents annuaires statistiques dans le monde.

En espérant que vous pourrez y donner suite, je vous prie d'agréer, Monsieur le Président, l'assurance de mes sentiments les plus distingués.

Le Chef de la Section d'Information

(J. MASSOULIER)

P.J. Copie de la lettre de M. Keller



138.63

Information

Schaffhouse, le 4 septembre 1946

Théo Keller, étudiant
Bachstieg 15
Schaffhouse
Suisse

22 OCT 1946 001268

17 OCT 1946

A l'institut international de coopération intellectuelle.
Société des Nations. Genève.

Je vous prie poliment, de me donner les renseignements bibliographiques sur les oeuvres statistiques suivantes et notamment ces années, qui relatent tous les résultats (Etat --- états, provinces, districts, etc. --- communes) des deux derniers recensements de la population.

- 1° de l'annuaire statistique édité par l'office statistique à Washington (Statistical Abstract of the United States),
- 2° de l'annuaire officiel du dominion anglais, Canada (The Canada Yearbook),
- 3° de l'annuaire officiel de la colonie anglaise, Terre-Neuve (Yearbook of New Foundland), en même temps que cette statistique officielle, qui contient les résultats de la dépendance du Labrador,
- 4° de l'annuaire officiel de la colonie française, Saint Pierre et Miquelon (Annuaire des îles Saint Pierre et Miquelon),
- 5° de cette statistique officielle, qui contient les résultats de la colonie danoise Groenland,
- 6° de cette statistique officielle, qui contient les résultats de la colonie anglaise, Bermudes,
- 7° de cette statistique officielle, qui contient les résultats du territoire américain de l'Alaska.

En outre je vous prie poliment de me faire savoir où se trouvent ces oeuvres (comprendre: dans quelles bibliothèques).

Je vous remercie beaucoup pour vos démarches.
Respectueusement,

Th. Keller

Two other, 1943
1943
1943
1943

22 OCT 1943 001208

1 OCT 1943

1. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

2. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

3. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

4. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

5. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

6. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

7. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

8. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

9. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

10. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

11. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

12. L'annuaire international de coopération intellectuelle.
Bureau des Nations Unies.

B. X. 63

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

(FONDÉ À LONDRES EN 1885)

PRÉSIDENTS HONORAIRES: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ETAT, PARIS.
F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE DE BAVIÈRE, MUNICH.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: A. JULIN, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE DU
MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET
DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE, BRUXELLES.

VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILLCOX, ANCIEN PROFESSEUR DE STATIS-
TIQUE À L'UNIVERSITÉ CORNELL, NEW YORK.
E. F. WAGEMANN, PRÉSIDENT DE L'INSTITUT
DE RECHERCHES ECONOMIQUES, BERLIN.

VICE-PRÉSIDENTS: M. HUBER, DIRECTEUR DES ETUDES DE
L'INSTITUT DE STATISTIQUE DE L'UNIVER-
SITÉ DE PARIS, PARIS.
F. SAVORGNAN, PRÉSIDENT DE L'INSTITUT
CENTRAL DE STATISTIQUE DU ROYAUME
D'ITALIE, ROME.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
LA STATISTIQUE DES PAYS-BAS, LA HAYE.

TRÉSORIER: SIR JOSIAH STAMP, PRÉSIDENT DES CHEMINS DE FER
LONDON - MIDLAND - SCOTLAND, LONDRES.

OFFICE PERMANENT:

(FONDÉ À VIENNE EN 1913)

DIRECTEUR: H. W. METHORST.

SOUS-DIRECTEUR: N. L. J. VAN BUTTINGHA WICHERS.

LA HAYE, LE 7 avril 1938.
2, OOSTDUINLAAN.

N. L. J. van Buttingha Wichers

Monsieur le Directeur de
l'Institut International de
Coopération Intellectuelle,
PARIS.

5 APRIL 1938 - 11 4-10 65
Repondu

Monsieur le Directeur,

./.

ci-joint N.

Me référant à votre lettre du 5 de ce
mois, j'ai l'honneur de vous faire parvenir, ci-joint, l'ordre
du jour provisoire de la XXIVe Session de l'Institut Inter-
national de Statistique qui se tiendra à Prague, en septembre
prochain. Il est à prévoir que la liste des communications
portée sur cet ordre du jour sera encore étendue d'un certain
nombre d'études.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'assurance de
mes sentiments très distingués et les meilleurs.

Pour le Secrétaire général :

L. Wichers

(N.L.J. van Buttingha Wichers).

INDEXÉ A :

Inst. Int. Stat.

XXIV^e SESSION DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

Prague, 12-17 septembre 1938.

ORDRE DU JOUR PROVISOIRE.

(4 avril 1938).

Rapport à présenter directement en séance plénière:

W. Winkler: La baisse de la natalité, ses causes et ses conséquences économiques*).

Autres rapports:

W. Böhmert: Quelle peut être la contribution de la statistique à la solution du problème du cancer? *)

C. Gini: Rapport de la Commission d'étude de la mesure de la fécondité nuptiale.

A. Molinari: Rapport de la Commission de la Statistique des migrations sur les statistiques du tourisme.

Sir Alfred W. Flux: Rapport de la Commission d'étude de la mesure des changements de l'outillage national.

A. Molinari: Rapport de la Commission de la statistique de la distribution.

C. Gini: Rapport de la Commission de la statistique de la richesse nationale et des revenus.

J. H. van Zanten: Bases de comparaison du nombre des accidents de la circulation dans les divers pays et villes*).

B. Nyström: Rapport de la Commission de la statistique des nouvelles constructions et de l'habitation*).

Ph. J. Idenburg: Schéma pour l'élaboration de statistiques nationales de la radiodiffusion*).

A. Molinari, W. Morgenroth, S. A. Rice*), W. Winkler: Rapports sur l'organisation des services statistiques.

H. Platzer: Note sur les aspects statistiques de la réforme du calendrier.

K. Drexel: L'uniformité dans les limites de certains groupes statistiques.

Communications:

H. Bunle: La population rurale. Sur l'adoption d'une définition susceptible d'être internationalement adoptée*).

E. F. Wagemann: Le développement des statistiques médicales.

A. Rohac: Le problème de la distinction dans les recensements professionnels des personnes actives dans la grande et la petite industrie.

E. F. Wagemann: Méthodes et limites de relevés économiques de courte durée.

V. Castrilli: Coordination des statistiques universitaires.

COMMUNICATIONS PRÉSENTÉES POUR INFORMATION:

V. Dore: Le recensement agricole mondial en 1940.

Suivant ce qu'a fait connaître le Secrétaire Général du Comité d'Organisation de la XXIV^e Session, un nombre de 12 à 15 communications d'auteurs tchèques peuvent être attendues. Les titres de ces communications ne sont pas encore connus.

*) Déjà publié dans la Revue ou le manuscrit est en possession de l'Office permanent.



5 AVR 1938

B I. 63

Monsieur le Secrétaire général,

Monsieur Henri Bonnet, Directeur de l'Institut international de Coopération intellectuelle, me charge de vous remercier très vivement de l'invitation que vous avez bien voulu lui adresser au nom de l'Institut international de Statistique, à se faire représenter à votre vingt-quatrième session qui se tiendra à Prague du 12 au 17 septembre 1938.

Vous savez certainement que notre Institut s'intéresse tout particulièrement à la statistique des universités et des professions exercées par les diplômés des universités. Je ne sais pas si une de ces questions figure à l'ordre du jour de votre session de Prague. Dans l'affirmative nous serions bien entendu intéressés au plus haut degré à vos travaux. Avant donc de pouvoir nous prononcer sur notre participation éventuelle au congrès de Prague, je vous serais très obligé de vouloir bien nous faire connaître l'ordre du jour, ne fût-ce que provisoire, de cette réunion.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Secrétaire général, l'expression de mes sentiments les plus distingués.

SECRET A
Monsieur H. W. Methorst,
Secrétaire général de
l'Institut international
de Statistique,
2 Oostduinlaan, La Haye.

Istvan Lajti
Chef du Service universitaire

B. 8. 63

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

(FONDÉ À LONDRES EN 1885)

PRÉSIDENTS HONORAIRES: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ETAT, PARIS.

F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE DE BAVIÈRE, MUNICH.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: A. JULIN, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE DU
MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET
DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE, BRUXELLES.

VICE-PRÉSIDENTS: M. HUBER, DIRECTEUR DES ETUDES DE
L'INSTITUT DE STATISTIQUE DE L'UNIVER-
SITÉ DE PARIS, PARIS.

F. SAVORGNA, PRÉSIDENT DE L'INSTITUT
CENTRAL DE STATISTIQUE DU ROYAUME
D'ITALIE, ROME.

VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILLCOX, ANCIEN PROFESSEUR DE STATIS-
TIQUE À L'UNIVERSITÉ CORNELL, NEW YORK.
E. F. WAGEMANN, PRÉSIDENT DE L'INSTITUT
DE RECHERCHES ÉCONOMIQUES, BERLIN.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
LA STATISTIQUE DES PAYS-BAS, LA HAYE.

TRÉSORIER: SIR JOSIAH STAMP, PRÉSIDENT DES CHEMINS DE FER
LONDON-MIDLAND-SCOTLAND, LONDRES.

OFFICE PERMANENT:

(FONDÉ À VIENNE EN 1919)

DIRECTEUR: H. W. METHORST.

SOUS-DIRECTEUR: N. L. J. VAN BUTTINGHA WICHERS.

Methorst

Bruxelles, le 26 mars 1938.
La Haye

Monsieur le Directeur de
l'Institut International de
Coopération Intellectuelle,
PARIS.

Monsieur le Directeur,

Au nom de l'Institut International de
Statistique, nous avons l'honneur d'inviter l'Institut Inter-
national de Coopération Intellectuelle, à se faire représenter
à notre XXIVe Session qui se tiendra à Prague du 12 au 17 sep-
tembre 1938, sur l'invitation du Gouvernement Tchécoslovaque
et sous le haut patronage du Président de la République
Tchécoslovaque.

En raison du grand intérêt des questions qui figurent
à l'ordre du jour, nous serions très heureux si votre insti-
tution voulait bien apporter le concours de sa compétence et
de son expérience aux discussions.

Nous vous serions obligés de bien vouloir faire connaître
votre réponse, si possible avant le 1er juin, au Secrétaire
général de l'Institut International de Statistique, 2, Oost-
duinlaan, La Haye. Nous vous prions de vouloir indiquer les
noms, prénoms, titres et adresses de vos Délégués que nous
aurons le plaisir de rencontrer à Prague, afin de pouvoir
leur faire parvenir la documentation et les informations re-
latives à la Session.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de
notre considération très distinguée.

INDEXE A :

Methorst
1.1.3.

Methorst
(H.W. Methorst),
Secrétaire général.

A. Julien
(A. Julien),
Président.



4 FEV 1937

AX.63

Mon cher Président,

Dès que j'ai reçu votre aimable lettre du 27 janvier, je me suis occupé de réunir la documentation que vous m'avez demandée, au sujet de diverses organisations internationales avec lesquelles l'Institut se trouve en contact.

Il est résulté de ces recherches un ensemble de renseignements qui est loin d'être aussi homogène et complet qu'il serait désirable, mais qui peut-être vous sera de quelque utilité. Etant donné l'urgence que vous me signalez, je préfère vous envoyer par un très prochain courrier tout ce que j'ai pu obtenir au cours d'une très rapide enquête, forcément sommaire, plutôt que de tarder davantage à vous répondre. Mais il est superflu de vous dire que je suis à votre entière disposition au cas où vous envisageriez certains points qui mériteraient d'être mieux élucidés.

En plus de la documentation relative aux sociétés savantes proprement dites, j'ai cru faire oeuvre utile en vous communiquant quelques précisions sur les méthodes de travail suivies par certains Comités internationaux rattachés à l'Organisation de Coopération intellectuelle. Je me borne à vous signaler notamment : la Conférence permanente des Hautes Etudes internationales, les Conférences d'experts de l'Office

Monsieur Armand JULIN
Président de l'Institut
international de Statistique
BRUXELLES.

international des Musées, la Conférence internationale d'Enseignement supérieur, les Entretiens du Comité des Lettres et des Arts.

Bien qu'on ne puisse faire une assimilation rigoureuse du caractère de ces réunions avec celui des organisations auxquelles vous faites plus particulièrement allusion dans votre lettre, il est possible que leur méthode de travail soit susceptible de vous intéresser.

Permettez-moi, en outre, de vous communiquer une impression que j'ai entendue exprimer assez fréquemment ici, par diverses personnalités des milieux scientifiques, à savoir que la tendance s'affirme de plus en plus, dans leurs réunions périodiques, vers une organisation des travaux qui, tout en laissant place à des communications sur des sujets divers, mettrait au premier plan quelques questions soigneusement étudiées à l'avance. C'est bien, du reste, la méthode vers laquelle semblent s'orienter vos propres préférences.

En vous assurant de mon entier concours pour tous autres renseignements complémentaires, je vous prie d'agréer, mon cher Président, l'assurance de mes sentiments bien cordialement dévoués.

(V. Castrilli)



INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

(FONDÉ À LONDRES EN 1885)

PRÉSIDENTS HONORAIRES: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ETAT, PARIS.
F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE DE BAVIÈRE, MUNICH.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: A. JULIN, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE DU
MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET
DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE, BRUXELLES.

VICE-PRÉSIDENTS: M. HUBER, DIRECTEUR DE LA STATISTIQUE
GÉNÉRALE DE LA FRANCE, PARIS.
F. SAVORGNAN, PRÉSIDENT DE L'INSTITUT
CENTRAL DE STATISTIQUE DU ROYAUME
D'ITALIE, ROME.

VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILLCOX, ANCIEN PROFESSEUR DE STATIS-
TIQUE À L'UNIVERSITÉ CORNELL, NEW YORK.
E. F. WAGEMANN, PRÉSIDENT DE L'INSTITUT
DE RECHERCHES ÉCONOMIQUES, BERLIN.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
LA STATISTIQUE DES PAYS-BAS, LA HAYE.

TRÉSORIER: SIR JOSIAH STAMP, PRÉSIDENT DES CHEMINS DE FER
LONDON - MIDLAND - SCOTLAND, LONDRES.

OFFICE PERMANENT:

(FONDÉ À VIENNE EN 1913)

DIRECTEUR: H. W. METHORST.

SOUS-DIRECTEUR: N. L. J. VAN BUTTINGHA WICHERS.

Bruxelles, le 27 Janvier 1937.

Cher Monsieur Castrilli,

Je désirerais recueillir une documentation sur la fa-
çon dont les principaux instituts internationaux de recher-
ches scientifiques organisent leurs réunions annuelles ou
bi-annuelles. Par instituts internationaux de recherches,
je veux dire des grandes sociétés savantes, s'intéressant
par exemple à la géologie, à la chimie, à l'astronomie, à
la physique, aux mathématiques, etc..

Le but que je désire atteindre en recherchant cette
documentation, est de me livrer à un examen critique de la
façon dont l'Institut international de statistique organise
ses sessions bi-annuelles. Il ne me paraît pas possible que
l'on arrive à des conclusions intéressantes dans le domaine
scientifique en portant à l'ordre du jour une énorme quantité
de communications qui doivent être examinées et sur lesquelles
on doit prendre des conclusions durant une session qui ne com-
porte habituellement que 4 journées de travail.

Je me demande donc s'il ne vaudrait pas mieux porter à
l'ordre du jour simplement une ou deux questions qui seraient
soigneusement préparées et qui seraient longuement débattues
et à propos desquelles des résolutions, tenant compte des dé-
bats, seraient votées à la fin de la session.

N'en est-il pas ainsi dans les institutions scientifiques
dont je parle plus haut ?

Tel est le problème que je me pose et pour lequel une
documentation internationale m'est indispensable. Il serait
désirable de la réunir le plus tôt possible et de me la com-
muniquer sans délai, car le moment approche où je devrai pren-
dre position à cet égard.

INDEXÉ A :

I.I.S.

J'ai pensé que l'Office international de coopération in-
tellectuelle était tout désigné pour me fournir cette documen-
tation. Cependant si je fais erreur sur le but et sur les
moyens de l'Office international, veuillez avoir l'obligeance
de me le faire savoir d'urgence et de me dire à quelle source

A Monsieur le Dr CASTRILLI,
Institut international de Coopération intellectuelle,
2, rue de Montpensier,
Paris (I).

En attendant le plaisir de vous lire, veuillez agréer, cher Monsieur Castrilli, l'assurance de mes sentiments sympathiques et de mon fidèle souvenir.

Run John



-6 JAN 1937

13 X 63

Mon cher Président,

Je m'empresse de vous remercier de votre aimable lettre, ainsi que du tirage à part de la " Zeitschrift des Bayer. Statistischen Landesamts " contenant l'article du Dr. Georg Deyerler, que j'avais pris la liberté de vous demander, vu le grand intérêt qu'il présente pour mes travaux.

J'ai été également très heureux de recevoir le " Statistische Jahrbuch für Bayern " 1936, ce qui me permettra d'avoir sous la main un ensemble d'informations de grande importance.

De mon côté, je saisis l'occasion pour compléter l'envoi des publications que j'ai faites ces temps derniers, en vous adressant la brochure " Gli Elementi della Statistica intellettuale " dans laquelle sont rappelés les précédents du programme de la Commission mixte de la Statistique intellectuelle, tels qu'ils ressortent des travaux des diverses sessions de l'Institut international de Statistique. Je vous signale en même temps " l'Annuaire statistique de la Société des Nations " 1931/32, où vous trouverez aux pages 46, 47 un tableau comparatif que j'ai établi sur l'analphabétisme dans les différents pays.

Je vous remercie très vivement de vos vœux et vous adresse à mon tour mes souhaits les plus cordiaux pour l'année 1937.

Croyez, mon cher Président, à mes sentiments très sincères et dévoués.

INDEXE

Monsieur le Prof. F. Zahn,
Président de l'Office statistique
de Bavière,
Lerchenfeldstrasse 1, Munich.

1937 JAN 23

101

Dear Sir,

I am sorry to hear that you are not well.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

I am sure you will be back to work in a short time.

Yours faithfully,

W. J. P. 1937 JAN 23



DER PRÄSIDENT
DES
BAYER. STATISTISCHEN LANDESAMTS

MÜNCHEN 22. 29. XII. 1936.
LERCHENFELDSTRASSE 1

B.X.63

B-X.63

6 JANV 1937 ~ 066.663

Répondue 6 JAN 1937

Mon cher collègue,

Avec le plus grand plaisir je vous envoie l'étude de
M. Deyerler, publiée dans le Zeitschrift des Bayer. Stati-
stischen Landesamts 1936, pag. 115 fg. et le nouveau Statist.
Jahrbuch für Bayern.

Vos publications annoncées sur les musées etc. seront
de grand intérêt pour moi.

Agréez, mon cher ami, les meilleurs souhaits pour l'année
prochaine et l'assurance de mes sentiments les plus sincères

P. Zehn

Monsieur V. C a s t r i l l i
Institut International de
Coopération intellectuelle

P a r i s .

Zehn
Statistisches
Landesamt



B.X.68

23 DEC 1936

Mon cher Président,

Je vous remercie vivement de votre aimable lettre, ainsi que des publications que vous avez bien voulu m'envoyer.

C'est avec une attention toute particulière que j'étudierai la statistique des musées en Bavière, établie par le "Bayerisches Statistisches Landesamt". Je suis persuadé de pouvoir y trouver des éléments précieux pour la poursuite de mes recherches dans cette branche de la Statistique intellectuelle. L'extrait de l'Annuaire statistique de la Bavière pour 1936 présente également pour moi un grand intérêt et il complètera utilement ma documentation.

J'ai constaté avec plaisir que vous avez bien voulu mettre en relief dans votre compte-rendu de la Session d'Athènes de l'Institut international de Statistique ma brève intervention au sujet de la coordination internationale des statistiques sur l'origine professionnelle des étudiants. Il s'agit d'une question qui m'intéresse particulièrement et j'espère pouvoir présenter prochainement à votre Institut une étude d'ensemble.

Votre rapport m'a permis en outre d'apprendre que M. Deyerler s'est occupé dans les "Zeitschr. des Bayer. Statist. Landesamts, 1936" d'une enquête analogue faite dans les écoles primaires de Bavière. Serait-ce trop que de vous demander de vouloir bien me faire envoyer, si possible, l'étude en question ? Je vous en remercie d'avance.

Comme vous avez obligeamment décidé de faire mentionner dans l'"Allgemeines Statistisches Archiv" les différentes publications que je vous ai adressées et il ne m'a pas été possible de vous envoyer l'étude sur la statistique des musées publiée dans l'Encyclopédie Française, je vous fais tenir, par ce même courrier, et sous pli séparé, le Vol. 29/30 de la revue "Museum", dans lequel vous trouverez, à la page 129 et suivantes, un rapport que j'ai présenté en mars 1935 au Comité de Direction de l'Office international des Musées sur "La statistique et les musées", rapport qui résume assez complètement l'article paru dans l'Encyclopédie.

En vous remerciant une fois de plus de l'intérêt bienveillant que vous prenez à mes travaux, je vous prie de croire, mon cher Président, à mes sentiments les meilleurs et cordialement dévoués;

M. F. ZAHN, Président
Bayer. Statistischen Landesamts
MÜNCHEN 22
Lerchenfeldstrasse 1

(V. CASTRILLI)

23 DEC 1938

Mon cher Président,

Je vous remercie vivement de votre aimable lettre, ainsi que des publications que vous avez bien voulu m'envoyer. C'est avec une attention toute particulière que j'ai étudié les statistiques des années en matière, établies par le "Bayrisches Statistisches Landesamt". Les faits généraux de pouvoir y trouver des éléments précieux pour la poursuite de mes recherches dans cette branche de la statistique intellectuelle. L'extra de l'Annuaire statistique de la Bavière pour 1938 présente également pour moi un grand intérêt et il complètera utilement ma documentation. J'ai constaté avec plaisir que vous avez bien voulu assister en relief dans votre compte-rendu de la Session d'Athènes de l'Institut international de Statistique ma brève intervention et que la coordination internationale des statistiques sur l'origine professionnelle des habitants. Il s'agit d'une question qui m'intéresse particulièrement et j'espère pouvoir présenter prochainement à votre Institut une étude d'ensemble.

Votre rapport m'a permis en outre d'apprendre que R. Deyser a été occupé dans l'Institut de la Bavière, Statist. Landesamt, 1938, d'une enquête analogue faite dans les écoles primaires de Bavière. Permettez-moi de vous demander de vouloir bien me faire envoyer, s'il est possible, l'étude en question ? Je vous en remercie d'avance.

Comme vous avez obligeamment répondu à la lettre mentionner dans l'"Allgemeines Statistisches Archiv" les différentes publications que je vous ai adressées et si je n'ai pas été parvenu à vous envoyer l'étude sur la statistique des masses publiées dans l'Annuaire Statistique de la Bavière, je vous la joins, par ce même courrier, et vous lui adresse, le Vol. 23/38 de la revue "Kommunikation", dans lequel vous trouverez, à la page 109 et suivantes, un rapport que j'ai présenté en mars 1938 au Comité de Direction de l'Office International des Nations sur la statistique et les masses, rapport qui forme avec complètement l'article paru dans l'Annuaire Statistique de la Bavière pour 1938 une étude de l'intérêt statistique. En vous remerciant une fois de plus de l'intérêt que vous portez à mes recherches, je vous prie de croire, mon cher Président, à mes sentiments les meilleurs et complètement dévoués.

Dr. F. LANGE, Président
Bayr. Statistisches Landesamt
MÜNCHEN 22
Ludwigstrasse 1

(V. GASTHEINER)



DER PRÄSIDENT

DES

BAYER. STATISTISCHEN LANDESAMTS

MÜNCHEN 22. 5. XII. 1936.
LERCHENFELDSTRASSE 1

B.X.63

B-X-63

7 DEC 1936 066.188

Mon cher ami et collègue

Répondre le 23. XII. 36

Mes meilleurs remerciements pour les tres interessants ouvrages que vous avez la bonté m'envoyer. Je les étudierai profondément et ferai en rapporter dans mon journal „Allgemeines Statistisches Archiv“.

Comme vous savez probablement, mon office a publié - il y a plusieurs années- une statistique des musées en Bavière et vient de publier d'autres renseignements sur la statistique intellectuelle dans son nouveau annuaire 1936 pag.326. Je me permets de vous envoyer ces oeuvres par specialé colis postal.

En même temps je suis heureux de pouvoir vous remettre mon rapport sur Athènes qui vient d'être publié.

Veillez agréer, cher ami et collègue, l'expression de mes sentiments très cordiaux et distingués

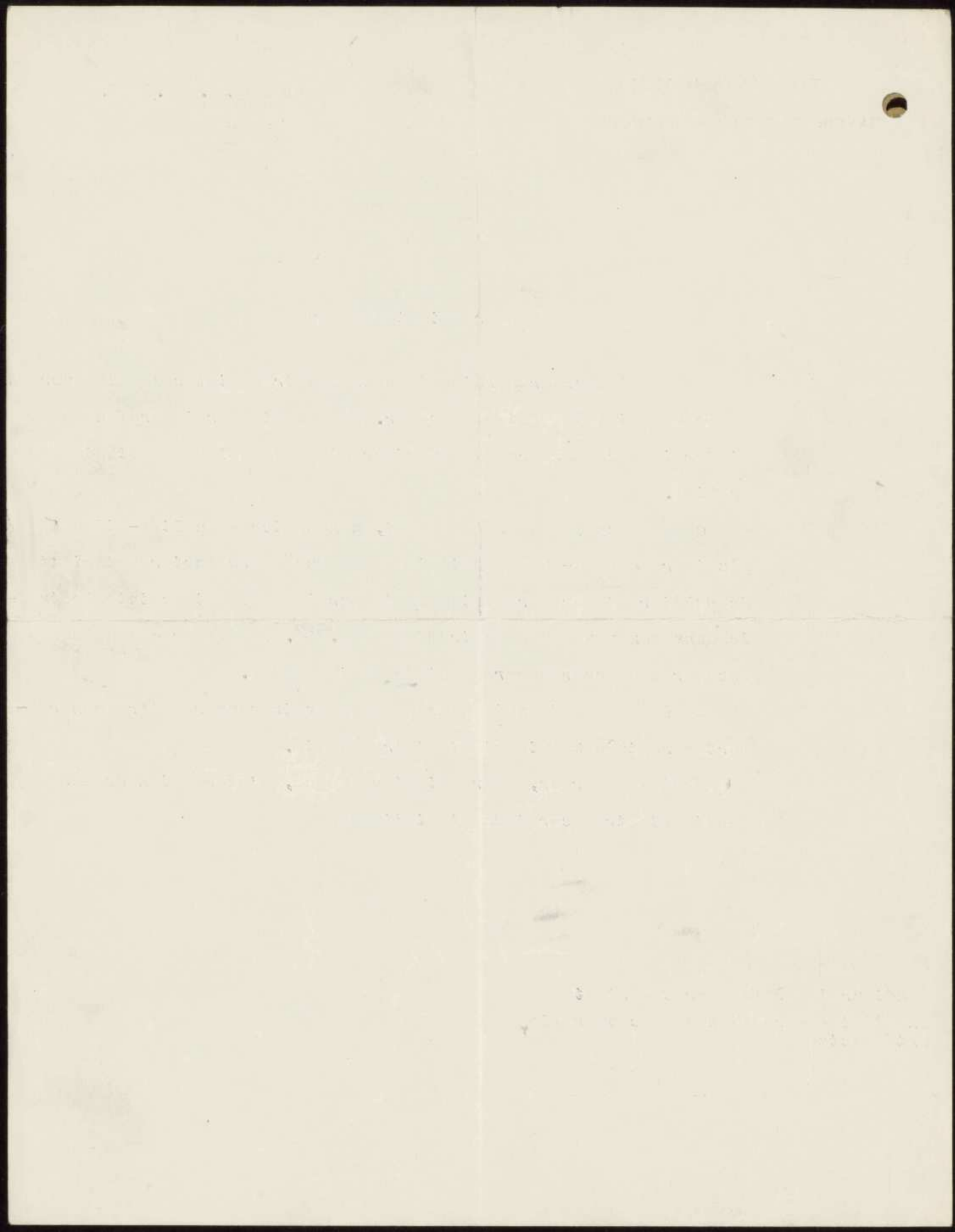
INDEXÉ A :

Zahn

Zahn

Monsieur le Professeur Gastrilli
Institut International de coopération
Intellectuelle

P a r i s 2





B.X.68

27 NOV 1936

VC/OB

Monsieur le Président,

Comme suite à ma lettre du 13 novembre, je me fais un plaisir de compléter mon précédent envoi en vous adressant, sous pli séparé, un deuxième groupe de mes récentes publications.

J'espère qu'elles vous intéresseront; je regrette cependant ne pouvoir y joindre l'étude sur la statistique des musées qui a paru dans l'Encyclopédie Française, T. XVI, 1935 (Ed. Comité de l'Encyclopédie Française, 13 rue du Four, Paris VIe), le petit stock de tirages à part mis à ma disposition étant complètement épuisé.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Président, l'assurance de ma haute considération.

(V.CASTRILLI)

INDEXÉ
Monsieur le Prof. Friedrich Zahn,
1, Lerchenfeldstrasse
Munich 22.

Président de l'Institut International
de Hist. de l'Art



13 NOV 1936

13.11.36

Monsieur le Président

Je me permets de vous faire tenir, sous pli séparé, quelques publications, parmi les plus récentes que j'ai faites, concernant certains aspects de la statistique intellectuelle.

Comme j'ai déjà eu l'occasion de vous le dire à Athènes, l'Institut, tout en ayant modifié son programme d'activité en cette matière, conformément aux circonstances, poursuit toutefois un travail de réalisation dont j'ai indiqué les grandes lignes dans l'Annexe à la Note de M. F. Simiand présentée à la XXIIe session de l'Institut international de statistique.

Je ne manquerai pas de vous tenir au courant de la suite qu'il nous sera possible de donner à notre activité en ce domaine et je vous prie d'agréer, Monsieur le Président, l'assurance de ma haute considération,

M. le Prof. Friedrich ZAHN
I, Lerchenfeldstrasse
MÜNCHEN 22

(V. CASTRILLI)

13 NOV 1936

13.11.36

Monsieur le Président

Je me permets de vous faire tenir, sous pli séparé, quel-
ques publications, parmi les plus récentes que j'ai faites,
concernant certains aspects de la statistique intellectuelle.
Comme j'ai déjà eu l'occasion de vous le dire à Athènes,
l'Institut, tout en ayant modifié son programme d'activité
en cette matière, conformément aux circonstances, poursuit
constamment son travail de réalisation dont j'ai indiqué les gran-
des lignes dans l'Annexe à la Note de M. F. Simand présentée
à la XIIIe session de l'Institut international de statistique.
Je ne manquerai pas de vous tenir au courant de la suite
qu'il nous sera possible de donner à notre activité en ce do-
maine et je vous prie d'agréer, Monsieur le Président, l'assu-
rance de ma haute considération,

(V. CASTELL)

M. le Prof. Friedrich ZAHN
I. Lehrstuhl für Statistik
MÜNCHEN 22

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

(FONDÉ EN 1885 À LONDRES.)

PRÉSIDENT HONORAIRE: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ETAT, PARIS.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE DE BAVIÈRE, PROFESSEUR HONORAIRE DE L'UNIVERSITÉ, MUNICH.

VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILLCOX, ANCIEN PROFESSEUR DE STATISTIQUE À L'UNIVERSITÉ CORNELL, NEW YORK.
M. HUBER, DIRECTEUR DE LA STATISTIQUE GÉNÉRALE DE LA FRANCE, PARIS.

A. JULIN, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE DU MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE, BRUXELLES.

VICE-PRÉSIDENTS: F. SAVORNAN, PRÉSIDENT DE L'INSTITUT CENTRAL DE STATISTIQUE DU ROYAUME D'ITALIE, ROME.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE DES PAYS-BAS, LA HAYE.

TRÉSORIER: A. L. BOWLEY, PROFESSEUR DE STATISTIQUE À L'UNIVERSITÉ DE LONDRES.

OFFICE PERMANENT:

(FONDÉ EN 1913 À VIENNE)

DIRECTEUR: H. W. METHORST.

SOUS-DIRECTEUR: N. L. J. VAN BUTTINGHA WICHERS

11 JUL 1936 - 066017

Répondre

2, OOSTDUINLAAN, LA HAYE, LE 9 Juillet 1936.

Monsieur H. Bonnet,
 Directeur de l'Institut International de Coopération Intellectuelle,
 2, rue de Montpensier,
 PARIS (1er).

Monsieur le Directeur,

J'ai l'honneur de vous accuser réception et de vous remercier de votre lettre du 3 juillet 1936.

Il m'a été fort agréable d'apprendre que l'Institut International de Coopération Intellectuelle sera représenté à notre Session d'Athènes, et nous serons heureux d'accueillir M. le Prof. Castrilli parmi nous.

Le nécessaire sera fait pour que tous les documents ayant trait à la Session soient envoyés à M. le Prof. Castrilli. Un premier envoi de documents lui a déjà été fait. Les renseignements complémentaires concernant les facilités de voyage, mentionnées dans le "Mémoire Session d'Athènes" qui a été adressé au Prof. Castrilli, parviendront aux participants au début de la semaine prochaine.

Veuillez, je vous prie, agréer, Monsieur le Directeur, l'assurance de mes sentiments les plus distingués.

(H.W. Methorst),

Secrétaire général;
 Directeur de l'Office permanent.

INDEXÉ A :

Methorst

H. J. L.

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

BOULEVARD DE LA STATISTIQUE

PRÉSIDENT HONORABLE A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ÉTAT, PARIS

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

PRÉSIDENT HONORABLE A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ÉTAT, PARIS
VICE-PRÉSIDENTS : F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'UNION DE STATISTIQUE DE
BAVIERE, PROFESSEUR HONORAIRE DE L'UNIVERSITÉ DE MUNICH
VICE-PRÉSIDENTS : W. F. WILLIAMS, ANCIEN PROFESSEUR DE STATISTIQUE
À L'UNIVERSITÉ DE LONDRE
M. HUBER, DIRECTEUR DE LA STATISTIQUE GÉNÉRALE DE LA SUISSE, BERN
A. JULIN, DOCTEUR EN DROIT, HONORAIRE DU MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS ET DE LA PRÉFECTURE, PARIS

OFFICE PERMANENT

DIRECTEUR : M. W. METHORST
VICE-DIRECTEUR : M. J. VAN BUITENHOF, WICHTER

2, COEDUNELAAN, LA HAYE, LE 5 JUILLET 1933.

Monsieur H. Bonnet,
Directeur de l'Institut International de Coopération Intellectuelle,
2, rue de Montcaumon,
Paris (10).

Monsieur le Directeur,

J'ai l'honneur de vous remercier de votre lettre du 5 juillet 1933.

Il m'a été fort agréable d'apprendre que l'Institut International de Coopération Intellectuelle sera représenté à notre Session d'été, et nous aurons beaucoup d'accueillir M. le Prof. Castelli parmi nous.

La nécessité sera faite pour que les documents ayant trait à la Session soient envoyés à M. le Prof. Castelli. Un premier envoi de documents lui a déjà été fait. Les renseignements complémentaires concernant les facilités de voyage, mentionnées dans le "Mémorandum Session d'été", qui a été adressé au Prof. Castelli, parviendront aux participants au début de la semaine prochaine.

Veuillez, je vous prie, agréer, Monsieur le Directeur, l'assurance de mes sentiments les plus distingués.

(H.W. Methorst)

Secrétaire général;
Directeur de l'Office permanent.



3 JUIL 1936

bx 63

Monsieur le Secrétaire général,

J'ai l'honneur de vous remercier vivement de l'aimable lettre du 19 juin 1936, par laquelle vous et M. le Président Zahn avez bien voulu inviter l'Institut international de Coopération intellectuelle à se faire représenter à la XXIII^e session que l'Institut international de Statistique tiendra à Athènes du 27 septembre au 4 octobre 1936.

Vous savez tout l'intérêt que nous portons à vos travaux, et je suis heureux de vous informer que j'ai chargé M. Vincenzo Castrilli, professeur à l'Université de Bari, qui dirige à l'Institut les services de la Statistique, de représenter notre organisation à votre réunion.

Je vous serais très reconnaissant de bien vouloir lui faire parvenir, 2, rue de Montpensier, les documents préparatoires et les informations qui lui permettront de profiter des facilités de circulation et de séjour prévues pour les membres du Congrès.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Secrétaire général, l'assurance de mes sentiments les plus distingués.

Le Directeur :

(H. Bonnet)

INDEX
Monsieur H.W. METHORST
Secrétaire général de l'Institut
international de Statistique,
2, Oostduinlaan,
LA HAYE.

Le 27 septembre 1963

Monsieur le Ministre,
J'ai l'honneur de vous adresser ci-joint le rapport
de la Commission de l'Environnement et du Développement
durable, tel qu'il a été adopté par la Commission
le 27 septembre 1963.

Vous savez que l'Environnement est une préoccupation
de plus en plus importante pour les populations
et que les gouvernements ont une responsabilité
de plus en plus grande à cet égard.

La Commission a tenu compte de ces préoccupations
et a formulé des recommandations qui ont été
adoptées par la Commission le 27 septembre 1963.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre,
l'assurance de ma haute considération.

Le 27 septembre 1963

(M. Robert)

Ministère de l'Environnement
et du Développement durable
Ottawa, le 27 septembre 1963

B.X. 63

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

(FONDÉ EN 1885 À LONDRES.)

PRÉSIDENT HONORAIRE: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ETAT, PARIS.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE DE BAVIÈRE, PROFESSEUR HONORAIRE DE L'UNIVERSITÉ, MUNICH.

VICE-PRÉSIDENTS: F. SAVORGNAN, PRÉSIDENT DE L'INSTITUT CENTRAL DE STATISTIQUE DU ROYAUME D'ITALIE, ROME.

VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILLCOX, ANCIEN PROFESSEUR DE STATISTIQUE À L'UNIVERSITÉ CORNELL, NEW YORK.
M. HUBER, DIRECTEUR DE LA STATISTIQUE GÉNÉRALE DE LA FRANCE, PARIS.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE DES PAYS-BAS, LA HAYE.

A. JULIN, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE DU MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE, BRUXELLES.

TRESORIER: A. L. BOWLEY, PROFESSEUR DE STATISTIQUE À L'UNIVERSITÉ DE LONDRES.

OFFICE PERMANENT:

(FONDÉ EN 1913 À VIENNE)

DIRECTEUR: H. W. METHORST.

SOUS-DIRECTEUR: N. L. J. VAN BUTTINGHA WICHERS

-3 JUIL 1936

Munich, le 16 juin 1936.
La Haye

Monsieur le Directeur de
l'Institut International de
Coopération Intellectuelle,
2, rue de Montpensier,
PARIS.

19 JUIN 1936 - 063.677
Répondue 1.7.36

Monsieur le Directeur,

Au nom de l'Institut International de Statistique, nous avons l'honneur d'inviter l'Institut International de Coopération Intellectuelle à se faire représenter à notre XXIIIe Session qui se tiendra à Athènes du 27 septembre au 4 octobre 1936, sur l'invitation du Gouvernement Grec et sous le haut patronage du Roi des Hellènes.

En raison du grand intérêt des questions qui figurent à l'ordre du jour, nous serions très heureux si votre institution voudrait bien apporter le concours de sa compétence et de son expérience aux discussions.

Nous vous serions obligés de bien vouloir faire connaître votre réponse, si possible avant le 15 juillet, au Secrétaire général de l'Institut International de Statistique, 2, Oostduinlaan, La Haye. Nous vous prions de vouloir indiquer les noms, prénoms, titres et adresses de vos Délégués que nous aurons le plaisir de rencontrer à Athènes, afin de pouvoir leur faire parvenir la documentation et les informations relatives à la Session.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de notre considération très distinguée.

Le Président
de l'Institut International
de Statistique:

Le Secrétaire général:

INDEXÉ A :

I. I. Stat.

Huber

Zahn

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

POUR LE 15 JUNE 1936

PRÉSENTÉ PAR LE COMITÉ D'ÉTUDES, AINSI QUE LE COMITÉ D'ÉTUDES, PARIS

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

PRÉSIDENT HONORAIRE: M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM)
VICE-PRÉSIDENTS: M. W. WILCOX (LONDRES), M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM)
SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM)
SECRÉTAIRE ADJOINT: M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM)
COMITÉ D'ÉTUDES: M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM), M. W. WILCOX (LONDRES), M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM)
COMITÉ D'ÉTUDES: M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM), M. W. WILCOX (LONDRES), M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM)

OFFICE PERMANENT

PRÉSIDENT: M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM)
VICE-PRÉSIDENTS: M. W. WILCOX (LONDRES), M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM)
SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM)
SECRÉTAIRE ADJOINT: M. J. VAN DUTTINGH (AMSTERDAM)

Amsterdam, le 15 juin 1936.
Monsieur le Directeur

Monsieur le Directeur de
l'Institut International de
Coopération Intellectuelle,
1, rue de Valenciennes,
Paris.

En réponse à votre lettre du 15 juin 1936, nous avons l'honneur de vous adresser ci-joint le rapport de la Commission de Coopération Intellectuelle, tel qu'il a été adopté par la Commission de Coopération Intellectuelle, le 15 juin 1936, lors de sa session plénière. Ce rapport est soumis à votre approbation.

En raison du grand intérêt des questions qui figurent à l'ordre du jour, nous serions très heureux si votre institution vous fait bien vouloir le communiquer à sa compétence et à son expertise et aux discussions.

Nous vous remercions vivement de bien vouloir faire connaître votre réponse, et nous vous remercions de la confiance que vous nous témoignez en nous désignant comme votre représentant à la Commission de Coopération Intellectuelle, à l'occasion de la session plénière de la Commission de Coopération Intellectuelle, le 15 juin 1936, lors de sa session plénière. Ce rapport est soumis à votre approbation.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'assurance de notre considération très distinguée.

Le Président
de l'Institut International
de Statistique

Le Secrétaire Général:

[Signature]

JH/RS.

Monsieur le Président,

J'ai l'honneur de vous remercier vivement de votre aimable lettre du 31 janvier 1934, par laquelle vous avez bien voulu inviter l'Institut international de Coopération intellectuelle à se faire représenter à la XXIIème Session que l'Institut international de Statistique tiendra à Londres en avril prochain, à l'occasion du centenaire de la "Royal Statistical Society".

C'est bien volontiers que j'eusse délégué un de mes collaborateurs pour assister à cette manifestation, ne fût-ce que pour marquer tout l'intérêt que je prends à vos importantes réunions périodiques; mais j'espère que, dans un proche avenir, nous aurons la possibilité d'assurer une participation plus active à vos travaux; et, dans ces conditions, nous pensons plus indiqué d'attendre une de vos sessions ultérieures. Je crois, en effet, que divers travaux se rapportant au domaine de la statistique intellectuelle qui, jusqu'à présent, n'ont été qu'ébauchés par l'Institut de Coopération intellectuelle, seront assez avancés pour former l'objet d'un rapport d'ensemble qui pourrait intéresser, lorsqu'ils auront été menés à bien, les membres de votre réunion.

Vous voudrez bien excuser encore cette année l'absence de l'Institut, mais j'espère qu'à l'avenir nous pourrons nous associer effectivement à vos travaux.

Je ne manquerai pas d'annoncer votre Congrès dans notre Bulletin et je vous serais reconnaissant de vous adresser le compte rendu de vos séances.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Président, l'assurance de mes sentiments les plus distingués.

Le Directeur :

(H. Bonnet)

Monsieur F. ZAHN
Président de l'Institut
international de Statistique
2, Oostduinlaan
LA HAYE.

Department of Agriculture

1. The Department of Agriculture is a Federal agency that is responsible for the management and conservation of the Nation's natural resources. It is also responsible for the promotion of the agricultural and forestry industries.

2. The Department of Agriculture is headed by the Secretary of Agriculture, who is appointed by the President. The Secretary is assisted by the Deputy Secretary and several other high-ranking officials. The Department is organized into several major agencies, including the Agricultural Research Service, the Forest Service, and the Wildlife Service.

3. The Department of Agriculture is also responsible for the regulation of the food and drug industries. It is the lead agency in the Federal Government for the regulation of the food and drug industries.

4. The Department of Agriculture is also responsible for the regulation of the pesticide industry. It is the lead agency in the Federal Government for the regulation of the pesticide industry.

5. The Department of Agriculture is also responsible for the regulation of the animal industry. It is the lead agency in the Federal Government for the regulation of the animal industry.


6. The Department of Agriculture is also responsible for the regulation of the plant industry. It is the lead agency in the Federal Government for the regulation of the plant industry.

7. The Department of Agriculture is also responsible for the regulation of the fish and wildlife industry. It is the lead agency in the Federal Government for the regulation of the fish and wildlife industry.

8. The Department of Agriculture is also responsible for the regulation of the hunting and fishing industry. It is the lead agency in the Federal Government for the regulation of the hunting and fishing industry.

9. The Department of Agriculture is also responsible for the regulation of the gaming industry. It is the lead agency in the Federal Government for the regulation of the gaming industry.

10. The Department of Agriculture is also responsible for the regulation of the gambling industry. It is the lead agency in the Federal Government for the regulation of the gambling industry.



JH/RS

B^X.63

14 FEV 1934

Monsieur le Président,

J'ai l'honneur de vous remercier vivement de votre aimable lettre du 31 janvier 1934 par laquelle vous avez bien voulu inviter l'Institut international de coopération intellectuelle à se faire représenter à la XXIIème session que l'Institut international de statistique tiendra à Londres en avril prochain, à l'occasion du centenaire de la "Royal Statistical Society".

C'est bien volontiers que j'eusse délégué un de mes collaborateurs pour assister à cette manifestation, ne fût-ce que pour marquer tout l'intérêt que je prends à vos importantes réunions périodiques; mais j'espère que, dans un proche avenir, nous aurons la possibilité d'assurer une participation plus active à vos travaux; et, dans ces conditions, nous pensons plus indiqué d'attendre une de vos sessions ultérieures. Je crois, en effet, que divers travaux se rapportant au domaine de la statistique intellectuelle qui, jusqu'à présent, n'ont été qu'ébauchés par l'Institut de coopération intellectuelle, seront assez avancés pour former l'objet d'un rapport d'ensemble qui pourrait intéresser, lorsqu'ils auront été menés à bien, les membres de votre réunion.

Vous voudrez bien excuser encore cette année l'absence de l'Institut, mais j'espère qu'à l'avenir nous pourrons nous associer effectivement à vos travaux.

Lahn
Kalish
Trubnikov

Je ne manquerai pas d'annoncer votre congrès dans
notre Bulletin et je vous serais reconnaissant de nous adresser
le compte-rendu de vos séances.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Président, l'assurance
de mes sentiments les plus distingués.

Le Directeur:

(H. Bonnet)

Monsieur F. ZAHN
Président de l'Institut international de statistique
2, Oostduinlaan
LA HAYE

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

PRÉSENTÉ PAR LE COMITÉ D'ORGANISATION

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

PRÉSIDENT HONORABLE : A. DE VRIES, COMMISSAIRE D'ÉTAT, PARIS
VICE-PRÉSIDENT : A. L. BOURGEOIS, PROFESSEUR DE STATISTIQUE, UNIVERSITÉ DE LYON
SECRÉTAIRE GÉNÉRAL : M. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE, LA HAYE

PRÉSIDENT : A. DE VRIES, COMMISSAIRE D'ÉTAT, PARIS
VICE-PRÉSIDENT : A. L. BOURGEOIS, PROFESSEUR DE STATISTIQUE, UNIVERSITÉ DE LYON
SECRÉTAIRE GÉNÉRAL : M. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE, LA HAYE
SECRÉTAIRE : M. RUSSEL, DIRECTEUR DE LA STATISTIQUE, GÉNÉRAL DE LA TRAPPE, PARIS

OFFICE PERMANENT

PRÉSIDENT : A. DE VRIES, COMMISSAIRE D'ÉTAT, PARIS
VICE-PRÉSIDENT : A. L. BOURGEOIS, PROFESSEUR DE STATISTIQUE, UNIVERSITÉ DE LYON
SECRÉTAIRE GÉNÉRAL : M. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE, LA HAYE

EXTRAIT DES DÉLIBÉRATIONS

Munich, 31 Janvier 1934.
La Haye

Monsieur le Directeur de
l'Institut International de
Coopération intellectuelle,
2, Rue de Montparnasse,
PARIS.

Monsieur le Directeur,

Au nom de l'Institut International de Statistique, nous avons l'honneur d'inviter l'Institut International de Coopération intellectuelle à se faire représenter à notre XIIIe Session qui se tiendra à Londres du 15 au 20 avril 1934 à l'occasion du centenaire de la "Royal Statistical Society".

En raison du grand intérêt des questions qui figurent à l'ordre du jour, nous serions heureux que votre Institut voudrait bien apporter le concours de sa compétence et de son expérience aux discussions.

Nous vous serions très obligés de bien vouloir faire connaître votre réponse, si possible avant le 1er mars, au Secrétaire Général de l'Institut International de Statistique, 2, Oude Rijnstraat, La Haye, en indiquant très distinctement les noms, prénoms, titres et adresses de vos délégués que nous aurons le plaisir de raconter à l'ouverture. Dès que nous connaîtrons les noms de vos délégués, nous leur ferons parvenir la documentation et les informations relatives à la Session.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'assurance de notre considération très distinguée.

Le Président
de l'Institut International
de Statistique

Le Secrétaire Général :

B.X.68



Batavia, 31 October 1933.-

-6 DEC 1933-046.867

Répondue *no*

Monsieur le Directeur,

pièce jointe
J'ai l'honneur de vous faire parvenir sous pli spécial et recommandé le
compte-rendu des opérations et compte administratif des exercices 1932

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur,
l'assurance de ma parfaite considération.

Le Directeur-General, Chef du Service des Monts
de Fiété du Gouvernement des Indes-Néerlandaises,

*Service des Monts
de Fiété ...
statistique*

L'Institut International de
Coopération Intellectuelle
à Paris (France).

[Signature]
[Signature]

8-268

8 DEC 1953-048867

7/1/19

RECEIVED 10 11 1953

1. The purpose of this document is to provide information on the activities of the International Institute for Intellectual Cooperation (IIPC) during the period 1952-1953. The document is divided into two main parts: a summary of the work of the IIPC and a list of the publications produced by the IIPC during the period.

2. The IIPC was established in 1925 and has since that time been engaged in a variety of activities designed to promote intellectual cooperation between the peoples of different countries. The IIPC has published a number of journals and books, and has also organized a number of conferences and seminars.

[Handwritten signature]

International Institute for Intellectual Cooperation
Paris (France)

3.1.10 en annexe 3

VINCENZO CASTRILLI
NOTE SUR LES TRAVAUX DE STATISTIQUE
ENTREPRIS PAR
L'INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPERATION INTELLECTUELLE

L'Institut International de Statistique a été renseigné⁽¹⁾, lors de sa XXe Session, tenue à Madrid, sur les premiers résultats de l'enquête que l'Institut International de Coopération Intellectuelle avait entreprise, conformément au plan de la statistique intellectuelle établi par une Commission mixte de représentants des deux organisations.

La réalisation de ce plan aurait dû aboutir, selon le vœu de cette Commission, à une sorte d'inventaire de l'ensemble des ressources intellectuelles existantes dans les divers pays; mais, dès les premiers essais, on dut constater la difficulté de couvrir un cadre aussi vaste. On constata notamment que, pour certains chapitres, il était très difficile d'obtenir des données suffisamment homogènes qui pussent faire l'objet d'une publication d'ensemble.

Dans ces conditions, le plan établi par la Commission mixte n'a pas trouvé sa place dans le nouveau programme de travail assigné à l'Institut de Coopération Intellectuelle lors de la réorganisation de celui-ci, survenue en 1931. Il va sans dire que cette interruption dans le travail envisagé ne si-

(1) Lucien March - Note relative à l'état de la Statistique intellectuelle avec un rapport annexe de M. Vincenzo Castilli.

gnifie nullement que l'Institut ait renoncé à une action en vue de l'établissement d'une documentation aussi complète et aussi rigoureuse que possible dans les diverses branches de son activité.

En effet, tout en renonçant à l'idée primitive de mener une sorte d'enquête permanente sur l'état de la vie intellectuelle dans le monde, l'Institut ne s'est pas désintéressé, toutes les fois que se présentait à lui l'occasion de faire oeuvre utile, de la mise au point des diverses statistiques d'ordre intellectuel.

Or, l'action de l'Institut couvre un champ assez vaste pour que les occasions d'aborder ce problème ne se soient pas déjà présentées ou ne puissent se présenter au fur et à mesure que l'oeuvre de la coopération intellectuelle internationale se développera.

Voici quelques points ainsi acquis à l'activité statistique de l'Institut.

Un chapitre des plus importants de la vie intellectuelle des peuples est celui des Universités et des diverses écoles d'enseignement supérieur. L'Institut a eu l'occasion de lui consacrer son attention lors des réunions périodiques des directeurs de l'enseignement supérieur, qu'il a convoquées. Comme le problème de l'encombrement des universités est inscrit à l'ordre du jour de ces réunions, on a été tout naturellement amené à se préoccuper de la nécessité de disposer de statistiques qui soient les plus complètes possible et internationalement comparables

comme base pour l'étude de ce problème et des mesures à adopter pour y faire face.

En partant de l'examen des statistiques universitaires telles qu'elles sont établies dans les pays représentés à ces réunions, aussi bien qu'en utilisant les résultats des divers projets en la matière, l'Institut a établi, à la demande de ce Comité, une liste des renseignements qu'il serait désirable de voir englobés dans les statistiques nationales, afin que ceux qui les étudient puissent disposer d'une base minimum commune de comparaison. Les directeurs ont bien voulu se charger de soumettre pour avis ces propositions aux bureaux compétents de statistiques de leurs pays respectifs. Il y a lieu d'espérer obtenir ainsi des résultats concrets dans ce premier groupe de pays et d'étendre la base de cet accord à d'autres pays lors de la prochaine session du Comité.

L'avantage de cette procédure nous paraît évident. Elle met en mouvement une étroite collaboration entre les chefs responsables des services de l'enseignement supérieur et ceux de la statistique, collaboration indispensable au succès de toute initiative de ce genre. Ajoutons que, grâce au bienveillant appui des directeurs de l'enseignement supérieur, la question délicate et essentielle du rassemblement de tous les renseignements utiles sur les règles législatives, la valeur des définitions, etc..reçoit la meilleure solution.

De même, en matière de statistique de l'enseigne-

ment, on doit mentionner le premier essai d'une statistique de l'analphabétisme, entrepris pour le Centre d'informations pédagogiques de l'Institut, d'après les données des recensements de la population de 27 pays. On trouvera ce tableau, qui est destiné à être refondu prochainement sur la base des derniers recensements, dans l'Annuaire statistique de la Société des Nations, 1931-32, à la page 46.

Pour terminer ce bref exposé, nous pouvons annoncer que, depuis peu, une autre statistique est à l'étude, pour l'Office International des Musées de l'Institut, celle des Musées et Collections. La même méthode, qui s'est révélée aussi précieuse dans l'établissement de la statistique universitaire, sera suivie pour cette nouvelle statistique; on s'efforcera d'assurer à l'entreprise la collaboration la plus étroite des administrations des Musées avec les bureaux responsables dans les divers pays des services de la statistique.

Ces quelques indications démontrent que l'Institut a déjà porté son effort sur un certain nombre de problèmes rentrant dans le cadre de la statistique intellectuelle. Pour avoir une base d'évaluation, il suffira de considérer que les divers points dont on a poursuivi jusqu'à présent l'étude représentent une matière qui avait fait l'objet, dans le plan de la Commission mixte, d'environ un tiers des tableaux prévus.

Dans leur état actuel, les travaux ne sont pas

... on the subject of the ...
... the ...
... the ...
... the ...
... the ...
... the ...
... the ...

... the ...
... the ...
... the ...
... the ...
... the ...
... the ...
... the ...

... the ...
... the ...
... the ...
... the ...
... the ...
... the ...
... the ...

encore suffisamment avancés pour former l'objet d'un rapport définitif, mais on peut espérer qu'ils aurent été menés à bien lors d'une des prochaines Sessions de l'Institut de Statistique. Poursuivant l'étroite collaboration qu'il s'est préoccupé d'assurer, dès sa constitution, avec l'Institut International de Statistique, l'Institut International de Coopération Intellectuelle se réserve de présenter, dans un proche avenir, un rapport détaillé sur les résultats des divers travaux en cours.

11

There is a great deal of
work to be done in the
field of research and
development in the
area of the
human mind and
the way it
functions. It is
important that we
continue to explore
these areas and
find out more
about the human
mind and how it
works. This is
a very important
area of research
and it is one
that we should
continue to
explore and
develop.

NOTE SUR LES TRAVAUX DE STATISTIQUE
ENTREPRIS PAR
L'INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPERATION INTELLECTUELLE

(1)
L'Institut international de Statistique a été renseigné, lors de sa XX^e Session, tenue à Madrid, sur les premiers résultats de l'enquête que l'Institut international de Coopération intellectuelle avait entreprise, conformément au plan de la statistique intellectuelle établi par une Commission mixte de représentants des deux organisations.

La réalisation de ce plan aurait dû aboutir, selon le vœu de cette Commission, à une sorte d'inventaire de l'ensemble des ressources intellectuelles existantes dans les divers pays; mais dès les premiers essais on dût constater la difficulté de couvrir un cadre aussi vaste. On constata que, principalement pour certains chapitres, notamment, il était difficile d'obtenir des données suffisamment homogènes qui puissent former l'objet d'une publication d'ensemble.

Dans ces conditions, il n'a pas paru possible de réaliser le plan établi par la Commission mixte, qui n'a pas trouvé sa place dans le nouveau programme de travail assigné à l'Institut de Coopération intellectuelle lors de la réorganisation,

(1) Lucien March - Note relative à l'état de la Statistique intellectuelle avec un rapport annexe de M. Vincenzo Castrilli.

survenue en 1931; cette interruption dans le travail envisagé n'indique pas que l'Institut ait renoncé à disposer d'une documentation aussi complète et aussi rigoureuse que possible dans les diverses branches de son activité.

En effet, tout en renonçant à l'idée primitive de mener une sorte d'enquête permanente par état de la vie intellectuelle dans le monde, l'Institut ne s'est pas désintéressé, toutes les fois qu'il se présentait à lui, l'occasion de faire oeuvre utile, du problème de la mise au point des diverses statistiques d'ordre intellectuel.

Or, l'action de l'Institut couvre un champ assez vaste, pour que les occasions d'aborder ce problème ne se soient pas déjà présentées ou ne puissent se présenter au fur et à mesure que l'oeuvre de la coopération intellectuelle internationale se développera.

Voici quelques points ainsi acquis à l'activité statistique de l'Institut.

Un chapitre des plus importants dans la vie intellectuelle des peuples est celui des Universités et des autres écoles d'enseignement supérieur. L'Institut a eu l'occasion de lui consacrer son attention lors des réunions périodiques des directeurs de l'enseignement supérieur, qu'il a convoqués. Comme le problème de l'encombrement des universités est inscrit à l'ordre du jour de ces réunions, on a été tout naturellement amené à se préoccuper de la nécessité de disposer de statistiques

... of the ...
... of the ...
... of the ...
... of the ...

... of the ...
... of the ...
... of the ...
... of the ...
... of the ...

... of the ...
... of the ...
... of the ...
... of the ...
... of the ...

... of the ...
... of the ...
... of the ...
... of the ...
... of the ...

qui soient le plus possible complètes et internationalement comparables comme base pour l'étude de ce problème et des mesures à adopter pour y faire face.

En partant de l'examen des statistiques universitaires telles qu'elles sont établies dans les pays représentés à ces réunions, aussi bien qu'en utilisant les résultats des divers projets en la matière, l'Institut a établi, à la demande de ce Comité, une liste des renseignements qu'il serait désirable de voir englobés dans les statistiques nationales, afin que ceux qui les étudient puissent disposer d'une base minimum commune de comparaison. Les directeurs ont bien voulu se charger de soumettre ces propositions aux bureaux compétents de statistique de leurs pays respectifs pour avis. Il y a lieu d'espérer obtenir ainsi des résultats concrets dans ce premier groupe de pays et de pouvoir étendre la base de cet accord à d'autres pays lors de la prochaine session du Comité.

L'avantage de cette procédure nous paraît évident. Elle met en mouvement une étroite collaboration entre les chefs responsables des services de l'enseignement supérieur et ceux de la statistique, collaboration indispensable au succès de toute initiative de ce genre. Ajoutons que, grâce au bienveillant appui des directeurs de l'enseignement supérieur, la question délicate et essentielle du rassemblement de tous les renseignements utiles sur les règles législatives, la valeur des définitions, etc. reçoit la meilleure solution.

1. The first part of the paper discusses the importance of the study and the objectives of the research. It also provides a brief overview of the literature review and the methodology used in the study.

2. The second part of the paper presents the results of the study. It includes a detailed analysis of the data collected and the findings of the research. The results are presented in a clear and concise manner, using tables and figures where appropriate.

3. The third part of the paper discusses the implications of the study. It explores the potential applications of the findings and the limitations of the study. It also provides suggestions for further research and the conclusions drawn from the study.

4. The fourth part of the paper is the conclusion. It summarizes the main findings of the study and the overall conclusions drawn from the research. It also provides a final statement on the importance of the study and the need for further research in this area.

De même, en matière de statistique de l'enseignement, on doit mentionner le premier essai d'une statistique de l'analphabétisme, entrepris pour le Centre d'informations pédagogiques de l'Institut, d'après les données des recensements de la population de 27 pays. On trouvera ce tableau, qui est destiné à être refondu prochainement sur la base du dernier recensement, dans l'Annuaire statistique de la Société des Nations, 1931-32, à la page 46.

Pour terminer ce bref exposé, nous pouvons annoncer que depuis peu une autre statistique est à l'étude, pour l'Office international des Musées de l'Institut, celle des Musées et collections. La même méthode, qui s'est révélée aussi précieuse dans l'établissement de la statistique universitaire, sera suivie pour cette nouvelle statistique; on s'efforcera d'assurer à l'entreprise la collaboration la plus étroite des administrations des Musées avec les bureaux responsables dans les divers pays des services de la statistique.

Ces quelques indications démontrent que l'Institut a déjà porté son effort sur un certain nombre de problèmes rentrant dans le cadre de la statistique intellectuelle. Pour avoir une base d'évaluation, il suffira de considérer que les divers points dont on a poursuivi jusqu'à présent l'étude représentent une matière qui avait fait l'objet, dans le plan de la Commission mixte, d'environ un tiers des tableaux prévus.

Dans leur état actuel, les travaux ne sont pas encore suffisamment avancés pour former l'objet d'un rapport définitif, mais on peut espérer que ces travaux auront été menés à bien lors d'une des prochaines Sessions de l' Institut de Statistique. Poursuivant l'étroite collaboration qu'il s'est préoccupé d'assurer, dès sa constitution, avec l'Institut international de Statistique, l'Institut international de Coopération intellectuelle se réserve de présenter, dans un proche avenir, un rapport détaillé sur les résultats des divers travaux en cours.

2° verso un conch

NOTE SUR LES TRAVAUX DE STATISTIQUE

ENTREPRIS PAR

L'INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPERATION INTELLECTUELLE

par M. Vincenzo Castrilli

(1)
L'Institut international de Statistique a été renseigné, lors de sa XX^e Session, tenue à Madrid, sur les premiers résultats de l'enquête que l'Institut international de Coopération intellectuelle avait entreprise, conformément au plan de la statistique intellectuelle établi par une Commission mixte de représentants des deux organisations.

La réalisation de ce plan aurait dû aboutir, selon le voeu de cette Commission, à une sorte d'inventaire de l'ensemble des ressources intellectuelles existantes dans les divers pays; mais dès les premiers essais on dût constater la difficulté de couvrir un cadre aussi vaste. On constata que, principalement pour certains chapitres, notamment, il était ^{très} difficile d'obtenir des données suffisamment homogènes qui ^{faient} pussent former l'objet d'une publication d'ensemble.

Dans ces conditions, ~~il n'a pas paru possible de réaliser le plan établi par la Commission mixte, qui n'a pas trouvé sa place dans le nouveau programme de travail assigné à l'Institut de Coopération intellectuelle lors de la réorganisation de celui-ci.~~

(1) Lucien March - Note relative à l'état de la Statistique intellectuelle avec un rapport annexe de M. Vincenzo Castrilli.

X va sans dire que
survenue en 1931; cette interruption dans le travail envisagé
ne s'explique nullement *à une action dans sa substance*
~~n'indique pas~~ que l'Institut ait renoncé à ~~disposer~~ d'une docu-
mentation aussi complète et aussi rigoureuse que possible dans
les diverses branches de son activité.

En effet, tout en renonçant à l'idée primitive de mener
une sorte d'enquête permanente ^{sur l'} ~~par~~ état de la vie intellectuel-
le dans le monde, l'Institut ne s'est pas désintéressé, toutes
les fois qu'~~il~~ se présentait à lui, l'occasion de faire oeuvre
utile, ~~du problème~~ de la mise au point des diverses statistiques
d'ordre intellectuel.

Or, l'action de l'Institut couvre un champ assez vaste,
pour que les occasions d'aborder ce problème ne se soient pas
déjà présentées ou ne puissent se présenter au fur et à mesure
que l'oeuvre de la coopération intellectuelle internationale
se développera.

Voici quelques points ainsi acquis à l'activité statis-
tique de l'Institut:

Un chapitre des plus importants dans la vie intellec-
tuelle des peuples est celui des Universités et des ^{diverses} ~~autres~~ éco-
les d'enseignement supérieur. L'Institut a eu l'occasion de lui
consacrer son attention lors des réunions périodiques des di-
recteurs de l'enseignement supérieur, qu'il a convoqués. Comme
le problème de l'encombrement des universités est inscrit à
l'ordre du jour de ces réunions, on a été tout naturellement
amené à se préoccuper de la nécessité de disposer de statistiques

qui soient les plus possible complètes et internationalement comparables comme base pour l'étude de ce problème et des mesures à adopter pour y faire face.

En partant de l'examen des statistiques universitaires telles qu'elles sont établies dans les pays représentés à ces réunions, aussi bien qu'en utilisant les résultats des divers projets en la matière, l'Institut a établi, à la demande de ce Comité, une liste des renseignements qu'il serait désirable de voir englobés dans les statistiques nationales, afin que ceux qui les étudient puissent disposer d'une base minimum commune de comparaison. Les directeurs ont bien voulu se charger de soumettre ces propositions aux bureaux compétents de statistique de leurs pays respectifs pour avis. Il y a lieu d'espérer obtenir ainsi des résultats concrets dans ce premier groupe de pays et de pouvoir étendre la base de cet accord à d'autres pays lors de la prochaine session du Comité.

L'avantage de cette procédure nous paraît évident. Elle met en mouvement une étroite collaboration entre les chefs responsables des services de l'enseignement supérieur et ceux de la statistique, collaboration indispensable au succès de toute initiative de ce genre. Ajoutons que, grâce au bienveillant appui des directeurs de l'enseignement supérieur, la question délicate et essentielle du rassemblement de tous les renseignements utiles sur les règles législatives, la valeur des définitions, etc. reçoit la meilleure solution.

De même, en matière de statistique de l'enseignement, on doit mentionner le premier essai d'une statistique de l'alphabétisme, entrepris pour le Centre d'informations pédagogiques de l'Institut, d'après les données des recensements de la population de 27 pays. On trouvera ce tableau, qui est destiné à être refondu prochainement sur la base ^{du} dernier recensement, dans l'Annuaire statistique de la Société des Nations, 1931-32, à la page 46.

44 Pour terminer ce bref exposé, nous pouvons annoncer que, depuis peu, une autre statistique est à l'étude, pour l'Office international des Musées de l'Institut, celle des Musées et collections. La même méthode, qui s'est révélée aussi précieuse dans l'établissement de la statistique universitaire, sera suivie pour cette nouvelle statistique; on s'efforcera d'assurer à l'entreprise la collaboration la plus étroite des administrations des Musées avec les bureaux responsables dans les divers pays des services de la statistique.

Ces quelques indications démontrent que l'Institut a déjà porté son effort sur un certain nombre de problèmes rentrant dans le cadre de la statistique intellectuelle. Pour avoir une base d'évaluation, il suffira de considérer que les divers points dont on a poursuivi jusqu'à présent l'étude représentent une matière qui avait fait l'objet, dans le plan de la Commission mixte, d'environ un tiers des tableaux prévus.

Dans leur état actuel, les travaux ne sont pas encore suffisamment avancés pour former l'objet d'un rapport définitif, mais on peut espérer ^{qu'ils} ~~que ces~~ travaux auront été menés à bien lors d'une des prochaines Sessions de l' Institut de Statistique. Poursuivant l'étroite collaboration qu'il s'est préoccupé d'assurer, dès sa constitution, avec l'Institut international de Statistique, l'Institut international de Coopération intellectuelle se réserve de présenter, dans un proche avenir, un rapport détaillé sur les résultats des divers travaux en cours.

Mad. Tabernat
4 Exemplars

N O T E

sur la suite à donner aux résolutions concernant

LA STATISTIQUE INTELLECTUELLE

par le Prof. François SIMIAND

Nous nous rappelons tous que notre très regretté Collègue, M. Lucien March, avait présenté à notre XXIII^{ème} Section un rapport magistral sur l'organisation et les cadres de la Statistique intellectuelle (Bulletin t. XXIII, 2^e liv. p. 609-692), rapport présenté au nom d'une Commission mixte constituée d'entente entre notre Institut et l'Institut international de Coopération intellectuelle. L'Assemblée plénière du 4 janvier 1928 (Bulletin, t. XXIII, 1^{er} liv., p. 165) approuvait ce rapport et les tableaux-cadres qui y étaient annexés, en émettant l'avis qu'une mise à l'épreuve en soit demandée dans les différents pays, en vue d'une confrontation des conditions et des possibilités diverses, pour aboutir le plus rapidement possible à des statistiques vraiment comparables sur ces matières.

Sur un vœu de la Commission internationale de Coopération intellectuelle, qui se référait à cet avis, le Conseil de la Société des Nations adoptait le 27 septembre 1928 une résolution invitant tous les Etats membres à se mettre en mesure de réaliser, dans la mesure du possible, ces recommandations.

1999-2000 2001-2002 2003-2004 2005-2006 2007-2008

A notre session de Varsovie une note sommaire de M. March (Bulletin, t. XXIV, 2^e liv., p. 527) indiquait les commencements de réalisation effectués à l'Institut de Coopération intellectuelle, et renouvelait son vœu et les pouvoirs de ses membres à la Commission mixte (Ibid, 1^{er} liv. p. 126 et 165).

A notre session de Madrid, une nouvelle note de M. March (Bulletin, t. XXVI, 2^e liv. p. 605-628), rappelant ces précédents, marquait les efforts poursuivis en cet Institut et ajoutait sur eux en annexe un rapport établi par M. Castrilli (de l'Institut international de Coopération intellectuelle) où étaient, d'abord, indiquées les difficultés rencontrées dans l'exécution du programme très largement tracé, puis analysés fort utilement, à titre de première expérience, les résultats de quelques comparaisons internationales concernant l'enseignement supérieur.

L'Assemblée plénière du 19 septembre 1931 adoptait alors la résolution suivante :

"L'Institut international de Statistique, après avoir
"pris connaissance des premiers résultats de l'enquête en-
"treprise par l'Institut international de Coopération intel-
"lectuelle, à la suite de l'avis qu'il a exprimé dans l'As-
"semblée du 4 janvier 1928, considérant que de nombreux
"pays sont disposés à communiquer des tableaux statistiques
"conformes à ceux qui leur ont été proposés dans l'avis
"qu'ont approuvé la Commission internationale de Coopération
"intellectuelle et le Conseil de la Société des Nations ;

"Considérant que les efforts réalisés dans différents
"pays doivent être encouragés et stimulés, qu'à cet effet
"il importe que leurs résultats soient utilisés et publiés;

"Emet le voeu :

"1) Que toutes mesures utiles soient prises pour réali-
"ser et développer les statistiques de l'ordre intellectuel
"suivant le programme approuvé par l'Institut international
"de Statistique, puis par la Commission internationale de
"Coopération intellectuelle et par le Conseil de la Société
"des Nations.

"2) Que notamment l'Institut international de Coopéra-
"tion intellectuelle poursuive la mise au point et la publi-
"cation de ces statistiques, au besoin s'il le juge à propos,
"avec le concours de l'Institut international de Statistique".

Depuis cette date, à vrai dire, les réalisations effec-
tives ne paraissent pas avoir apporté des satisfactions larges
et croissantes à ces voeux. Nous pouvons, sans doute, noter com-
me trait intéressant qu'en divers cadres nationaux ou interna-
tionaux, on a essayé de réunir et présenter des données compara-
tives de cet ordre; mais ou bien elles portaient sur des faits
relativement simples et limités ou bien elles appelaient diver-
ses réserves.

Quant à l'Institut international de Coopération intel-
lectuelle, et justement peut-être en raison des difficultés et
des réserves ainsi rencontrées, sa réorganisation en 1931 n'a
pas compris de service permanent spécialement affecté à cette

"Compte tenu des efforts réalisés dans différents
pays, il faut reconnaître que les résultats obtenus sont
encore insuffisants et qu'il faut continuer à travailler
dans ce domaine."

"Il faut donc continuer à travailler dans ce domaine
et à développer les statistiques de l'industrie internationale
en vue de l'élaboration d'un programme d'investissements
internationaux, mais par la Commission internationale de
Coopération Industrielle et par le Conseil de la Société
des Nations."

"Le programme d'investissements internationaux de la Société
des Nations vise à encourager la mise au point et la publi-
cation de statistiques, au besoin à l'aide de l'Union
Internationale de Statistique."

Depuis cette date, et très vite, les réalisations effec-
tives ont été nombreuses et ont permis de réaliser des
études et de constituer des bases de données, sans cesse
enrichies par les statistiques nationales ou internationales.
En outre, on a pu constater que les données statistiques
de cet ordre sont de plus en plus utiles pour les
travaux de l'industrie et de l'agriculture et qu'elles
peuvent être utilisées pour les études de l'industrie et
de l'agriculture."

"Le programme d'investissements internationaux de la Société
des Nations est donc en pleine activité et continue à
travailler dans ce domaine, et la Commission internationale
de Coopération Industrielle et le Conseil de la Société
des Nations continuent à travailler dans ce domaine."

tâche statistique d'ensemble. Mais cet Institut ne s'est pas pour cela désintéressé de la continuation de cet ordre de travaux. Il a plutôt envisagé qu'elle était à poursuivre plus efficacement par une autre voie, à l'occasion des problèmes précis tour à tour proposés à son activité, étudiés en étroite et directe collaboration avec les services de chaque pays respectivement intéressés par eux. Et il a paru qu'en fait, cette méthode conduirait par étapes à retrouver, en réalisations ainsi progressivement mises au point, tels chapitres, puis tels autres du plan d'ensemble d'abord tracé; ce plan lui-même, d'ailleurs y gagnant de pouvoir être progressivement amendé par cette expérience même.

En s'excusant de ne pouvoir répondre à l'invitation de notre Institut pour la présente session, la Direction de l'Institut international de Coopération intellectuelle a fait prévoir qu'elle pensait pouvoir apporter à une session ultérieure, une participation plus étendue. En attendant M. Castrilli (toujours délégué ~~de~~ cet Institut) a bien voulu de nouveau établir pour nous un exposé sommaire (qu'on trouvera en annexe ci-après) sur les travaux dès maintenant effectués ou en cours dans ce cadre nouveau. Cet exposé nous permet d'en reconnaître les bases et méthodes plus éprouvées et d'apprécier toute la portée croissante à en attendre.

En ces conditions d'attente, mais d'attente que nous devons marquer, de notre part, être le moins passive possible, nous croyons, à défaut d'un rapport proprement dit qui aurait

grandement manqué de matière, pouvoir du moins soumettre à l'Institut le projet de résolution suivante :

"L'Institut international de Statistique,

"attachant toujours le plus grand intérêt à un établissement méthodique et concerté des statistiques nationales et internationales du cadre intellectuel et à tous les efforts donnés en ce sens en divers cadres,

"mis au courant des efforts poursuivis à l'Institut international de Coopération intellectuelle pour la réalisation progressive de statistiques internationalement comparables en ce domaine,

"prenant acte de l'intention que cet Institut a bien voulu lui exprimer de préparer d'ici à une session ultérieure de l'I.I.S. un rapport d'ensemble sur ces efforts et sur leurs résultats,

"Renouvelle son vœu que toutes mesures utiles soient prises pour réaliser et développer les statistiques de l'ordre intellectuel suivant le programme approuvé par l'Institut international de Statistique, puis par la Commission internationale de Coopération intellectuelle et par le Conseil de la Société des Nations,

"Emet le vœu qu'à cet effet notamment les relations entre l'Institut international de Coopération intellectuelle et l'Institut international de Statistique soient continuées, et, autant qu'il apparaîtra utile, développées, dans le cadre de l'entente pratiquée entre eux jusqu'ici".

N O T E

sur la suite à donner aux résolutions concernant

LA STATISTIQUE INTELLECTUELLE

par le Prof. François SIMIAND

Nous nous rappelons tous que notre très regretté Collègue, M. Lucien March, avait présenté à notre XXIII^{ème} Section un rapport magistral sur l'organisation et les cadres de la Statistique intellectuelle (Bulletin t. XXIII, 2^e liv. p. 609-692), rapport présenté au nom d'une Commission mixte constituée d'entente entre notre Institut et l'Institut international de Coopération intellectuelle. L'Assemblée plénière du 4 janvier 1928 (Bulletin, t. XXIII, 1^{er} liv., p. 165) approuvait ce rapport et les tableaux-cadres qui y étaient annexés, en émettant l'avis qu'une mise à l'épreuve en soit demandée dans les différents pays, en vue d'une confrontation des conditions et des possibilités diverses, pour aboutir le plus rapidement possible à des statistiques vraiment comparables sur ces matières.

Sur un vœu de la Commission internationale de Coopération intellectuelle, qui se référait à cet avis, le Conseil de la Société des Nations adoptait le 27 septembre 1928 une résolution invitant tous les Etats membres à se mettre en mesure de réaliser, dans la mesure du possible, ces recommandations.

A notre session de Varsovie une note sommaire de M. March (Bulletin, t. XXIV, 2^e liv., p. 527) indiquait les commencements de réalisation effectués à l'Institut de Coopération intellectuelle, et renouvelait son vœu et les pouvoirs de ses membres à la Commission mixte (Ibid, 1^{er} liv. p. 126 et 165).

A notre session de Madrid, une nouvelle note de M. March (Bulletin, t. XXVI, 2^e liv. p. 605-628), rappelant ces précédents, marquait les efforts poursuivis en cet Institut et ajoutait sur eux en annexe un rapport établi par M. Castrilli (de l'Institut international de Coopération intellectuelle) où étaient, d'abord, indiquées les difficultés rencontrées dans l'exécution du programme très largement tracé, puis analysés fort utilement, à titre de première expérience, les résultats de quelques comparaisons internationales concernant l'enseignement supérieur.

L'Assemblée plénière du 19 septembre 1931 adoptait alors la résolution suivante :

"L'Institut international de Statistique, après avoir
"pris connaissance des premiers résultats de l'enquête en-
"treprise par l'Institut international de Coopération intel-
"lectuelle, à la suite de l'avis qu'il a exprimé dans l'As-
"semblée du 4 janvier 1928, considérant que de nombreux
"pays sont disposés à communiquer des tableaux statistiques
"conformes à ceux qui leur ont été proposés dans l'avis
"qu'ont approuvé la Commission internationale de Coopération
"intellectuelle et le Conseil de la Société des Nations ;

"Considérant que les efforts réalisés dans différents
"pays doivent être encouragés et stimulés, qu'à cet effet
"il importe que leurs résultats soient utilisés et publiés;

"Emet le vœu :

"1) que toutes mesures utiles soient prises pour réali-
"ser et développer les statistiques de l'ordre intellectuel
"suivant le programme approuvé par l'Institut international
"de Statistique, puis par la Commission internationale de
"Coopération intellectuelle et par le Conseil de la Société
"des Nations.

"2) Que notamment l'Institut international de Coopéra-
"tion intellectuelle poursuive la mise au point et la publi-
"cation de ces statistiques, au besoin s'il le juge à propos,
"avec le concours de l'Institut international de Statistique".

Depuis cette date, à vrai dire, les réalisations effec-
tives ne paraissent pas avoir apporté des satisfactions larges
et croissantes à ces vœux. Nous pouvons, sans doute, noter com-
me trait intéressant qu'en divers cadres nationaux ou interna-
tionaux, on a essayé de réunir et présenter des données compara-
tives de cet ordre; mais ou bien elles portaient sur des faits
relativement simples et limités ou bien elles appelaient diver-
ses réserves.

Quant à l'Institut international de Coopération intel-
lectuelle, et justement peut-être en raison des difficultés et
des réserves ainsi rencontrées, sa réorganisation en 1931 n'a
pas compris de service permanent spécialement affecté à cette

tâche statistique d'ensemble. Mais cet Institut ne s'est pas pour cela désintéressé de la continuation de cet ordre de travaux. Il a plutôt envisagé qu'elle était à poursuivre plus efficacement par une autre voie, à l'occasion des problèmes précis tour à tour proposés à son activité, étudiés en étroite et directe collaboration avec les services de chaque pays respectivement intéressés par eux. Et il a paru qu'en fait, cette méthode conduirait par étapes à retrouver, en réalisations ainsi progressivement mises au point, tels chapitres, puis tels autres du plan d'ensemble d'abord tracé; ce plan lui-même, d'ailleurs y gagnant de pouvoir être progressivement amendé par cette expérience même.

En s'excusant de ne pouvoir répondre à l'invitation de notre Institut pour la présente session, la Direction de l'Institut international de Coopération intellectuelle a fait prévoir qu'elle pensait pouvoir apporter à une session ultérieure, une participation plus étendue. En attendant M. Castrilli (toujours délégué de cet Institut) a bien voulu de nouveau établir pour nous un exposé sommaire (qu'on trouvera en annexe ci-après) sur les travaux dès maintenant effectués ou en cours dans ce cadre nouveau. Cet exposé nous permet d'en reconnaître les bases et méthodes plus éprouvées et d'apprécier toute la portée croissante à en attendre.

En ces conditions d'attente, mais d'attente que nous devons marquer, de notre part, être le moins passive possible, nous croyons, à défaut d'un rapport proprement dit qui aurait

The results of the study, which are presented in the following pages, show that the use of the proposed method is very effective in the detection of faults in the system. The results are presented in the following tables. The first table shows the results of the first experiment, the second table shows the results of the second experiment, and the third table shows the results of the third experiment. The results of the first experiment show that the proposed method is very effective in the detection of faults in the system. The results of the second experiment show that the proposed method is very effective in the detection of faults in the system. The results of the third experiment show that the proposed method is very effective in the detection of faults in the system.

The results of the study, which are presented in the following pages, show that the use of the proposed method is very effective in the detection of faults in the system. The results are presented in the following tables. The first table shows the results of the first experiment, the second table shows the results of the second experiment, and the third table shows the results of the third experiment. The results of the first experiment show that the proposed method is very effective in the detection of faults in the system. The results of the second experiment show that the proposed method is very effective in the detection of faults in the system. The results of the third experiment show that the proposed method is very effective in the detection of faults in the system.

The results of the study, which are presented in the following pages, show that the use of the proposed method is very effective in the detection of faults in the system. The results are presented in the following tables. The first table shows the results of the first experiment, the second table shows the results of the second experiment, and the third table shows the results of the third experiment. The results of the first experiment show that the proposed method is very effective in the detection of faults in the system. The results of the second experiment show that the proposed method is very effective in the detection of faults in the system. The results of the third experiment show that the proposed method is very effective in the detection of faults in the system.

grandement manqué de matière, pouvoir du moins soumettre à l'Institut le projet de résolution suivante :

"L'Institut international de Statistique,

"attachant toujours le plus grand intérêt à un établissement méthodique et concerté des statistiques nationales et internationales du cadre intellectuel et à tous les efforts donnés en ce sens en divers cadres,

"mis au courant des efforts poursuivis à l'Institut international de Coopération intellectuelle pour la réalisation progressive de statistiques internationalement comparables en ce domaine,

"prenant acte de l'intention que cet Institut a bien voulu lui exprimer de préparer d'ici à une session ultérieure de l'I.I.S. un rapport d'ensemble sur ces efforts et sur leurs résultats,

"Renouvelle son vœu que toutes mesures utiles soient prises pour réaliser et développer les statistiques de l'ordre intellectuel suivant le programme approuvé par l'Institut international de Statistique, puis par la Commission internationale de Coopération intellectuelle et par le Conseil de la Société des Nations,

"Emet le vœu qu'à cet effet notamment les relations entre l'Institut international de Coopération intellectuelle et l'Institut international de Statistique soient continuées, et, autant qu'il apparaîtra utile, développées, dans le cadre de l'entente pratiquée entre eux jusqu'ici".

111

111

111

VINCENZO CASTRILLI

NOTE SUR LES TRAVAUX DE STATISTIQUE

Journal ~~INTERDIT~~ PAR

L'INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPERATION INTELLECTUELLE

L'Institut International de Statistique a été renseigné⁽¹⁾, lors de sa XXe Session, tenue à Madrid, sur les premiers résultats de l'enquête que l'Institut International de Coopération Intellectuelle avait entreprise, conformément au plan de la statistique intellectuelle établi par une Commission mixte de représentants des deux organisations.

La réalisation de ce plan aurait dû aboutir, selon le vœu de cette Commission, à une sorte d'inventaire de l'ensemble des ressources intellectuelles existantes dans les divers pays; mais, dès les premiers essais, on dut constater la difficulté de couvrir un cadre aussi vaste. On constata notamment que, pour certains chapitres, il était très difficile d'obtenir des données suffisamment homogènes qui pussent faire l'objet d'une publication d'ensemble.

Dans ces conditions, le plan établi par la Commission mixte n'a pas trouvé sa place dans le nouveau programme de travail assigné à l'Institut de Coopération Intellectuelle lors de la réorganisation de celui-ci, survenue en 1931. Il va sans dire que cette interruption dans le travail envisagé ne si-

(1) Lucien March - Note relative à l'état de la Statistique intellectuelle avec un rapport annexe de M. Vincenzo Castilli.

100

THEORY OF THE EARTH

CHAPTER I. OF THE ORIGIN OF THE EARTH.

SECTION I.

OF THE ORIGIN OF THE EARTH.

It is a subject of great importance to the human mind, to enquire into the origin of the earth, and the manner in which it has been formed. The question is, whether the earth was created in a single instant, or whether it has been the result of a long and gradual process. The former opinion is that of the ancient philosophers, who held that the world was created in a single instant, and that it has since remained in the same state. The latter opinion is that of the modern philosophers, who hold that the world has been the result of a long and gradual process, and that it is still in the process of formation. The former opinion is supported by the fact, that the earth is now in the same state as it was at the first, and that it has not undergone any change. The latter opinion is supported by the fact, that the earth is now in a state of constant change, and that it is still in the process of formation. The former opinion is also supported by the fact, that the earth is now in the same state as it was at the first, and that it has not undergone any change. The latter opinion is also supported by the fact, that the earth is now in a state of constant change, and that it is still in the process of formation.

SECTION II.

OF THE ORIGIN OF THE EARTH.

It is a subject of great importance to the human mind, to enquire into the origin of the earth, and the manner in which it has been formed. The question is, whether the earth was created in a single instant, or whether it has been the result of a long and gradual process. The former opinion is that of the ancient philosophers, who held that the world was created in a single instant, and that it has since remained in the same state. The latter opinion is that of the modern philosophers, who hold that the world has been the result of a long and gradual process, and that it is still in the process of formation. The former opinion is supported by the fact, that the earth is now in the same state as it was at the first, and that it has not undergone any change. The latter opinion is supported by the fact, that the earth is now in a state of constant change, and that it is still in the process of formation. The former opinion is also supported by the fact, that the earth is now in the same state as it was at the first, and that it has not undergone any change. The latter opinion is also supported by the fact, that the earth is now in a state of constant change, and that it is still in the process of formation.

THEORY OF THE EARTH. CHAPTER I. OF THE ORIGIN OF THE EARTH. SECTION I. OF THE ORIGIN OF THE EARTH.

gnifie nullement que l'Institut ait renoncé à une action en vue de l'établissement d'une documentation aussi complète et aussi rigoureuse que possible dans les diverses branches de son activité.

En effet, tout en renonçant à l'idée primitive de mener une sorte d'enquête permanente sur l'état de la vie intellectuelle dans le monde, l'Institut ne s'est pas désintéressé, toutes les fois que se présentait à lui l'occasion de faire oeuvre utile, de la mise au point des diverses statistiques d'ordre intellectuel.

Or, l'action de l'Institut couvre un champ assez vaste pour que les occasions d'aborder ce problème ne se soient pas déjà présentées ou ne puissent se présenter au fur et à mesure que l'oeuvre de la coopération intellectuelle internationale se développera.

Voici quelques points ainsi acquis à l'activité statistique de l'Institut.

Un chapitre des plus importants de la vie intellectuelle des peuples est celui des Universités et des diverses écoles d'enseignement supérieur. L'Institut a eu l'occasion de lui consacrer son attention lors des réunions périodiques des directeurs de l'enseignement supérieur, qu'il a convoquées. Comme le problème de l'encombrement des universités est inscrit à l'ordre du jour de ces réunions, on a été tout naturellement amené à se préoccuper de la nécessité de disposer de statistiques qui soient les plus complètes possible et internationalement comparables

which contains the following information: A and B are the
in the following manner: A and B are the
information and the following information: A and B are the

the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the

the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the

the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the

the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the
information and the following information: A and B are the

comme base pour l'étude de ce problème et des mesures à adopter pour y faire face.

En partant de l'examen des statistiques universitaires telles qu'elles sont établies dans les pays représentés à ces réunions, aussi bien qu'en utilisant les résultats des divers projets en la matière, l'Institut a établi, à la demande de ce Comité, une liste des renseignements qu'il serait désirable de voir englobés dans les statistiques nationales, afin que ceux qui les étudient puissent disposer d'une base minimum commune de comparaison. Les directeurs ont bien voulu se charger de soumettre pour avis ces propositions aux bureaux compétents de statistiques de leurs pays respectifs. Il y a lieu d'espérer obtenir ainsi des résultats concrets dans ce premier groupe de pays et d'étendre la base de cet accord à d'autres pays lors de la prochaine session du Comité.

L'avantage de cette procédure nous paraît évident. Elle met en mouvement une étroite collaboration entre les chefs responsables des services de l'enseignement supérieur et ceux de la statistique, collaboration indispensable au succès de toute initiative de ce genre. Ajoutons que, grâce au bienveillant appui des directeurs de l'enseignement supérieur, la question délicate et essentielle du rassemblement de tous les renseignements utiles sur les règles législatives, la valeur des définitions, etc., reçoit la meilleure solution.

De même, en matière de statistique de l'enseigne-

Some have been found in the process of the machine & a

young girl, 1900.

The machine is a small one, with a single wheel, and

the wheel is made of wood, and the frame is made of

metal. The machine is made of wood, and the frame is

made of metal. The machine is made of wood, and the

frame is made of metal. The machine is made of wood,

and the frame is made of metal. The machine is made

of wood, and the frame is made of metal. The machine

is made of wood, and the frame is made of metal. The

machine is made of wood, and the frame is made of

metal. The machine is made of wood, and the frame is

made of metal. The machine is made of wood, and the

frame is made of metal. The machine is made of wood,

and the frame is made of metal. The machine is made

of wood, and the frame is made of metal. The machine

is made of wood, and the frame is made of metal. The

machine is made of wood, and the frame is made of

metal. The machine is made of wood, and the frame is

made of metal. The machine is made of wood, and the

frame is made of metal. The machine is made of wood,

and the frame is made of metal. The machine is made

of wood, and the frame is made of metal. The machine

is made of wood, and the frame is made of metal. The

machine is made of wood, and the frame is made of

metal. The machine is made of wood, and the frame is

primaire
ment, on doit mentionner le premier essai d'une statistique de l'analphabétisme, entrepris ^{pour} par le Centre d'informations pédagogiques de l'Institut, d'après les données des recensements de la population de 27 pays. On trouvera ce tableau, qui est destiné à être refondu prochainement sur la base des derniers recensements, dans l'Annuaire statistique de la Société des Nations, 1931-32, à la page 46.

Pour terminer ce bref exposé, nous pouvons annoncer que, depuis peu, une autre statistique est à l'étude, pour l'Office International des Musées de l'Institut, ^{de l'Organisation intellectuelle} celle des Musées et Collections. ^{d'une part et de l'Organisation de l'Enseignement} La même méthode, qui s'est révélée aussi précieuse dans l'établissement de la statistique universitaire, sera suivie pour cette nouvelle statistique; on s'efforcera d'assurer à l'entreprise la collaboration la plus étroite ^{musées} des administrations ^{de l'Amérique et de l'Europe} ~~des Musées~~ avec les bureaux responsables dans les divers pays des services de la statistique.

Ces quelques indications démontrent que l'Institut a déjà porté son effort sur un certain nombre de problèmes rentrant dans le cadre de la statistique intellectuelle. Pour avoir une base d'évaluation, il suffira de considérer que les divers points dont on a poursuivi jusqu'à présent l'étude représentent une matière qui avait fait l'objet, dans le plan de la Commission mixte, d'environ un tiers des tableaux prévus.

Dans leur état actuel, les travaux ne sont pas

plus complet encore suffisamment avancés pour former l'objet d'un rapport définitif, mais on peut espérer qu'ils aurent été menés à bien lors d'une des prochaines Sessions de l'Institut de Statistique. Poursuivant l'étroite collaboration qu'il s'est préoccupé d'assurer, dès sa constitution, avec l'Institut International de Statistique, l'Institut International de Coopération Intellectuelle se réserve de présenter, dans un proche avenir, un rapport détaillé sur les résultats des divers travaux en cours.

11

unusual circumstances, and the fact that the
accident, which occurred while the vessel was
under way, was not due to any fault of the
crew, but to a defect in the machinery of the
vessel, the fact that the vessel was not
under way at the time of the accident, and
the fact that the vessel was not under way
at the time of the accident, are all factors
which must be taken into consideration in
determining the liability of the vessel.

EXTRAIT du BULLETIN QUOTIDIEN

DE

l'Institut international de Statistique (XXe Session)

N.7. Dimanche 20 septembre 1931 - Madrid

Seance pleniére du 19 septembre à 18 heures. Présid. M.A. Delatour

M. Julin donne lecture du projet de résolution suivant adopté par la 3ème Section à la suite du rapport de M. March sur l'état d'avancement de la statistique intellectuelle, rapport auquel était annexée une étude de M. Vincenzo Castrilli:

"L'I.I.C.I. de Statistique, après avoir pris connaissance des premiers résultats de l'enquête entreprise par l'I.I.C.I., à la suite de l'avis qu'il a exprimé dans l'Assemblée du 4 janvier 1928.

Considérant que de nombreux pays sont disposés à communiquer des tableaux statistiques conformes à ceux qui leur ont été proposés dans l'avis qu'ont approuvé la Commission Internationale de Coopération intellectuelle et le Conseil de la Société des Nations;

Considérant que les efforts réalisés dans différents pays doivent être encouragés et stimulés, qu'à cet effet il importe que leurs résultats soient utilisés et publiés;

Emet le vœu:

1) Que toutes mesures utiles soient prises pour réaliser et développer les statistiques de l'ordre intellectuel suivant le programme approuvé par l'Institut International de Statistique, puis par la Commission Internationale de Coopération intellectuelle et par le Conseil de la Société des Nations;

2) Que notamment l'Institut International de Coopération intellectuelle poursuive la mise au point et la publication de ces statistiques, au besoin s'il le juge à propos, avec le concours de l'Institut International de Statistique;

3) Proroge les pouvoirs de ceux de ses membres qui font partie de la Commission mixte de la Statistique intellectuelle."

M. Molinari déplore que l'I.I.C.I. n'ait pas tenu son engagement de publier les rapports que différents gouvernements ont dressés sur sa demande et dont l'élaboration a représenté un travail considérable.

M. Gini ne voit aucune utilité à continuer à faire partie de la Commission mixte. D'après des renseignements qu'il tient de bonne source, cette commission n'existe plus.

M. Nixon confirme la déclaration de M. Gini et présente le projet de

resolution suivant:

" L'Assemblée générale émet le vœu que le Bureau demande à l'I.I.C.I. s'il veut continuer à faire partie d'une Commission mixte avec l'I.I. de Statistique."

Le Président et M. Julin croient que dans une question aussi délicate il est préférable de laisser toute initiative et tous pouvoirs au Bureau

M. Gini propose d'accepter le projet de la section en supprimant le dernier alinéa.

Le Président et M. Julin précisent que cette suppression de texte n'impliquera en aucune manière que l'Institut désire la disparition de la Commission mixte.

La proposition de M. Gini est adoptée et le texte suivant est adopté à l'unanimité:

" L'Institut international de Statistique, après avoir pris connaissance des premiers résultats de l'enquête entreprise par l'I.I.C.I., à la suite de l'avis qu'il a exprimé dans l'Assemblée du 4 janvier 1928, considérant que de nombreux pays sont disposés à communiquer des tableaux statistiques conformes à ceux qui leur ont été proposés dans l'avis qu'ont approuvé la Commission Internationale de C.I. et le Conseil de la S.D.N.,

Considérant que les efforts réalisés dans différents pays doivent être encouragés et stimulés, qu'à cet effet il importe que leurs résultats soient utilisés et publiés,

Emet le vœu:

1) Que toutes mesures utiles soient prises pour réaliser et développer les statistiques de l'ordre intellectuel suivant le programme approuvé par l'I.I. de Statistique puis par la C.I.C.I. et par le Conseil de la S.D.N.,

2) Que notamment l'I.I.C.I. poursuive la mise au point et la publication de ces statistiques, au besoin s'il le juge à propos, avec le concours de l'Institut International de Statistique."

Bx. 63

2 APR 1953

Monsieur le Président,

J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 13 juillet, par laquelle vous avez bien voulu inviter l'Institut international de Coopération intellectuelle à se faire représenter à la XXIIe session de l'Institut international de Statistique, qui se tiendra à Mexico du 10 au 14 octobre prochains.

Je vous remercie beaucoup de cette communication; malheureusement plusieurs réunions importantes, qui auront lieu à l'Institut au début et au milieu d'octobre, m'empêcheront, à mon vif regret, d'assister à cette importante manifestation ou d'y déléguer un de mes collaborateurs. Cependant, c'est avec le plus vif intérêt que nous prendrons connaissance des travaux et des résultats de la réunion, et je vous serais particulièrement reconnaissant s'il vous était possible de nous en faire parvenir un compte rendu.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Président, l'assurance de mes sentiments les plus distingués.

LE DIRECTEUR

Monsieur F. ZAHN,
Président de l'Institut international
de Statistique,
2, Oostduinlaan, LA HAYE.

IND. INT. STAT.

Zahn
Inst. int. de
statistique
Invitations



INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

(FONDÉ: 1885 A LONDRES).

PRÉSIDENT HONORAIRE: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ETAT, PARIS.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE DE BAVIÈRE, PROFESSEUR HONORAIRE DE L'UNIVERSITÉ, MUNICH.

VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILLCOX, PROFESSEUR DE STATISTIQUE À L'UNIVERSITÉ CORNELL, NEW YORK.

A. JULIN, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE DU MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE, BRUXELLES.

M. HUBER, DIRECTEUR DE LA STATISTIQUE GÉNÉRALE DE LA FRANCE, PARIS.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE, LA HAYE.

TRESORIER: A. L. BOWLEY, PROFESSEUR DE STATISTIQUE À L'UNIVERSITÉ DE LONDRES.

OFFICE PERMANENT:

(FONDÉ: 1913 A VIENNE).

DIRECTEUR: H. W. METHORST.

SOUS-DIRECTEUR: N. L. J. VAN BUTTINGHA WICHERS.

17 JUL 1933 - 043 072

Répondre le 2.8.33

2, OOSTDUINLAAN, LA HAYE, LE 13 Juillet 1933.

Monsieur le Directeur de l'Institut International de Coopération intellectuelle,
2, Rue de Montpensier,
PARIS.

Monsieur le Directeur,

Au nom de l'Institut International de Statistique, nous avons l'honneur d'inviter l'Institut International de Coopération intellectuelle à se faire représenter à notre XXII^e Session qui se tiendra à Mexico du 10 au 14 octobre 1933, sur l'invitation du Gouvernement Mexicain et sous le haut patronage de S.E. le Général Abelardo L. Rodriguez, Président des Etats-Unis Mexicains.

En raison du grand intérêt des questions qui figurent à l'ordre du jour, nous serions heureux que votre institution voudrait bien apporter le concours de sa compétence et de son expérience aux discussions.

Nous vous serions très obligés de bien vouloir faire connaître votre réponse, si possible avant le 1^{er} août, au Secrétaire général de l'Institut International de Statistique, 2, Oostduinlaan, La Haye, en indiquant très distinctement les noms, prénoms, titres et adresses de vos Délégués que nous aurons le plaisir de rencontrer à Mexico.

Les délégués auront droit à certaines facilités en ce qui concerne les frais de voyage. Dès que nous connaîtrons les noms de vos Délégués, nous leur ferons parvenir la documentation et les informations relatives à la Session.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de notre considération très distinguée.

Le Président
de l'Institut International de Statistique:

Le Secrétaire général :

Handwritten signature of the Secretary General.

Handwritten signature of the President.

IND

Handwritten notes:
Valeur
ind. ind. des Etats
Unies
Invitations



26 JAN 1933

JH/RS

B.X.63
41.065

Monsieur le Secrétaire général,

Par lettre du 11 janvier, vous avez bien voulu me demander la décision prise par le Comité préparatoire qui, comme M. Secrétan vous en avait informé par sa lettre du 4 novembre 1931, devait être convoqué au cours de l'année 1932 par la Commission internationale de coopération intellectuelle, si les moyens financiers de l'Institut et ses ressources en personnel le permettaient pour délimiter l'étendue de l'enquête amorcée en 1928 sur l'état de la vie intellectuelle.

J'ai l'honneur de vous informer que la Commission internationale de coopération intellectuelle n'a pas estimé possible la convocation au cours de l'année 1932 du Comité préparatoire, le programme des travaux lui ayant paru couvrir un champ assez vaste et les recherches entreprises par l'Institut en matière de statistique intellectuelle n'ont pas été poursuivies.

Je regrette que la décision de la Commission internationale de coopération intellectuelle ne me permette pas d'instituer pour l'instant avec votre organisation une collaboration qui aurait des plus fructueuses; mais je puis vous assurer que dès que les possibilités permettront la reprise des travaux interrompus depuis 1930, je ne manquerai pas de vous en informer sans retard.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire général, l'assurance de ma haute considération.

Le Directeur:

(H. Bonnet)

Methorst
statistique

Monsieur H.W. METHORST
Secrétaire Général
de l'Institut international de statistique
2, Oostduinlaan
LA HAYE

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947

1947



INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

(FONDÉ: 1885 A LONDRES).

PRÉSIDENT HONORAIRE: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ETAT, PARIS.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE DE BAVIERE, PROFESSEUR HONORAIRE DE L'UNIVERSITÉ, MUNICH.

VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILLCOX, PROFESSEUR DE STATISTIQUE À L'UNIVERSITÉ CORNELL, NEW YORK.

A. JULIN, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE DU MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE, BRUXELLES.

M. HUBER, DIRECTEUR DE LA STATISTIQUE GÉNÉRALE DE LA FRANCE, PARIS.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE, LA HAYE.

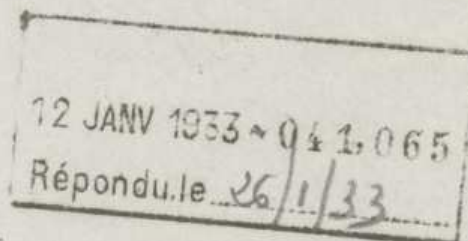
TRESORIER: A. L. BOWLEY, PROFESSEUR DE STATISTIQUE À L'UNIVERSITÉ DE LONDRES.

OFFICE PERMANENT:

(FONDÉ: 1913 A VIENNE).

DIRECTEUR: H. W. METHORST.

SOUS-DIRECTEUR: N. L. J. VAN BUTTINGHA WICHERS.



M. Gosnell
Monsieur le Directeur
de l'Institut Interna-
tional de Coopération
Intellectuelle

PARIS.

2, OOSTDUINLAAN, LA HAYE, LE 11 janvier 1933.

Monsieur le Directeur,

J'ai eu l'honneur, par lettre du 30 octobre 1931, de vous communiquer le texte d'un voeu adopté par l'Institut International de Statistique à sa Session de Madrid, relatif au développement des statistiques de l'ordre intellectuel suivant le programme approuvé par l'Institut International de Statistique, la Commission internationale de Coopération intellectuelle et le Conseil de la Société des Nations.

D'après votre lettre du 4 novembre 1931, un Comité préparatoire devait se réunir en 1932 qui serait saisi de la question de délimiter l'étendue de l'enquête sur l'état de la vie intellectuelle.

Je vous serais des plus obligé de vouloir bien me faire connaître la décision prise par cette Commission préparatoire en ce qui concerne la continuation des travaux effectués par votre Institution en matière de statistique intellectuelle, et si, en la matière, un rôle utile peut être attribué à la Commission mixte constituée par nos deux Institutions, ou bien encore si cette Commission est arrivée au terme de sa tâche.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'assurance de ma considération la plus distinguée.

H. W. Methorst
(H.W.METHORST).

Secrétaire-Général;

Directeur de l'Office permanent-

INDEXÉ A :

Methorst

Inst. int. de stat.

statistiques

vie intellectuelle



-4 NOV 1931

B.X.63
32.971
DS/RS

Monsieur le Secrétaire général,

M. BONNET qui est parti hier en mission officielle en Extrême-Orient, m'a chargé de répondre à votre lettre du 30 octobre communiquant à l'Institut la motion relative aux statistiques intellectuelles votée par l'Institut international de statistique à sa 20ème session à Madrid.

C'est avec grand intérêt que j'ai pris connaissance de la résolution du Congrès de Madrid et je vous suis particulièrement reconnaissant pour le passage de votre lettre où vous envisagez une collaboration éventuelle entre l'Institut international de statistique et l'Institut international de Coopération intellectuelle. C'est animé de sentiments analogues que je considérerai, de mon côté, toute possibilité de travail commun.

Comme vous le savez sans doute, le programme de travail de l'Institut et d'ailleurs toute l'organisation de Coopération intellectuelle de la Société des Nations ont fait, en 1930, l'objet d'une révision générale. Les travaux effectués jusqu'alors par l'Institut en matière de statistique intellectuelle, n'ont pas été, à proprement parler, supprimés mais provisoirement interrompus.

En effet, la Commission de Coopération intellectuelle a décidé de reprendre, dès que les moyens financiers de l'Institut et ses ressources en personnel le permettraient, l'enquête sur l'état de la vie intellectuelle dans le monde. Il appartiendra à un Comité préparatoire, à réunir en 1932, de délimiter l'étendue de cette enquête et de préciser la façon de la conduire. Or, l'action entreprise ces années dernières par l'Institut en matière de statistique intellectuelle a précisément été renvoyée à ce Comité préparatoire qui appréciera, s'il y a lieu pour nous de poursuivre notre effort ou au contraire, de l'abandonner définitivement. Dans ces circonstances, l'Institut veillera à communiquer, le moment venu, aux membres du Comité préparatoire la motion du Congrès de Madrid, ainsi d'ailleurs que votre lettre du 30 Octobre; les personnalités dont le Comité est composé pouront ainsi se rendre compte de toute l'importance que les milieux intéressés attachent à la question des statistiques intellectuelles.

J'ajoute, pour votre information, que le Comité préparatoire siégera sous la présidence de S.E. M. Alfredo ROCCO, Garde des Sceaux et Ministre de la Justice d'Italie, membre de la Commission internationale de Coopération intellectuelle.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire général, à l'assurance de ma haute considération.

(D. Secrétan)
Secrétaire de l'Institut.

Monsieur H.W. METHORST
Secrétaire général de l'Institut
international de statistique
2, Oostdijnslaan
LA HAYE

*Methorst
Institut int.
de statistique
intellectuelle*

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

(FONDÉ 1885 A LONDRES).

PRÉSIDENT HONORAIRE: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ETAT, PARIS.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE DE BAVIÈRE, PROFESSEUR HONORAIRE DE L'UNIVERSITÉ, MUNICH.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE, LA HAYE.

VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILCOX, PROFESSEUR DE STATISTIQUE À L'UNIVERSITÉ CORNELL, NEW YORK.

TRÉSORIER: A. L. BOWLEY, PROFESSEUR DE STATISTIQUE À L'UNIVERSITÉ DE LONDRES.

A. JULIN, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE DU MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE, BRUXELLES.

M. HUBER, DIRECTEUR DE LA STATISTIQUE GÉNÉRALE DE LA FRANCE, PARIS.

OFFICE PERMANENT:

(FONDÉ 1913 A VIENNE).

DIRECTEUR: H. W. METHORST.

SOUS-DIRECTEUR: N. L. J. VAN BUTTINGHA WICHERS.

31 OCT 1931 - 1932.971

Répondre 3/11/31

2, OOSTDUINLAAN, LA HAYE, LE 30 octobre 1931.

Monsieur le Directeur
de l'Institut International
de Coopération Intellectuelle.
P a r i s.

Monsieur le Directeur,

J'ai l'honneur de porter à votre connaissance que l'Institut International de Statistique à sa XXe Session à Madrid, au mois de septembre 1931, à la suite d'une note relative à l'état de la Statistique intellectuelle par M. Lucien March a adopté une motion que je me permets de vous communiquer.

" L'Institut International de Statistique, après avoir pris connaissance
" des premiers résultats de l'enquête entreprise par l'Institut International
" de Coopération Intellectuelle, à la suite de l'avis qu'il a exprimé
" dans l'Assemblée du 4 janvier 1928, considérant que de nombreux pays sont
" disposés à communiquer des tableaux statistiques conformes à ceux qui leur
" ont été proposés dans l'avis qu'ont approuvé la Commission Internationale
" de Coopération Intellectuelle et le Conseil de la Société des Nations.
" Considérant que les efforts réalisés dans différents pays doivent être
" encouragés et stimulés, qu'à cet effet il importe que leurs résultats
" soient utilisés et publiés,

" Emet le vœu :

" 1) Que toutes mesures utiles soient prises pour réaliser et développer
" les statistiques de l'ordre intellectuel suivant le programme approuvé par
" l'Institut International de Statistique, puis par la Commission Internationale
" de Coopération Intellectuelle et par le Conseil de Société des Nations
" 2) Que notamment l'Institut International de Coopération Intellectuelle
" le poursuive la mise au point et la publication de ces statistiques, au be-
" soin s'il le juge à propos, avec le concours de l'Institut International
" de Statistique".

Je puis vous assurer que l'Institut international de Statistique appréciera hautement toute collaboration de nos deux Institutions, collaboration utilement commencée par le travail de la Commission mixte.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de mes sentiments de haute considération.

Methorst
Institut int. de coop.
statistique intellect.

H. W. Methorst
(H.W. Methorst)
Secrétaire général;
Directeur de l'Office permanent.

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

PRÉSIDENT HONORABLE A. DE LAURENCE, ANCIEN COMMISSAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

PRÉSIDENT HONORABLE A. DE LAURENCE, ANCIEN COMMISSAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE
VICE-PRÉSIDENT HONORABLE A. DE LAURENCE, ANCIEN COMMISSAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE
VICE-PRÉSIDENT HONORABLE A. DE LAURENCE, ANCIEN COMMISSAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE
VICE-PRÉSIDENT HONORABLE A. DE LAURENCE, ANCIEN COMMISSAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE
VICE-PRÉSIDENT HONORABLE A. DE LAURENCE, ANCIEN COMMISSAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE
VICE-PRÉSIDENT HONORABLE A. DE LAURENCE, ANCIEN COMMISSAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE
VICE-PRÉSIDENT HONORABLE A. DE LAURENCE, ANCIEN COMMISSAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE
VICE-PRÉSIDENT HONORABLE A. DE LAURENCE, ANCIEN COMMISSAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE
VICE-PRÉSIDENT HONORABLE A. DE LAURENCE, ANCIEN COMMISSAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE
VICE-PRÉSIDENT HONORABLE A. DE LAURENCE, ANCIEN COMMISSAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE

OFFICE PERMANENT

CHIEF OF OFFICE
VICE-CHIEF OF OFFICE
SECRETARY
CLERK

20 octobre 1931

Monsieur le Directeur
de l'Institut International
de Coopération Intellectuelle
Paris

Monsieur le Directeur,

J'ai l'honneur de porter à votre connaissance que l'Institut International de Statistique à sa XXX Session à Madrid, au mois de septembre 1931, à la suite d'une note relative à l'état de la Statistique intellectuelle par M. Lucien Marché adoptée une motion qui me permet de vous communiquer.

" L'Institut International de Statistique, après avoir pris connaissance
" des premiers résultats de l'enquête entreprise par l'Institut International
" de Coopération Intellectuelle, à la suite de l'avis qu'il a exprimé
" dans l'Assemblée du 4 janvier 1931, considérant que les nombreux pays sont
" disposés à communiquer des tableaux statistiques conformes à ceux qui leur
" ont été proposés dans l'avis qu'ont approuvé la Commission Internationale
" de Coopération Intellectuelle et le Conseil de la Société des Nations.
" Considérant que les efforts réalisés dans différents pays doivent être
" encouragés et stimulés, qu'il est utile d'importer des leurs résultats
" soient utilisés et publiés,
" sous la forme :
" (1) Les statistiques nationales soient prises pour réaliser et développer
" les statistiques de l'ordre intellectuel suivant le programme approuvé par
" l'Institut International de Statistique, puis par la Commission International
" de Coopération Intellectuelle et par le Conseil de la Société des Nations
" (2) Que notamment l'Institut International de Coopération Intellectuelle
" se pourvoie la mise au point et la publication de ces statistiques, en se
" souvenant qu'il a été jugé à propos, avec la concurrence de l'Institut International
" de Statistique."

Je puis vous assurer que l'Institut International de Statistique après
claire hautement toute collaboration de nos deux institutions, collaboration
utilement commandée par le travail de la Commission mixte.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de mes sentiments
de haute considération.

(H.W. Metcalf)
Secrétaire Général
Directeur de l'Office Permanent.

B.X.63
DS/RS

22 SEP 1931

Monsieur le Secrétaire général,

J'ai l'honneur d'accuser réception et de vous remercier de votre lettre du 14 Septembre me demandant de remplir un questionnaire destiné à l'Almanach International des Institutions statistiques.

C'est bien volontiers que j'eusse déferé à votre demande si quelque travail de statistique intellectuelle eut figuré au programme de notre Institut; tel n'étant plus le cas, il ne m'est pas possible à mon regret de vous envoyer les renseignements désirés.

Dans le cas où des informations générales sur l'activité de la maison pouvaient vous intéresser, je me ferai un plaisir de vous les envoyer.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire général, l'expression de mes sentiments très distingués.

(D. SECRETAN)
Secrétaire de l'Institut

Methorst
Ind. int. de Statistique
Statistique
Monsieur H.W. METHORST
Secrétaire général de l'Institut
International de Statistique
Oostduinlaan

LA HAYE

21 SEP 51

2.1.51
T.M.

Information is being sent to you.

The following information is being sent to you:

1. The following information is being sent to you:

2.

3. The following information is being sent to you:

4. The following information is being sent to you:

5. The following information is being sent to you:

6. The following information is being sent to you:

7. The following information is being sent to you:

8.

9. The following information is being sent to you:

10. The following information is being sent to you:

11.

12. The following information is being sent to you:

13. The following information is being sent to you:

14.



INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRESIDENT: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ÉTAT, PARIS.
VICE-PRESIDENTS: F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE
DE BAVIÈRE, PROFESSEUR HONORAIRE DE
L'UNIVERSITÉ, MUNICH.
W. F. WILLCOX, PROFESSEUR DE STATISTIQUE
À L'UNIVERSITÉ CORNELL, NEW YORK.
A. JULIN, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE DU
MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET
DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE, BRUXELLES.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
LA STATISTIQUE, LA HAYE.
TRÉSORIER: A. L. BOWLEY, PROFESSEUR DE STATISTIQUE À
L'UNIVERSITÉ DE LONDRES.

OFFICE PERMANENT:

DIRECTEUR: H. W. METHORST.
SECRÉTAIRE STATISTICIEN: N. VAN BUTTINGHA WICHERS.

OOSTDUINLAAN, LA HAYE LE 14 septembre 1931.

Institut International de
Coopération Intellectuelle,
2, Rue de Montpensier,
Palais Royal,
P a r i s,
France.

Monsieur,

Par la présente, j'ai l'honneur de vous faire part,
que l'Office permanent de l'Institut International de Sta-
tistique est en train de préparer un Almanach Internatio-
nal des Institutions Statistiques. Il s'efforce de faire
de cette publication une source de renseignements aussi
complets que possible en ce qui concerne les Bureaux sta-
tistiques dans les divers pays, leur organisation, leurs
publications, etc.

Il est d'un grand intérêt à comprendre aussi dans cet
Almanach des renseignements se rapportant aux organisa-
tions internationales.

Je me permets donc de vous envoyer ci-joint un Ques-
tionnaire D, auquel, j'espère, il ne vous sera pas diffi-
cile de répondre et je vous prie, de bien vouloir de cet-
te manière m'accorder votre collaboration.

Je vous serais très obligé si vous vouliez m'envoyer
votre réponse avant le 15 octobre 1931.

Espérant que vous vouliez bien nous accorder votre
précieux concours à nos efforts de compiler cet Almanach
international des Institutions Statistiques, je vous prie
d'agréer, Monsieur, avec mes remerciements anticipés, l'ex-
pression de mes sentiments très distingués.

H. W. Methorst

(H.W.Methorst)

Secrétaire général;

Directeur de l'Office permanent.

Index

Annexe:

1 Questionnaire D.

Methorst
Incl. ind. de Statistique
Statistiques

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

CONSEIL D'ADMINISTRATION
LE PRÉSIDENT : M. J. W. L. ...
LE VICE-PRÉSIDENT : M. ...
LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL : M. ...

LE PRÉSIDENT : M. J. W. L. ...
LE VICE-PRÉSIDENT : M. ...
LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL : M. ...
LE SECRÉTAIRE ADJOINT : M. ...
LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL : M. ...

LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL : M. ...
LE SECRÉTAIRE ADJOINT : M. ...
LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL : M. ...

LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL : M. ...

INSTITUT INTERNATIONAL DE
STATISTIQUE
2, Rue de Montparnasse,
Paris, France.

Monsieur,

Par la présente, j'ai l'honneur de vous faire part
que l'Office permanent de l'Institut International de Sta-
tistique est en train de préparer un Almanach Interna-
tional des Institutions Statistiques. Il s'agit de faire
de cette publication une source de renseignements aussi
complète que possible en ce qui concerne les Bureaux sta-
tistiques dans les divers pays, leur organisation, leurs
publications, etc.

Il est d'un grand intérêt à comprendre aussi dans cet
Almanach des renseignements se rapportant aux organisa-
tions interstatistiques.

Je me permets donc de vous envoyer ci-joint un ques-
tionnaire D. actuel, j'espère, il ne vous sera pas diffi-
cile de répondre et je vous prie, de bien vouloir de cet-
te manière m'accorder votre collaboration.

Je vous serais très obligé si vous vouliez m'envoyer
votre réponse avant le 15 octobre 1931.

J'espère que vous voudrez bien nous accorder votre
précieuse concours à nos efforts de compiler cet Almanach
International des Institutions Statistiques, je vous prie
d'agréer, Monsieur, avec mes remerciements anticipés, l'ex-
pression de mes sentiments très distingués.

(H. F. Mahoney)

Secrétaire général

Directeur de l'Office permanent

Annexes

1. Questionnaire D.

Office permanent de l'Institut International de Statistique,
2 Oostduinlaan, La Haye.

Almanach Statistique 1931

Questionnaire D.

Destiné aux Sections (Bureaux) statistiques des Organisations internationales qui éditent des publications statistiques internationales.

1. Nom et siège (lieu, numéro et rue) de la Section (Bureau) statistique.
2. Année de fondation de la Section (du Bureau) statistique.
3. Convention ou résolution sur laquelle repose l'organisation du service statistique (Prière d'envoyer un exemplaire de cette convention ou de cette résolution).
4. Nom et titre du Directeur et du sous-Directeur de la Section (du Bureau) statistique.
5. Énumération des champs d'activité de la Section (du Bureau) statistique, avec indication de la publication comprenant une description détaillée des activités de la Section (du Bureau) statistique.
6. Noms des périodiques publiés par la Section (le Bureau) statistique, contenant des renseignements statistiques, distingués d'après la périodicité (hebdomadaire, tous les quinze jours, annuel, décennal, etc.) en indiquant le prix d'abonnement par an.
7. Titres d'autres publications statistiques qui ont paru depuis le 1^{er} janvier 1930.



Descriptive

W. H. B. & J. E. B. B.

Descriptive

W. H. B. & J. E. B. B.

5A0U 1931

Paris, le 4 août 1931.

Monsieur le Président,

J'ai l'honneur de vous remercier vivement de l'invitation que vous avez bien voulu m'adresser de faire représenter l'Institut international de Coopération intellectuelle à votre Session biennale, dont l'ouverture aura lieu à Madrid le 14 septembre 1931.

Je regrette infiniment qu'il ne me soit pas possible de déléguer, à cette époque, un des fonctionnaires de l'Institut à Madrid, et je vous serais très obligé de vouloir bien me faire parvenir la documentation, à coup sûr très intéressante, que vous publierez à la suite de votre Congrès, notamment en ce qui concerne les statistiques intellectuelles.

Veuillez agréer, Monsieur le Président, l'assurance de ma considération très distinguée.

LE DIRECTEUR

Ind. int. de stat.
statistiques
intellectuelles
relations

Monsieur le Président de
l'Institut international de Statistique,
OOSTDUINLANN,

LA HAYE.

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

RÉSIDENT: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ÉTAT, PARIS.
 VICE-PRÉSIDENTS: F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE
 DE BAVIÈRE, PROFESSEUR HONORAIRE DE
 L'UNIVERSITÉ, MUNICH.
 W. F. WILLCOX, PROFESSEUR DE STATISTIQUE
 À L'UNIVERSITÉ CORNELL, NEW YORK.
 A. JULIN, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE DU
 MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET
 DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE, BRUXELLES.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
 LA STATISTIQUE, LA HAYE.
 TRÉSORIER: A. L. BOWLEY, PROFESSEUR DE STATISTIQUE À
 L'UNIVERSITÉ DE LONDRES.

OFFICE PERMANENT:

DIRECTEUR: H. W. METHORST.
 SECRÉTAIRE STATISTICIEN: N. VAN BUTTINGHA WICHERS.

18 JUL 1931-031,553

Répondue 5.8.31

OOSTDUINLAAN, LA HAYE LE 16 juillet 1931.

L'Institut International de Coopération Intellectuelle
 P a r i s.

Messieurs,

Au nom de l'Institut International de Statistique nous avons
 l'honneur de vous inviter à vous faire représenter à notre Session bienna-
 le, dont l'ouverture aura lieu à Madrid le 14 septembre 1931, sur l'invita-
 tion du Gouvernement espagnol.

En raison du grand intérêt des questions qui ont été inscrites à
 l'ordre du jour nous serions heureux que vous vouliez bien apporter le
 concours de votre compétence et de votre expérience aux discussions.

Nous vous serions très obligé de bien vouloir faire connaître direc-
 tement votre réponse à Monsieur H. de Castro, Président du Comité d'Orga-
 nisation de la XXe Reunion de l'Institut International de Statistique,
 Ministerio de Trabajo y Prevision, Madrid, ainsi qu'au Secrétaire général
 de l'Institut International de Statistique, 2, Oostduinlaan, La Haye, en
 indiquant d'une manière distincte les noms et les adresses des Délégués
 que nous aurons le plaisir de rencontrer à Madrid.

petite note
 Veuillez trouver ci-inclus un exemplaire de l'ordre du jour provi-
 soire.

Veuillez agréer, Messieurs, l'expression de notre considération très
 distinguée.

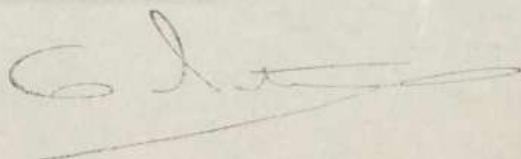
Le Président

Le Secrétaire Général :

de l'Institut International de Statistique :

Indexé A

Delatour
 inst. int. de stat.
 et l'at. de l'inst.
 int. de l'inst.



**XXe SESSION DE
L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.**

Ordre du jour provisoire de la Session qui s'ouvrira à Madrid
le lundi 14 septembre 1931.

PREMIÈRE SECTION.

Statistiques démographiques.

1. Exposé des travaux de la Commission pour la Statistique des Grandes Villes (Rapport de M. Thirring).
2. Les éléments de la croissance des Grandes Villes (Communication de M. Böhmert).
3. Relevés locaux de la circulation complète. (Communication de M. van Zanten).
4. Statistique des Migrations (Rapport de M. Zahn).
5. La loi relative au nombre des immigrants admis par an aux Etats-Unis (Communication de M. Willecox).
6. Tables de mortalité (Rapport de M. Huber).
7. Le taux de mortalité pour le cancer et la composition par âge de la population (Communication de M. Böhmert).
8. Statistique des nationalités (Communication de M. Földes).
9. L'Utilisation des Observations Météorologiques par la Statistique officielle (Communication de M. Thirring).

DEUXIÈME SECTION.

Statistiques Economiques.

1. Exposé des travaux de la Commission des Prévisions économiques (Rapport de M. Bowley).
2. Statistique des Transports (Rapport de M. Girard).
3. Statistique des Transports (navigation) (Rapport de M. Piekalkiewicz).
4. Statistique des Finances publiques (Rapport de M. Piekalkiewicz).
5. Statistique des prix de produits finis (Rapport de M. Platzer).
6. Salaires comme élément du coût de la production (Communication de M. Simiand).
7. La Statistique des occupations productives des femmes (Rapport de M. Platzer).
8. Une statistique internationale des trusts (Communication de M. Hecht).
9. La Statistique du marché intérieur (Communication de M. Zahn).
10. Statistique des arrivages et expéditions des marchandises des Grandes Villes (Communication de M. Morgenroth).

TROISIÈME SECTION.

Statistiques Sociales.

1. Commission mixte de la statistique intellectuelle (Rapport de M. March).
2. Chômage et salaires réels (Rapport de M. Hilton).
3. Statistiques historiques (Rapport de M. Simiand).
4. Le montant des budgets des principaux Etats de l'Antiquité grèque (Communication de M. Andréadès).
5. Statistique des Logements (Rapport de M. Pribram).
6. Statistique Criminelle (Rapport de M. de Roos).
7. Statistique Criminelle (Communication de M. Gini).
8. Statistique des Fonctionnaires (Rapport de M. Methorst).
9. La comparabilité des statistiques périodiques (Communication de M. Platzer).



B. X. 63

copie: A. J. 25

418
aa

B. X. 63.
23.566

-7 MAI 1930

OK/MR.-3/5.

Monsieur H.W. VERHORST
Secrétaire Général
de l'Institut International de Statistique
à Oostduinlaan,
LA HAYE

Monsieur le Secrétaire Général,

J'ai l'honneur de vous accuser réception de votre lettre du 31 Mars 1930 par laquelle vous avez bien voulu inviter l'Institut International de Coopération intellectuelle à se faire représenter à la session extraordinaire que l'Institut International de Statistique doit tenir à Tokio en Septembre 1930.

En vous remerciant vivement de cette aimable invitation, je m'empresse de vous faire savoir que, malheureusement, il nous sera impossible de nous faire représenter à cette réunion, en raison à la fois de la très grande distance et de la nécessité de la présence continue ici du fonctionnaire chargé par nous de s'occuper des questions de statistique intellectuelle.

Nous serons, toutefois, très heureux de pouvoir suivre de près les importants travaux de votre réunion et de recevoir tous les rapports et communications que vous jugerez utile de nous adresser.

J'envoie, par le même courrier, copie de cette lettre à M. le Comte de Tanagisawa.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire Général, l'expression de ma considération très distinguée.

Pour le Directeur
et par autorisation

Le Chef de Section
Secrétaire de l'Institut:

Indexé A:

Methorst

Institut int. de stat.

statistique

invitation à 1930.

(L. Levinson).



4126
aa

B.I.63

-7 MAY 1930

CK/IF - N°23566

Count Gō Yanagisawa
Chairman of the Organizing Committee
Session of International Institute of Statistics
Shibatamachi
TOKIO (Via Siberia)

Dear Sir,

We beg to enclose, for your information, a copy of a letter which we sent to the Secretary General of the International Statistical Institute, informing him that it would be impossible, to our great regret, to send a representative to the extraordinary Session to be held in Tokio, in September 1930.

I am, Sir,

Yours truly

Indexé A :

- Yanagisawa
Inst. int. de stat.
statistique

Enclosure

(L. Levinson)

Head of Section
Secretary of the Institute

M. CASTRILLI

1.5.30

B.X.63 - lettre 23566 -

M. le Directeur est d'accord avec
les termes de votre note du 29 avril.

Désirez-vous que nous répondions à cette
lettre?

L. Levinson

(L.L.)

INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPÉRATION INTELLECTUELLE

M. CASTRILLI

1.5.30

B.X.63 - lettre 23566 -

M. le Directeur est d'accord avec
les termes de votre note du 29 avril.

Désirez-vous que nous répondions à cette
lettre?

(L.L.)

INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPERATION INTELLECTUELLE

Monsieur Levinson

29 Avril

Dans l'ordre du jour de la prochaine session extraordinaire de l'Institut international de Statistique je ne vois pas de questions qui nous intéressent.

D'autre part un voyage au Japon amènerait un retard de deux ou trois mois dans les travaux de statistique que j'ai en exécution. C'est pourquoi je suis d'avis qu'il convient de renoncer à participer à ce Congrès.

Cartier



B.x.63
copie: A.I. 75

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

PRÉSIDENT: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ÉTAT, PARIS.
VICE-PRÉSIDENTS: F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE
DE BAVIÈRE, MUNICH.
W. F. WILLCOX, PROFESSEUR DE STATISTIQUE
À L'UNIVERSITÉ CORNELL, NEW YORK.
A. JULIN, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DU MINISTÈRE
DE L'INDUSTRIE, DU TRAVAIL ET DE LA
PRÉVOYANCE SOCIALE, BRUXELLES.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
LA STATISTIQUE, LA HAYE.
TRÉSORIER: A. L. BOWLEY, PROFESSEUR DE STATISTIQUE À
L'UNIVERSITÉ DE LONDRES.

OFFICE PERMANENT:

DIRECTEUR: H. W. METHORST.
SECRÉTAIRE STATISTICIEN: N. VAN BUTTINGHA WICHERS.

~~XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX~~

-5 AVRIL 1930 - 023.566
Répondre le :
Lettre partie
F. M. 1930

2 OOSTDUINLAAN, LA HAYE, LE 31 mars 1930.

A l'Institut de Coopération Intellectuelle
à
Paris.

Messieurs,

Au nom de l'Institut International de Statistique j'ai l'honneur de vous inviter à vous faire représenter à notre Session extraordinaire dont l'ouverture aura lieu à Tokio le 15 septembre 1930.

En raison du grand intérêt des questions qui ont été inscrites à l'ordre du jour, nous serions heureux que vous vouliez bien apporter le concours de votre compétence et de votre expérience aux discussions.

Nous vous serions très obligés si vous voudriez signaler à Monsieur le Comte de Yanagisawa, Président du Comité d'Organisation (Shibatamachi, Tokio), ainsi qu'au Secrétaire Général de l'Institut International de Statistique (2 Oostduinlaan, La Haye) les noms des Délégués que nous aurions le plaisir de rencontrer à Tokio, en nous indiquant en même temps d'une manière très distincte leur adresse actuelle.

J'attacherai du prix à recevoir votre réponse au plus tard le 1^{er} mai prochain.

Veuillez trouver ci-inclus l'ordre du jour provisoire de la Session.

On enverra à vos représentants les divers rapports et communications.

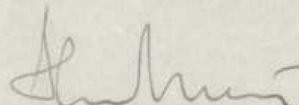
Ils auront, en qualité de participants à la Session, droit à certaines facilités, au sujet desquelles je serai en mesure de vous donner des détails après le 1^{er} mai prochain.

Indexé A :

Methorst
Institut int. de statistique
statistique
imitations d'elles

annexe:
ordre du jour prov.
de la Session à Tokio.

Pour le Bureau:


Secrétaire Général,

Directeur de l'Office Permanent.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

Président: H. W. METSKY
Vice-Président: A. J. ROWLEY
Secrétaire Général: J. H. BOWLEY

Président: H. W. METSKY
Vice-Président: A. J. ROWLEY
Secrétaire Général: J. H. BOWLEY

OFFICE PERMANENT

Président: H. W. METSKY
Vice-Président: A. J. ROWLEY
Secrétaire Général: J. H. BOWLEY

Le 31 mars 1950.

A l'Institut de Coopération Intellectuelle

Paris.

Messieurs,

Avant de l'Institut International de Statistique j'ai l'honneur de vous inviter à vous faire représenter à notre Session extraordinaire dont l'ouverture aura lieu à Tokio le 15 septembre 1950. En raison du grand intérêt des questions qui ont été inscrites à l'ordre du jour, nous serions heureux que vous vouliez bien apporter la concours de votre compétence et de votre expérience aux discussions.

Nous vous serions très obligés si vous vouliez s'il vous plaît adresser le Comité d'Organisation (Shibetsuashi, Tokio), ainsi qu'au Secrétaire Général de l'Institut International de Statistique (2, Constantine, La Haye) les noms des Délégués que nous aurions le plaisir de rencontrer à Tokio, en nous indiquant en même temps s'agit-il d'une participation ou d'une simple adresse officielle.

L'attachement du prix à recevoir votre réponse au plus tard le 1^{er} mai prochain.

Veuillez trouver ci-joint l'ordre du jour provisoire de la

Session.

On enverra à vos représentants les divers rapports et communications.

Ils auront, en qualité de participants à la Session, droit à certaines facilités, au sujet desquelles je serai en mesure de vous donner des détails après le 1^{er} mai prochain.

Pour la Bureau:

Secrétaire Général,

Directeur de l'Office Permanent.

Annexes:
ordre du jour prov.
de la Session à Tokio.

La Haye, 28 mars 1930.

Ordre du jour provisoire
de la
XIXe Session à Tokio.

Méthode et Démographie.

1. Etude de l'étendue et des effets du retard de l'enregistrement des naissances dans la dernière période de l'année. (Rapport de M.Gini)
2. Application de la méthode représentative aux matériaux du premier recensement de la population du Japon. (Communication de M.Kaméda)
3. Uniformité dans les tables de mortalité (Communications de M.M.Huber, Gini et Saitô)
4. La tendance de la population avec les taux actuels des naissances et des décès. (Communications de MM.Gini, Huber, Jensen et Ptoukha)
5. La population du Japon en 1920 et 1925. (Communication de M.Haségawa)
6. La population de Chine (Communication de M.Willcox)
7. Exposé des travaux statistiques récents au Japon. (Communication de M.Shimojo)

Statistiques économiques.

1. Statistique des Prévisions économiques. (Rapport de M.Bowley)
2. Weltwirtschaftliche Marktanalyse (Communication de M.Wagemann)
3. La répartition du revenu. (Communications de MM.Bortkiewicz, Savorgnan et Gini)
4. Evaluation de la richesse et du revenu national. (Communications de MM.Gini et Mori)
5. Le changement de régime; d'autres céréales au froment, du froment à la viande et aux fruits. (Communications de MM. Mortara et Winkler)
6. La statistique des prix de gros de produits fabriqués. (Communication de M.Platzer)
7. La crise de la Bourse américaine. (Communications de MM. March et Persons)

8. Comparaison internationale des salaires; le prix du travail et son influence pour la production et la consommation (Communication de M. Zahn.)
9. Développement des Services publics urbains dans quelques capitales d'Europe. (Communication de M. Cadoux.)
10. Note concernant l'Etablissement d'une statistique internationale des Banques ou subsidiairement des Dépôts de Banque. (Communication de M. de Lannoy.)
11. Notes sur les méthodes d'études statistiques relatives à la production agricole de Japon. (Communication de M. Nagasawa.)
12. Nombre indice fournissant le rapport de l'efficiency agricole dans les différents pays. (Communication de M. Findlay Shirras.)

Statistiques Sociales.

1. Chômage et salaires réels (Rapport de M. Hilton).
2. Enquête sur les budgets de famille au Japon 1926-27. (Communication de M. Matsuda.)
3. Oscillation migratoire (Communication de M. Losch).
4. La Statistique des Fonctionnaires (Communication de M. Methorst.)

archives B.X. 63
aa

LL/HP.

29 août 1929

Monsieur le Directeur,

M. CASTRILLI.

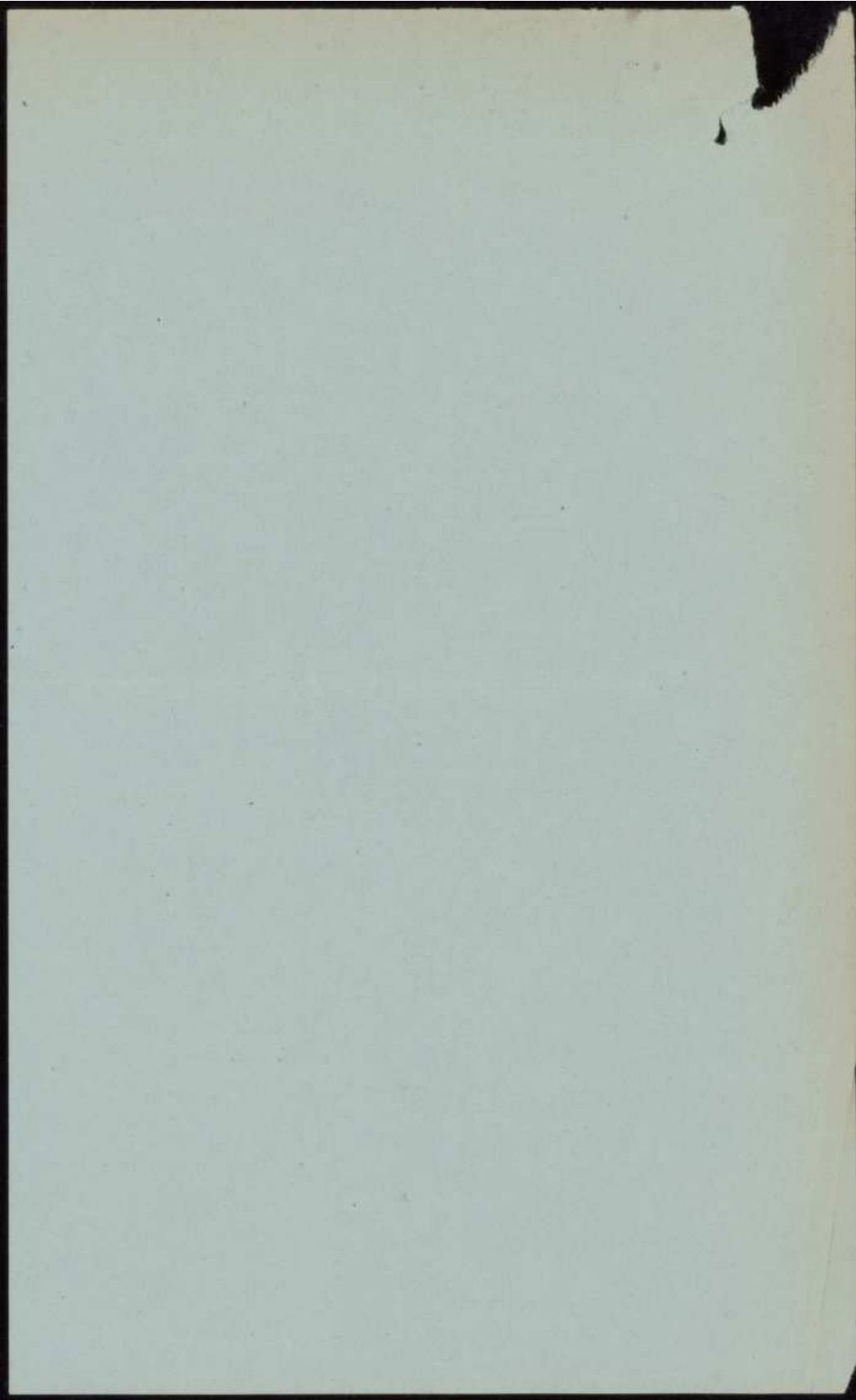
M. Castrilli doit rentrer, je crois,
dès la réouverture de l'Institut.

Cependant, je lui écris aujourd'hui
pour lui demander :

1°- de nous envoyer les résultats
du congrès de Varsovie;

2°- de se tenir prêt à un entretien
avec vous vers le 20 septembre.

Dr. L. L.



INSTITUT INTERNATIONAL
DE STATISTIQUE

XVIII SESSION
Varsovie, 1929

Cartulle
B.x.63
Steinhaus von Semmer-
ring (Autriche)
Hôtel Gesslbauer, le 7.18.29

Cher Monsieur Levinson,

J'ai reçu ici votre lettre du 27 août et
je m'empresse de vous communiquer le texte
de la résolution adoptée à l'unanimité par l'As-
semblée générale de l'Institut International de
Statistique à la séance du 23 août, après l'expo-
sé des travaux de l'I.I.S.C.I. fait par M. March
et moi:

"L'Institut International de Statistique, après

avoir pris connaissance du travail accompli par
l'Institut International de Coopération Intellectuelle à
la suite de Paris exprimé par l'Institut d'Etudes
sur le Statistique en cours de la Session de Caire,
et notamment le paragraphe 3 de cet avis;

« Remercie l'Institut International de Coopération
Intellectuelle ~~et prie~~ de son empressement
et prie les pouvoirs de ceux ses membres qui
font partie de la Commission Mixte chargée de
suivre les travaux... »

Je serai sûrement à Paris le 23 septembre (lundi)
et je soumettrai à M. Duchaire tous les Statuts sur
la Commission, ^{ainsi que} les statuts que j'ai eu à Verso.

in, à Prague et à Vienne.

En attendant, au lieu de partir en Italie mes vacances, je resterai ici jusqu'au 20 septembre, pour étudier des publications sur la statistique intellectuelle que j'ai reçues obligamment du Bundesrat für Statistik de l'Autriche et que je dois rendre le plus tôt possible. Mais si M. le Directeur a besoin de me voir d'urgence, vous m'avez que m'envoyer un mot.

Le résultat des recherches faites par M. Boglietti est exactement ce que vous m'indiquiez, et je vous remercie d'avoir bien voulu m'en informer.

Je vous prie d'agréer, cher Monsieur et Ami,

was relations prominent Susan's

Martine

The English book
18. on 12

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ÉTAT, PARIS;
 VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILCOX, PROFESSEUR À L'UNIVERSITÉ
 CORNELL, NEW YORK.
 F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE
 DE BAVIÈRE, MUNICH.
 M. SAUVEUR, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE
 DU MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, BRUXELLES.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
 LA STATISTIQUE, LA HAYE.
 TRÉSORIER: ~~SIR R. HENRY REYNOLDS, ANCIEN SECRÉTAIRE ADJOINT AU~~
~~BOARD OF AGRICULTURE, LONDRES.~~

OFFICE PERMANENT:

DIRECTEUR: H. W. METHORST.

SECRÉTAIRE-RÉDACTRICE: ~~FREDERICK QUANER, LA HAYE~~

- 4 JUIL 1929 - 018,326

Répondue le 4.7

2 OOSTDUINLAAN, LA HAYE, LE 1er juillet

1929.

Monsieur le Directeur de l'Institut International
 de Coopération Intellectuelle,
 2 Rue de Montpensier,
Paris.

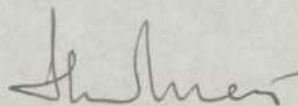
No. B. X. 63

Monsieur le Directeur,

J'ai l'avantage de vous accuser réception de votre
 lettre du 29 juin par laquelle vous m'annoncez que M. le Professeur
 Castrilli nous fera l'honneur d'assister au Congrès de Varsovie.

Conformément à votre demande, je viens de lui adresser
 le programme de la session ainsi que d'autres imprimés qui
 pourront lui être utiles.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de
 ma parfaite considération.



Secrétaire Général,
 Directeur de l'Office Permanent.

1885

Indice à:

Inst. int. de stat.
 statistique
 Methorst.

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE
SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: M. W. MATHIAS, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
LA STATISTIQUE LA HAYE.
VICE-PRÉSIDENT: M. E. WILCOX, PROFESSEUR À L'UNIVERSITÉ
CORNELL, NEW YORK.
F. LAMM, PRÉSIDENT DE L'INSTITUT DE STATISTIQUE
DE BAVIÈRE, MUNICH.
M. RAU, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE
DU MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, BRUXELLES.

OFFICE PERMANENT
DIRECTEUR: M. W. MATHIAS
SECRÉTAIRE: M. W. MATHIAS

4 JUL 1923 - 0181824
Requiesce

2008001 VAN LA HAYE LE 1er Juillet 1923

Monsieur le Directeur de l'Institut International
de Coopération Intellectuelle,
2 Rue de Montparnasse,
Paris.

Mo. B. X. 63

Monsieur le Directeur,

J'ai l'avantage de vous adresser réception de votre
lettre du 23 juin par laquelle vous m'annoncez que M. le Professeur
Castelli nous fera l'honneur d'assister au Congrès de Varsovie.
Complètement à votre demande, je viens de lui adresser
le programme de la session ainsi que d'autres imprimés qui
pourront lui être utiles.
Veuillez agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de
ma parfaite considération.

Blanc

Secrétaire Général,
Institut de l'Office Permanent.

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

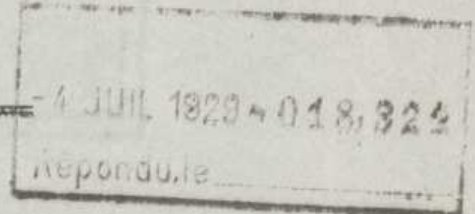
BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ÉTAT, PARIS;
 VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILLCOX, PROFESSEUR À L'UNIVERSITÉ
 CORNELL, NEW YORK.
 F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE
 DE BAVIÈRE, MUNICH.
 M. SAUVEUR, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE
 DU MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, BRUXELLES.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
 LA STATISTIQUE, LA HAYE.
 TRÉSORIER: ~~SIR R. HENRY NEW, ANCIEN SECRÉTAIRE ADJOINT AU~~
~~BOARD OF AGRICULTURE, LONDRES.~~

OFFICE PERMANENT:

DIRECTEUR: H. W. METHORST.
 SECRÉTAIRE-RÉDACTRICE: ~~FREDERICK QUANER, LA HAYE~~



2 OOSTDUINLAAN, LA HAYE, LE

1er juillet 1929

Monsieur le Professeur Castrilli,
 Institut International de Coopération Intellectuelle,
 2 Rue Montpensier,
Paris.

Monsieur le Professeur,

Conformément à la demande que vient de m'adresser le
 Secrétaire de l'Institut International de Coopération Intel-
 lectuelle je vous remets ci-inclus un exemplaire

pièces jointes
1. 2.

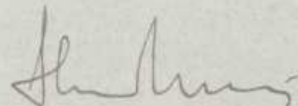
1. de l'ordre des travaux,
2. de la liste des Commissions

et je vous envoie ce jour sous pli séparé recommandé:

- a. la liste des hôtels à Varsovie,
- ~~b. la liste des Consulats Polonais à l'étranger,~~
- c. le programme de la Session,
- d. le tarif des Chemins de fer.

J'écris aujourd'hui au Secrétaire Général du Comité
 d'Organisation (M. le Dr. Piekalkiewicz, 32 Al. Jerozolimskie,
 Varsovie) pour lui dire que vous nous ferez l'honneur d'assister
 au Congrès de Statistique qui aura lieu le 21 août, et je l'ai
 prié de vous faire tenir un exemplaire des rapports.

Veuillez agréer, Monsieur le Professeur, l'expression de
 ma haute considération.


 Secrétaire Général,
 Directeur de l'Office Permanent.

Annexes

Indice à:
Inst. int. stat.
Comité Methorst
statistique

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MEYERHOFF, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
LA STATISTIQUE, LA HAYE.

PRÉSIDENT: A. DELATOUR, ARDEN COMPTABLE, PARIS.
VICE-PRÉSIDENT: W. E. WILCOX, PROFESSEUR D'UNIVERSITÉ,
CORBELL, NEW YORK.
SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MEYERHOFF, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
LA STATISTIQUE, LA HAYE.

OFFICE PERMANENT
DIRECTEUR: H. W. MEYERHOFF

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MEYERHOFF, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE, LA HAYE.

LA HAYE, 1er juillet 1929

Monsieur le Professeur Gastrelli,
Institut International de Coopération Intellectuelle,
3 rue Montpensier,
Paris.

Monsieur le Professeur,

Conformément à la demande que vient de m'adresser le
Secrétaire de l'Institut International de Coopération Intel-
lectuelle je vous adresse ci-joint un exemplaire

1. de l'ordre des travaux,
2. de la liste des commissions

et je vous envoie ce jour sous pli séparé recommandé:

- a. la liste des hôtels à Varsovie,
- b. la liste des Consuls Polonais à l'étranger,
- c. le programme de la session,
- d. le fait des Chemins de fer.

J'espère aujourd'hui que Secrétaire Général du Comité

d'Organisation (M. le Dr. Aleksandrów, 32 Al. Jerozolimskie,

Varsovie) pour lui dire que vous nous ferez l'honneur d'assister

au Congrès de Statistique qui aura lieu le 21 août, et je l'ai

prévu de vous faire tenir un exemplaire des rapports.

Veuillez agréer, Monsieur le Professeur, l'assurance de

ma haute considération.

Secrétaire Général,
Directeur de l'Office Permanent.

Annexes

Institut International de Statistique.

COMMISSIONS MIXTES:

Commission Mixte pour la revision de la Nomenclature des Causes de décès:

MM. Huber (Président), Dunlop, Gini, Haven Emerson, Jensen, Jitta, Roesle, Stevenson.

Commission Mixte d'Etudes des Méthodes des Statistiques économiques.

MM. Néculea (Président), Delatour, Flux, Hanosek, Jensen, Julin, Loveday (Secrétaire), March, Mataja, Methorst (Secrétaire), Pribram, Ricci, Simiand, Verrijn Stuart, Würzburger.

Commission Mixte de la Statistique Intellectuelle.

M.M. March (Président), Borel, Destrée, Gini, Mallet, Prezzolini, Pribram, Thompson, Zahn, Madlle Beresovsky-Chestov.

COMMISSIONS:

Statistique des prévisions économiques.

MM. Bowley, Breisky, Gini, March, Persons, Wagemann.

Statistique des occupations productives des femmes.

MM. Buzek, Carvalho, Dugé de Bernonville, Gini, Hilton, Jahn, Kovacz, Shimojo, Stepanow, Steuart, Wickens, Zahn (Rapporteur).

Statistique des grandes villes.

MM. Böhmert, Cadoux (Président), Desroys du Roure, Giusti, Hill, Mallet, Schiff, Schott, Silbergleit, Stepanow, Steuart, Thirring (Rapporteur), van Zanten.

Statistique des accidents du travail.

MM. Benini, Feig (Rapporteur), Gruner, Hilton, Julin, Mataja, Neill.

Statistique des salaires réels.

MM. Bowley, Coats, Gini, Hesse, Huber (Rapporteur), Julin, Kovero, Mitchell, Pribram.

Statistique des salaires comme élément du coût de production.

MM. Bowley (Rapporteur), Durand, Huber, Jahn, Jensen, Losch, Loveday, Mortara, Nixon, Persons, Piekalkiewicz, Simiand.

Enseignement de la statistique à l'université.

MM. Benini, Bowley, Jensen, Mahaim, Meerwarth (Rapporteur), Truchy, Verrijn Stuart, Würzburger.

Statistique des migrations.

MM. Benini, Buzek, Cadoux, Giusti, Huber, March, Saenger, Varlez, Verrijn Stuart, Willcox, Zahn (Rapporteur).

Transport à l'Intérieur (routes, chemins-de-fer, eaux et air).

MM. Barriol, Benini, Böhmert, Coats, Colson (Président), Craig, Durand, Girard (Rapporteur), Isserlis, Yanagisawa.

Etude de l'étendue et des effets du retard de l'enregistrement des naissances dans la dernière période de l'année.

MM. Bulhoess Carvalho, Buzek, Coats, Gini (Rapporteur), Heron, Huber, Kovacz, Kovero, Sauveur, Wagemann.

Etude de la statistique des logements.

MM. Giusti, Huber, Isserlis, Jahn, Pribram (Rapporteur), Silbergleit, Thirring, van Zanten.

Etude comparative des statistiques criminelles dans les divers pays.

MM. Faure, Gini, Greenwood, de Roos (Rapporteur), Würzburger.

Etude des rapports entre la statistique et l'enquête.

MM. Bachi, Coats, Dugé de Bernonville, Flux, Loveday, Zahn (Rapporteur).

Comité Consultatif pour les publications.

MM. Bowley, March, Néculea, Ricci, Zahn.

XVIII^E SESSION

DE

l'Institut International de Statistique.

Ordre des travaux des Sections.

PREMIÈRE SECTION.

Méthode et Démographie.

1. Comité Mixte pour la revision de la nomenclature des causes de décès (Rapport de M. Huber).
2. Enregistrement des naissances dans la dernière période de l'Année (Rapport de M. Gini).
3. Exposé des travaux de la Commission pour la statistique des grandes Villes (Rapport de M. Thirring).
4. Statistique des Migrations (Rapport de M. Zahn).
5. ~~Proposition de MM. Kovacs et Winkler tendant à la nomination d'une Commission relative aux Recensements.~~

DEUXIÈME SECTION.

Statistiques Economiques.

1. Exposé de l'état des travaux de la Commission Mixte d'Etudes de statistiques économiques, par son Président M. Néculcéa.
2. Statistique des Occupations productives des Femmes (Rapport de M. Zahn).
3. Travaux de la Commission chargée de l'étude des éléments statistiques les plus instructifs en vue des prévisions économiques, à rassembler dans les principaux pays (MM. Bowley, Breisky, Gini, March, Persons et Wagemann).
4. Statistique des Transports à l'Intérieur (Rapport de M. Girard).
5. Communication de M. Jensen relative à la statistique du montant des Transactions des Etablissements commerciaux.

TROISIÈME SECTION.

Statistiques Sociales.

1. Exposé des travaux de la Commission Mixte de Statistique intellectuelle, par son Président M. L. March.
2. Statistique des Logements (Rapport de M. Pribram).
3. Statistique des Accidents du Travail (Rapport de M. Feig).
4. Enseignement de la Statistique à l'Université (Rapport de M. Meerwarth).
5. Statistique criminelle (Rapport de M. de Roos).

XVIIe Session

DE

L'Institut International de Statistique

Ordre des travaux des Sections

PREMIERE SECTION

Méthodes et Nomenclature

1. Compte rendu de la session de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H. H.
2. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.
3. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.
4. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.
5. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.

DEUXIEME SECTION

Statistiques économiques

1. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.
2. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.
3. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.
4. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.
5. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.

TROISIEME SECTION

Statistiques sociales

1. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.
2. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.
3. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.
4. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.
5. Exposé des travaux de la Commission des Nations Unies pour la Statistique, par M. H. H. H.

Même lettre à : M. J. Piekalkiewicz
Secrétaire général du Comité d'organisation
du Congrès international de statistique
Al. Jerozolimskie 32, VARSOVIE

B.X.63

JB/IF - 17765

Monsieur le Secrétaire général
du Bureau de l'Institut international de statistique
2, Constituilaan
LA HAYE

Monsieur le Secrétaire général,

Je m'empresse de vous aviser que M. le Professeur
Castrilli qui est chargé à notre Institut du service de la statis-
tique, prêtera le concours de son expérience à vos travaux dont
les conséquences ne manqueront pas d'être considérables.

Je vous serais très obligé de bien vouloir faire par-
venir, s'il y a lieu, à M. Castrilli (Institut international de
coopération intellectuelle, 2, rue de Montpensier, Paris Ier)
les papiers nécessaires, afin qu'il puisse profiter des facilités
de circulation et de séjour qui peuvent avoir été prévus pour les
membres du Congrès.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire général, l'expres-
sion de ma considération distinguée.

Le Chef de Section
Secrétaire de l'Institut

INDEXÉ À :

Bureau de l'Inst. int.
de Statistique
Congrès int. de Statistique
Statistique int.

... ..
... ..
... ..
... ..

...

...

... ..
... ..
... ..
... ..

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

M. Béline:

j'avais demandé une entretien à M. le
Directeur ^{seulement} pour avoir de la part de l'Institut
Intern. de Statistique les avantages qu'il don
ne aux Delegués (~~kkkk~~ réductions sur les
chemins de fer, etc.)

A ce propos je voudrais parler avec
vous. Vous pouvez me donner un coup de télé-
phone.

21 - VI - 1929

INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPÉRATION INTELLECTUELLE



NOTE POUR M. CASTRILLI

Le 20 juin, 1929

M. le Directeur a été obligé de partir sans pouvoir vous accorder l'entretien que vous demandiez.

Si vous voulez que nous parlions de cette question je suis à votre disposition, en vous rappelant toutefois que les frais du voyage ne peuvent absolument pas être supportés par l'Institut.

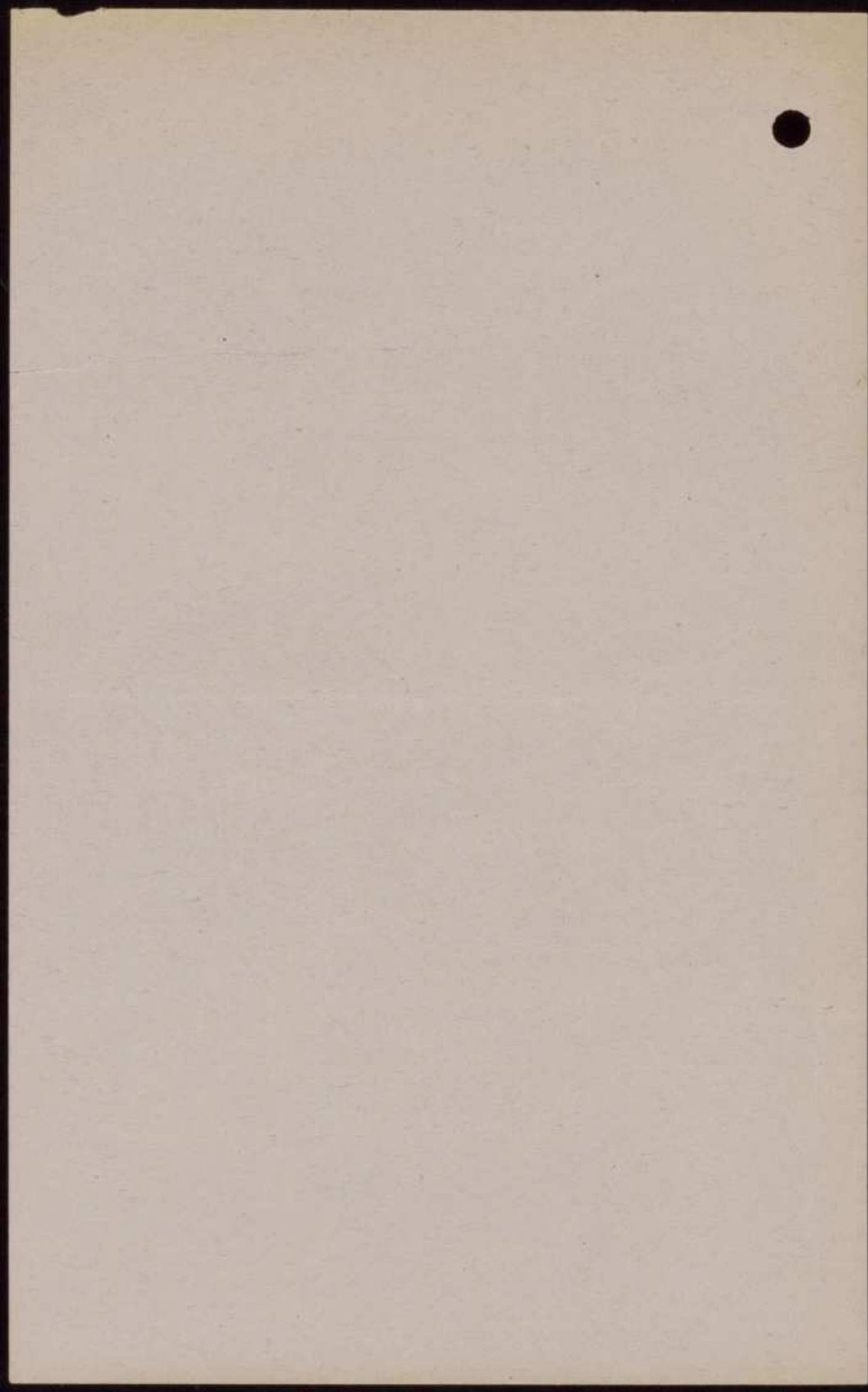
INSTITUT INTERNATIONAL DE COOPERATION INTELLECTUELLE

Note pour M.le Directeur

J'ai en effet l'intention d'aller au Congrès de Varsovie. A ce propos je voudrais avoir une entrevue avec vous avant que vous répondiez à M. Mehnert.

Lucien

19 - VI - 1929



M. CASTRILLI

Avez-vous l'intention de vous
rendre à Varsovie par vos propres moyens?
J'aurais voulu hélas, vous les fournir.

J.L.

18. VI. 29



B.X. 69
copie A-I-75

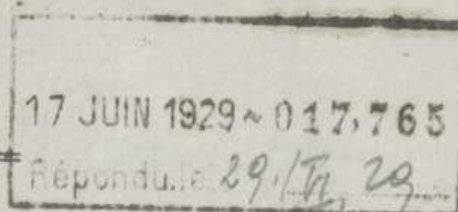
INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRESIDENT: A. DELATOUR, ANCIEN CONSEILLER D'ÉTAT, PARIS;
VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILLCOX, PROFESSEUR À L'UNIVERSITÉ
CORNELL, NEW YORK.
F. ZAHN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE
DE BAVIÈRE, MUNICH.
M. SAUVEUR, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE
DU MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, BRUXELLES.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
LA STATISTIQUE, LA HAYE.
TRÉSORIER: ~~SIR R. HENRY EVY, ANCIEN SECRÉTAIRE ADJOINT AU~~
~~BOARD OF AGRICULTURE, LONDRES.~~

OFFICE PERMANENT:
DIRECTEUR: H. W. METHORST.
SECRÉTAIRE-RÉDACTRICE: ~~FREDERIKA QUANIER, LA HAYE.~~



2 OOSTDUINLAAN, LA HAYE, LE 15 juin

1929

A l'Institut International de Coopération Intellectuelle,
Paris.

Messieurs,

Au nom de l'Institut International de Statistique j'ai l'honneur
de vous inviter à vous faire représenter à notre Session biennale,
dont l'ouverture aura lieu à Varsovie le 21 août 1929, sous le Haut
Patronage de Monsieur le Président de la République.

En raison du grand intérêt des questions qui ont été inscrites à
l'ordre du jour, nous serions heureux si vous vouliez bien apporter
le concours de votre compétence et de votre expérience aux dis-
cussions dont les conséquences pourront être considérables en
facilitant l'examen des grands problèmes économiques qui préoccupent
plus que jamais tous les Etats.

Nous vous serions très obligés si vous vouliez signaler à
Monsieur J. Piekalkiewicz, Secrétaire Général du Comité d'Organisation
(Al. Jerozolimskie 32, Varsovie), ainsi qu'au Secrétaire Général de
l'Institut International de Statistique (2 Oostduinlaan, La Haye), les
noms des Délégués que nous aurons le plaisir de rencontrer à
Varsovie, en nous indiquant en même temps d'une manière très distincte
leur adresse actuelle.

Veuillez trouver ci-inclus un exemplaire

1. de l'ordre des Travaux, etc.,
2. de la liste des Commissions de l'Institut International de
Statistique.

Pour le Bureau:

Le Secrétaire Général:

Indexé à:

Methorst
Institut Int. de Stat.

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR GÉNÉRAL DE
LA STATISTIQUE, LA HAYE.
THOMAS: SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DE LA STATISTIQUE, LA HAYE.

PRÉSIDENT: A. DELATON, ANCIEN COMMISSAIRE D'ÉTAT, PARIS.
VICE-PRÉSIDENT: W. E. WALLACE, PROFESSEUR D'UNIVERSITÉ,
CORVALLIS, OREGON.
E. J. HAIN, PRÉSIDENT DE L'OFFICE DE STATISTIQUE,
DE BAYREUTH, BAVIÈRE.
M. RABENAU, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE
DU MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, BRUXELLES.

OFFICE PERMANENT:

DIRECTEUR: H. W. METHORST.

SECRÉTAIRE: RÉDACTEUR: SECRÉTAIRE GÉNÉRAL, LA HAYE.

17 JUN 1929 - 017.763

1928

2 COUDOUNIAAN, LA HAYE, LE 17 JANV.

A l'honneur de vous adresser ci-joint le rapport de l'Institut.

M. J. HAIN.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

Le rapport de l'Institut est le fruit de l'effort de tous les membres.

XVIII^E SESSION
DE
l'Institut International de Statistique.

Ordre des travaux des Sections.

PREMIÈRE SECTION.

Méthode et Démographie.

1. Comité Mixte pour la revision de la nomenclature des causes de décès (Rapport de M. Huber).
2. Enregistrement des naissances dans la dernière période de l'Année (Rapport de M. Gini).
3. Exposé des travaux de la Commission pour la statistique des grandes Villes (Rapport de M. Thirring).
4. Statistique des Migrations (Rapport de M. Zahn).
5. ~~Proposition de MM. Kovacs et Winkler tendant à la nomination d'une Commission relative aux Recensements.~~

DEUXIÈME SECTION.

Statistiques Economiques.

1. Exposé de l'état des travaux de la Commission Mixte d'Etudes de statistiques économiques, par son Président M. Néculcéa.
2. Statistique des Occupations productives des Femmes (Rapport de M. Zahn).
3. Travaux de la Commission chargée de l'étude des éléments statistiques les plus instructifs en vue des prévisions économiques, à rassembler dans les principaux pays (MM. Bowley, Breisky, Gini, March, Persons et Wagemann).
4. Statistique des Transports à l'Intérieur (Rapport de M. Girard).
5. Communication de M. Jensen relative à la statistique du montant des Transactions des Etablissements commerciaux.

TROISIÈME SECTION.

Statistiques Sociales.

1. Exposé des travaux de la Commission Mixte de Statistique intellectuelle, par son Président M. L. March.
2. Statistique des Logements (Rapport de M. Pribram).
3. Statistique des Accidents du Travail (Rapport de M. Feig).
4. Enseignement de la Statistique à l'Université (Rapport de M. Meerwarth).
5. Statistique criminelle (Rapport de M. de Roos).

XVII^e SESSION

1964

L'Institut International de Statistique

Ordre des travaux des Sections

PREMIÈRE SECTION

Méthode et Nomenclature

1. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B. de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
2. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
3. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
4. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.

DEUXIÈME SECTION

Statistique Économique

1. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
2. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
3. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
4. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
5. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
6. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.

TROISIÈME SECTION

Statistique Sociale

1. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
2. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
3. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
4. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.
5. Exposé des travaux de la Commission de la Nomenclature Internationale des Activités Économiques (NACE) par M. G. B.

Institut International de Statistique.

COMMISSIONS MIXTES:

Commission Mixte pour la révision de la Nomenclature des Causes de décès:

MM. Huber (Président), Dunlop, Gini, Haven Emerson, Jensen, Jitta, Roesle, Stevenson.

Commission Mixte d'Etudes des Méthodes des Statistiques économiques.

MM. Néculeá (Président), Delatour, Flux, Hanosek, Jensen, Julin, Loveday (Secrétaire), March, Mataja, Methorst (Secrétaire), Pribram, Ricci, Simiand, Verrijn Stuart, Würzburger.

Commission Mixte de la Statistique Intellectuelle.

MM. March (Président), Borel, Destrée, Gini, Mallet, Prezzolini, Pribram, Thompson, Zahn, Madlle Beresovsky-Chestov.

COMMISSIONS:

Statistique des prévisions économiques.

MM. Bowley, Breisky, Gini, March, Persons, Wagemann.

Statistique des occupations productives des femmes.

MM. Buzek, Carvalho, Dugé de Bernonville, Gini, Hilton, Jahn, Kovacz, Shimojo, Stepanow, Steuart, Wickens, Zahn (Rapporteur).

Statistique des grandes villes.

MM. Böhmert, Cadoux (Président), Desroys du Roure, Giusti, Hill, Mallet, Schiff, Schott, Silbergleit, Stepanow, Steuart, Thirring (Rapporteur), van Zanten.

Statistique des accidents du travail.

MM. Benini, Feig (Rapporteur), Gruner, Hilton, Julin, Mataja, Neill.

Statistique des salaires réels.

MM. Bowley, Coats, Gini, Hesse, Huber (Rapporteur), Julin, Kovero, Mitchell, Pribram.

Statistique des salaires comme élément du coût de production.

MM. Bowley (Rapporteur), Durand, Huber, Jahn, Jensen, Losch, Loveday, Mortara, Nixon, Persons, Piekalkiewicz, Simiand.

Enseignement de la statistique à l'université.

MM. Benini, Bowley, Jensen, Mahaim, Meerwarth (Rapporteur), Truchy, Verrijn Stuart, Würzburger.

Statistique des migrations.

MM. Benini, Buzek, Cadoux, Giusti, Huber, March, Saenger, Varlez, Verrijn Stuart, Willcox, Zahn (Rapporteur).

Transport à l'Intérieur (routes, chemins-de-fer, eaux et air).

MM. Barriol, Benini, Böhmert, Coats, Colson (Président), Craig, Durand, Girard (Rapporteur), Isserlis, Yanagisawa.

Etude de l'étendue et des effets du retard de l'enregistrement des naissances dans la dernière période de l'année.

MM. Bulhoess Carvalho, Buzek, Coats, Gini (Rapporteur), Heron, Huber, Kovacz, Kovero, Sauveur, Wagemann.

Etude de la statistique des logements.

MM. Giusti, Huber, Isserlis, Jahn, Pribram (Rapporteur), Silbergleit, Thirring, van Zanten.

Etude comparative des statistiques criminelles dans les divers pays.

MM. Faure, Gini, Greenwood, de Roos (Rapporteur), Würzburger.

Etude des rapports entre la statistique et l'enquête.

MM. Bachi, Coats, Dugé de Bernonville, Flux, Loveday, Zahn (Rapporteur).

Comité Consultatif pour les publications.

MM. Bowley, March, Néculeá, Ricci, Zahn.

Avril 1929.

copie

aa : B.X.68

Craig. Savoy House. Le Caire.

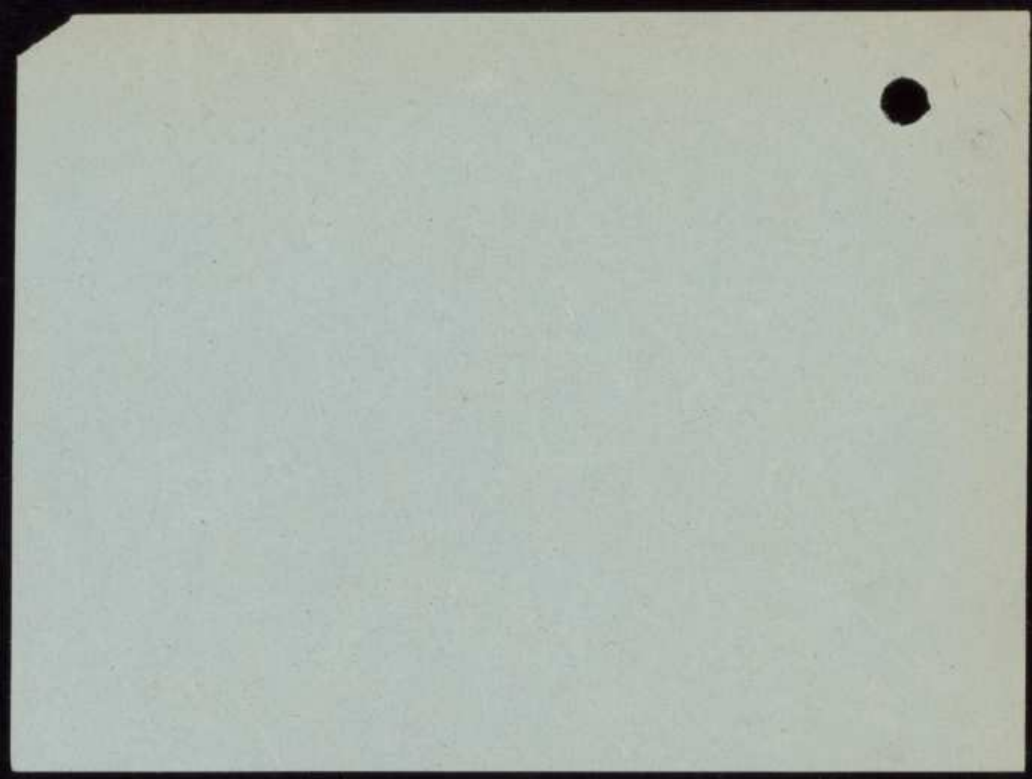
Voyage Péladon. Télégraphes

ultracourant

Lachain

Télégr. envoyé par M. Lévian

22. XII. 22



PARIS CENTRAL

1312 1327



RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

TELEGRAMME

POSTES ET TELEGRAPHES

136

ANV1

LUCHAIRE PALAIS ROYAL

PARIS =

LE DESTINÉ AIT QU'IL LE REMPLISSE. Le destinataire doit remplir ce récépissé à tous les moments lorsqu'il est chargé de redonner une taxe.

A DÉCHIRER

**Signification des principales indications éventuelles
pouvant figurer en tête de l'adresse.**

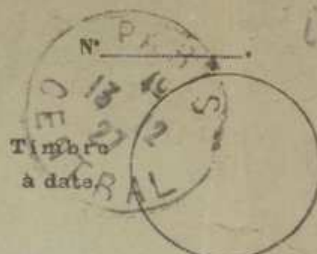
D..... = Urgent.	XP..... = Express payé.
AR..... = Remettre contre reçu.	NUIT... = Remettre même pendant la nuit.
PC..... = Accusé de réception.	JOUR... = Remettre seulement pendant le jour.
RP..... = Réponse payée.	OUVERT = Remettre ouvert.
TC..... = Télégramme collationné.	
MP..... = Remettre en mains propres.	

Indications de service.

Dans les télégrammes imprimés en caractères romains par l'appareil télégraphique, le premier nombre qui figure après le nom du lieu d'origine est un numéro d'ordre, le second indique le nombre de mots taxés, les autres désignent la date et l'heure de dépôt.

Dans le service intérieur et dans les relations avec certains pays étrangers, l'heure de dépôt est indiquée au moyen des chiffres de 0 à 24.

L'État n'est soumis à aucune responsabilité à raison du service de la correspondance privée par la voie télégraphique. (Loi du 29 novembre 1850, art. 6.)



No 701. [Ann. 321 bis.] — (Aout 1922. — 1/24 up. blanc 737.)

ORIGINE.	NUMÉRO.	NOMBRE DE MOTS.	DATE.	HEURE DE DÉPÔT.	MENTIONS DE SERVICE.
4	SGRAVENHAGE	466	15	13/12	12,40
INDISPENSABLE CABLER CRAIG STATISTICS CAIRO ADHESION					
ET NOM DU BATEAU = METHORST =					
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> 15 DEC 1927 2006.105 Répondre </div>					

B.X.59

15 NOV 1927

TC/RW - 14.XI.27

cel

Monsieur le Secrétaire Général,

Vous serait-il possible de me communiquer la liste des personnalités qui doivent assister à la prochaine réunion de l'Institut international de Statistique au Caire. Il nous serait en effet particulièrement utile de connaître leurs noms.

N'ayant reçu de vous aucune réponse à notre lettre du 13 septembre, je me demande si elle vous est parvenue. Il s'agissait de deux errata à apporter au procès-verbal de la 3^e session de la C.M.S.I., ainsi que de la demande d'un certain nombre d'exemplaires du rapport de M. MARCH à l'Institut international de Statistique. Ce rapport ne nous ayant pas été communiqué, je viens, sur le conseil de M. MARCH, d'écrire à M. CRAIG pour le prier de m'en envoyer quelques exemplaires.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire Général, l'assurance de ma haute considération.

(G. PREZZOLINI)

Chef de la Section d'Information
et de Documentation.

Monsieur J. NETHORST
Secrétaire-Général de l'Institut
International de Statistique
2, Oostduinlaan
LA HAYE (Pays-Bas)

Indexé A :

- 1) Netthorst (4)
- 2) March (4)
- 3) Craig (4)

HL

1231 VOWOT

RECEIVED

RECEIVED

RECEIVED

RECEIVED
1231 VOWOT

COMITÉ D'ORGANISATION.

SECRÉTARIAT
PRÈS LA DIRECTION GÉNÉRALE DE LA STATISTIQUE.

Adresse : SAVOY HOUSE, Le Caire.

Le Caire, le 30. 11. 1927

-3 DEC 1927 M005.978

Répondre

Monsieur et Cher Collègue,

C'est avec un vif plaisir que j'ai enregistré votre adhésion à la XVII^{ème} SESSION de l'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE qui se tiendra au Caire du 29 Décembre 1927 au 6 Janvier 1928.

Selon vos indications, je vous ai fait réserver une chambre à l'Hotel ⁹, aux conditions spéciales accordées aux congressistes.

J'ai pris note que vous arriverez le 9 Décembre à bord du paquebot ; en cas de changement je vous serais très obligé de vouloir bien me faire connaître immédiatement votre nouvel itinéraire, ceci afin de pouvoir vous assurer toutes les facilités de débarquement.

Votre carte vous a été envoyée le 11.12

~~Veuillez trouver ci-joint votre carte de membre.~~ Cette carte, présentée aux Agences COOK & SON d'Alexandrie, de Port-Said ou du Caire, donnera droit aux MEMBRES DE L'INSTITUT, DELEGUES OFFICIELS et INVITES:

- 1) à un ticket pour le voyage gratuit du port de débarquement au Caire et vice versa.
- 2) à une réduction de 50% pour tout autre parcours sur le réseau Egyptien.

Les personnes accompagnant les Membres, Délégués et Invités (une pour chaque adhérent) recevront auprès de l'Agence COOK & SON des tickets de demi tarif.

Les cartes de membre serviront également pour l'entrée gratuite dans les Mosquées, Monuments et Musées du Caire.

Les autres documents, tels que programme définitif, invitations, guides etc, vous seront envoyés, dès votre arrivée au Caire, à l'Hotel ou vous logerez.

Nous vous adressons, par pli séparé, ceux des rapports qui sont déjà imprimés.

Dans l'attente du plaisir de vous voir, je vous prie d'agréer, Monsieur et Cher Collègue, l'assurance de mes sentiments les plus distingués.

LE SECRETAIRE GENERAL:

J.I.CRAIG.-

N.B. Siège Officiel de la SESSION:
SOCIÉTÉ ROYALE D'ECONOMIE POLITIQUE
Avenue de la Reine Nazli . LE CAIRE

Indexé A :

Craig

109717



109717

1929-1928

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

XVII^{ème} SESSION EN EGYPTÉ
SOUS LE HAUT PATRONAGE DE S.M. LE ROI D'EGYPTE.

Le Caire, le 9 Novembre 1927

COMITÉ D'ORGANISATION.

SECRÉTARIAT
PRÈS LA DIRECTION GÉNÉRALE DE LA STATISTIQUE.

Adresse : SAVOY HOUSE, Le Caire.

I4.2/3A.245

B. x. 59

Monsieur J. LUCHAIRE
Directeur

de l'Institut Int. de Coopération Intellectuelle
2 Rue de Montpensier
PARIS

-1 DEC 1927 005,829

Répondu le

Monsieur,

J'apprends avec plaisir, par votre lettre du 26 Octobre, (v7)
que vous comptez assister à la XVII^{ème} SESSION de l'INSTITUT
INTERNATIONAL DE STATISTIQUE et je m'empresse de vous remettre
ci-joint:

- 1) votre carte de membre invité,
- 2) notre circulaire générale qui vous renseignera au sujet
des facilités accordées aux congressistes,
- 3) un Bulletin de Renseignements et une fiche de logement
que je vous prie de vouloir bien nous retourner dûment
remplis.

Dr. H. W. METHORST a dû vous adresser une carte d'iden-
tité pour les réductions accordées par les Cies. de Naviga-
tion, au cas où vous ne l'auriez pas encore reçue, ayez l'o-
bligeance de vous référer au Bureau Permanent de l'Institut
Int. de Statistique à La Haye.

Veuillez agréer, Monsieur, l'assurance de mes sentiments
les plus distingués.

LE SECRETAIRE GENERAL:

J. I. Craig

les pièces jointes
ont été retirées à
la Direction

Craig
Methorst

EGYPTIAN



GOVERNMENT

1924 - 1925

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: A. DELATOUR, CONSEILLER D'ÉTAT, PARIS;
VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILLCOX, PROFESSEUR À L'UNIVERSITÉ
CORNELL, NEW YORK.
V. MATAJA, ANCIEN MINISTRE DE LA PRÉVOYANCE
SOCIALE, VIENNE.
M. SAUVEUR, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE
DU MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, BRUXELLES.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR DU BUREAU
CENTRAL DE STATISTIQUE, LA HAYE.
TRÉSORIER HONORAIRE: SIR R. HENRY REW, ANCIEN SECRÉTAIRE
ADJOINT AU BOARD OF AGRICULTURE
LONDRES.

2 Costduinlaan, La Haye .

OFFICE PERMANENT:

DIRECTEUR: H. W. METHORST.

SECRÉTAIRE-RÉDACTRICE: FREDERIKA QUANJER, LA HAYE.

le 29 octobre 1927 .

Monsieur J. Luchaire,
Directeur de l'Institut International
de Coopération Intellectuelle.
2, rue de Montpensier (Palais-Royal)
Paris 1.

B. X. 59

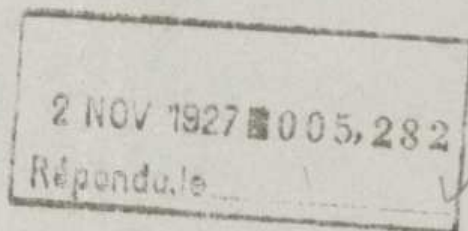
Monsieur le Directeur ,

En réponse à votre lettre du 26 courant je m'em-
presse de vous adresser avec la présente votre carte d'identité donnant
droit à une réduction de 50% sur le prix du passage maritime .

Veuillez agréer , Monsieur le Directeur , l'expression de mes sentiments
très distingués et les meilleurs .

H. W. Methorst

Secrétaire Général .



*La carte a été retirée .
Elle est gardée à la Direction*

31 - x

Poste

Indexé A .

Methorst

SOMSON

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MATHIAS
CENTRAL DE STATISTIQUE LA HAYE
THEODOR HONORARIUS: C. H. HENRY NEW, ANCIEN SECRÉTAIRE
ADJOINT AU BUREAU DE STATISTIQUE
LONDRES

PRÉSIDENT & DÉLÉGUÉ GÉNÉRAL: L'ÉTAT NÉERLANDAIS
VICE-PRÉSIDENT: W. F. WILCOX, PROFESSEUR À L'UNIVERSITÉ
CONSEIL: NEW YORK
V. MATALA, ANCIEN MINISTRE DE LA PRÉFECTURE
BOCAUX, VILLE
M. SAUVAGE, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE
DU MINISTRE DE L'INTÉRIEUR, BRUXELLES

OFFICE PERMANENT
DIRECTEUR: H. W. MATHIAS

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MATHIAS
VICE-PRÉSIDENT: W. F. WILCOX
CONSEIL: NEW YORK
V. MATALA, ANCIEN MINISTRE DE LA PRÉFECTURE
BOCAUX, VILLE
M. SAUVAGE, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE
DU MINISTRE DE L'INTÉRIEUR, BRUXELLES

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MATHIAS

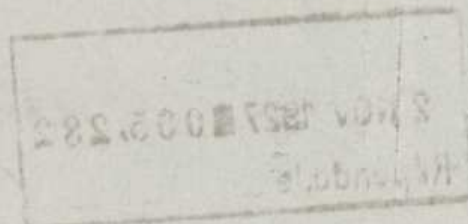
SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MATHIAS

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MATHIAS

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MATHIAS

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MATHIAS

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MATHIAS



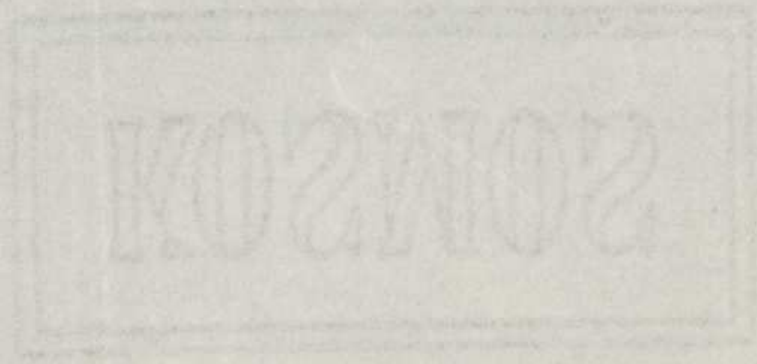
Handwritten signature

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. MATHIAS

Handwritten notes and signatures

Indexé A.

Handwritten note



5493
aa
B.X.59

27 OCT 1927

26 octobre

7

MF

Monsieur le Secrétaire Général,

Vous avez bien voulu par votre lettre en date du 20 octobre m'inviter au nom de l'Institut international de Statistique, à la session biennale qui se tiendra au Caire à partir du 28 décembre prochain. Je vous exprime mes vifs remerciements pour votre aimable invitation que j'accepte très volontiers. J'ai l'intention de me rendre au Caire à temps pour assister à l'ouverture de la Session et je vous prie de vouloir bien me faire parvenir dès qu'il vous sera possible la carte d'identité donnant droit à une réduction sur le prix de passage.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire Général, l'expression de ma parfaite considération.

Le Directeur:

Monsieur J. METHORST
Secrétaire-Général de l'Institut
international de Statistique
2 Oostduinlaan
LA HAYE

Indexé A :

1) Methorst
2) Le Caire
3) Voyages



27 OCT 1954

27 OCT 1954

27 OCT 1954

Monsieur le Secrétaire Général,

Vous avez bien voulu par votre lettre en date du 24 octobre m'inviter au nom de l'Institut International de Statistique, à la session plénière qui se tiendra au Centre d'Etude de la Démographie, le 27 octobre 1954. Je vous exprime mes vifs remerciements pour votre aimable invitation et j'accepte très volontiers, à la demande de ma femme et de moi-même, de participer à l'ouverture de la session et de vous prie de vouloir bien me faire parvenir dès que possible la carte d'identité donnant droit à une réduction sur le prix de passage.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire Général, l'assurance de ma haute considération.

Le Directeur:

Monsieur le Secrétaire
Général - Institut
International de Statistique
La Haye

Indexe

1. 10/10/54
2. 11/10/54
3. 12/10/54

5794

aa

27 OCT 1927

B.X.59

MF

26 octobre

7

Monsieur le Secrétaire Général,

Selon le désir exprimé par M.METHORST, Secrétaire Général de l'Institut international de Statistique, je m'empresse de vous faire connaître que j'accepte bien volontiers l'invitation qui m'est faite d'assister à la session biennale de l'Institut international de Statistique.

Je compte me rendre au Caire à temps pour l'ouverture et vous serai reconnaissant de faire parvenir une carte d'identité aussitôt que possible. Mon adresse est:

2 rue de Montpensier à PARIS

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire Général, avec mes remerciements, l'assurance de ma parfaite considération.

Le Directeur:

Monsieur CRAIG
Secrétaire Général du Comité d'Organisation
de la Session biennale de l'Institut
international de Statistique
Savoy-House
LE CAIRE

Indexé A :

1) Craig
2) Savoy
3) Craig

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE:

PRÉSIDENT: A. DELATOUR, CONSEILLER D'ÉTAT, PARIS;
VICE-PRÉSIDENTS: W. F. WILLCOX, PROFESSEUR À L'UNIVERSITÉ
CORNELL, NEW YORK.
V. MATAJA, ANCIEN MINISTRE DE LA PRÉVOYANCE
SOCIALE, VIENNE.
M. SAUVEUR, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL HONORAIRE
DU MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, BRUXELLES.

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR DU BUREAU
CENTRAL DE STATISTIQUE, LA HAYE.
TRÉSORIER HONORAIRE: SIR R. HENRY REW, ANCIEN SECRÉTAIRE
ADJOINT AU BOARD OF AGRICULTURE
LONDRES.

24 OCT 1927 005.166

Répondre à

OFFICE PERMANENT:
DIRECTEUR: H. W. METHORST.
SECRÉTAIRE-RÉDACTRICE: FREDERIKA QUANJER, LA HAYE.

B X.59

Donner à la direction

Monsieur ,

Au nom de l'Institut International de Statistique, j'ai l'honneur de vous inviter à assister à notre Session biennale dont l'ouverture aura lieu au Caire le 28 décembre prochain sous le Haut Patronage de Sa Majesté le Roi d'Égypte.

En raison du grand intérêt des questions qui ont été inscrites à l'ordre du jour, nous serions heureux si vous vouliez bien apporter le concours de votre compétence et de votre expérience aux discussions dont les conséquences pourront être considérables en facilitant l'examen des grands problèmes économiques qui préoccupent plus que jamais tous les Etats.

Nous vous serions grandement obligés si vous vouliez bien signaler à Monsieur Craig, Secrétaire Général du Comité d'Organisation (Savoy House, Le Caire), ainsi qu'au Secrétaire Général de l'Institut International de Statistique (2 Oostduinlaan, La Haye), si nous pouvons compter sur le plaisir de vous rencontrer au Caire en indiquant en même temps d'une manière très distincte votre adresse actuelle.

Dans le cas où vous pourriez accepter, nous vous conseillons de commander immédiatement votre billet pour le passage de la Méditerranée à l'Agence Cook & Son de La Haye. Une carte d'identité donnant droit à une réduction de 50% sur le prix de ce passage (nourriture non comprise) vous sera adressée dès que nous aurons reçu votre acceptation. Cette carte doit être présentée sur demande aux employés de la Compagnie Maritime.

Joint à la présente vous trouverez un exemplaire de chacun des documents suivants :

Index A :

Int. Intern. de Statistique
Methorst

BUREAU ACTUEL DE L'INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR DU BUREAU
CENTRAL DE STATISTIQUE, LA HAYE
TÉLÉPHONE: 123456789, 1017 CA, LA HAYE
ADRESSE: 1017 CA, LA HAYE

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL: H. W. METHORST, DIRECTEUR DU BUREAU
CENTRAL DE STATISTIQUE, LA HAYE
TÉLÉPHONE: 123456789, 1017 CA, LA HAYE
ADRESSE: 1017 CA, LA HAYE

OFFICE PERMANENT

SECRETARIAT GÉNÉRAL, 1017 CA, LA HAYE

1017 CA, LA HAYE

1017 CA, LA HAYE

1017 CA, LA HAYE

Le nom de l'Institut International de Statistique

que j'ai l'honneur de vous inviter à assister à notre session bien-
nais dont l'ouverture aura lieu au Caire le 28 décembre prochain sous
le Haut Patronage de Sa Majesté le Roi d'Égypte.

En raison du grand intérêt des questions qui ont été inscrites à
l'ordre du jour, nous serions heureux si vous vouliez bien apporter
la concours de votre compétence et de votre expérience aux discussions
qui sont les conséquences pouront être considérées en facilitant
l'examen des grands problèmes économiques qui préoccupent plus que
jamais tous les États.

Nous vous serions grandement obligés si vous vouliez bien s'agis-
ser à Monsieur Otaï, Secrétaire Général du Comité d'Organisation
(Savoy House, Le Caire), ainsi qu'au Secrétaire Général de l'Insti-
tut International de Statistique (2 Oostindian, La Haye), et nous
pourrions compter sur le plaisir de vous rencontrer au Caire en indi-
quant en même temps d'une manière très distincte votre adresse actu-
elle.

Dans le cas où vous pourriez accepter, nous vous conseillons
de commander immédiatement votre billet pour le passage de la Médit-
erranée à l'Agence Cook & Son de La Haye. Une carte d'identité
donnant droit à une réduction de 50% sur le prix de ce passage (pour-
rature non comprise) vous sera adressée dès que nous aurons reçu vo-
tre acceptation. Cette carte doit être présentée aux bureaux aux en-
voies de la Compagnie Maritime.

Joins à la présente vous trouverez un exemplaire de chacun des

documents suivants :

Index

2.

1. Ordre du Jour ;
2. Programme provisoire ;
3. Liste des Commissions de l'Institut International de Statistique;
4. Circulaire établie par Cook & Son .

Pour le Bureau :

Le Secrétaire Général :

H. Huet

2 Oostduinlaan, La Haye.

le 20 octobre 1927.

1937

2.

1. Ordre du jour ;
 2. Programme provisoire ;
 3. Liste des Commissions de l'Institut International de Statistique ;
 4. Circulaire émise par Comité de Base.
- Le Secrétaire Général :
- Pour le Bureau :

Th. W. H. van der Meer

2 Oostvaarderslaan, La Haye.
Le 20 octobre 1937.

PROGRAMME PROVISOIRE.

=====

MERCREDI 28 décembre 1927. Assemblée des Membres et des Délégués
à Alexandrie.

JEUDI 29 décembre:

Dans la matinée :	Ouverture officielle de la Session.
Dans l'après-midi :	Séance plénière de l'Institut.
Le soir :	Réunion de Sections.
	Réception.

VENDREDI 30 décembre :

Dans la matinée :	Réunion des Sections.
Dans l'après-midi :	Excursion aux Pyramides et thé au Mena House.
Le Soir:	Réception.

SAMEDI 31 décembre :

Dans la matinée :	Réunion des Sections.
Dans l'après-midi :	Visite des Monuments Arabes du Caire.
Le Soir:	Réception.

DIMANCHE 1 janvier 1928:

Le matin et l'après-midi : Excursion à Saqqara.

LUNDI 2 janvier :

Dans la matinée :	Réunion des Sections.
Dans l'après-midi :	" " "
Le Soir :	Réception.

MARDI 3 janvier:

Dans la matinée :	Séance plénière.
Dans l'après-midi :	" "
Le Soir :	Réception.

MERCREDI 4 janvier:

Dans la matinée :	Réunion plénière. Clôture des travaux. Lunch offert par le Comité.
-------------------	---

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
DIVISION OF THE PHYSICAL SCIENCES
DEPARTMENT OF CHEMISTRY

REPORT OF THE
COMMISSIONERS OF THE
BUREAU OF CHEMISTRY

FOR THE YEAR
1900

CHICAGO, ILL.,
1901

PRINTED BY THE
UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS

CHICAGO, ILL.,
1901

CHICAGO, ILL.,
1901

CHICAGO, ILL.,
1901

Ordre du Jour de la XVII^{me} Session.

PREMIÈRE SECTION.

Méthode et Démographie.

1. Rapport de la Commission Mixte de statistique sanitaire pour la revision de la Nomenclature des causes de décès (Rapport de M. Huber).
2. Statistique des Grandes Villes (Rapport de M. Thirring).
3. Enregistrement des décès et des naissances dans les districts à population éparsée (Rapport de M. Willcox).
4. Etude de la Réforme et de l'Uniformisation des méthodes de la statistique de l'émigration et de l'immigration (Rapport *provisoire* de M. Willcox).

DEUXIÈME SECTION.

Statistiques Economiques.

1. Rapports de la Commission d'Etudes des méthodes des statistiques économiques:
 - a. Indices de l'activité économique (Rapport de M. Flux);
 - b. Statistique des stocks de céréales (Rapport de M. Ricci);
 - c. Statistique des stocks de sucre (Rapport de M. Loveday).
2. Statistique des salaires comme élément du coût de la production (Rapport de M. Bowley).
3. Statistique des transports à l'intérieur (Rapport de M. Craig).
4. Organisation internationale de la statistique du tourisme (Rapport de M. Georgievsky).

TROISIÈME SECTION.

Statistiques Sociales.

1. Rapport de la Commission Mixte de la statistique intellectuelle (Rapport de M. March).
2. Statistique des salaires réels (Rapport de M. Huber).
3. Accidents du Travail (Rapport *provisoire* de M. Ney).
4. Enseignement de la statistique à l'Université (Rapport de M. Würzburger).

Communications.

1. Rapports entre la statistique et l'enquête (M. Friedrich Zahn).
2. Communication de la Compagnie du Canal de Suez (par écrit).
3. Consonnes et Voyelles, statistique criminelle (M. de Roos).
4. Quatre propositions pour instituer des sous-commissions (M. Winkler).

Les Rapports *définitifs* sur l'Etude de la Réforme et l'Unification des Méthodes de la statistique de l'émigration et de l'immigration (M. Willcox) et sur les Accidents du Travail (M. Ney) seront présentés à une Session ultérieure, les Rapports rédigés actuellement n'étant que *provisaires*.

H. W. METHORST,
Secrétaire Général.

Institut International de Statistique.

COMMISSIONS MIXTES:

Commission Mixte de Statistique sanitaire pour la revision de la Nomenclature des Causes de décès.

MM. le Prof. Dr. Roger (Président), le Prof. Dr. Léon Bernard, le Dr. William H. Davis, le Dr. J. C. Dunlop, le Dr. Haven Emerson, U. Giusti, M. Huber (Rapporteur), le Dr. Josephus Jitta, le Dr. Pottevin, le Dr. Roesle, le Dr. Rosenfeld, E. Sydenstricker, W. M. Steuart, le Dr. Timbal, le Prof. Würzburger.

Commission Mixte d'Etudes des Méthodes des Statistiques économiques.

MM. Néculcéa (Président), Delatour, Flux, Hanosek, Jensen, Julin, Loveday (Secrétaire), March, Mataja, Methorst (Secrétaire), Priham, Rew, Ricci, Simiand, Verrijn Stuart, Würzburger.

Commission Mixte de la Statistique Intellectuelle.

MM. March (Président), Borel, Destrée, Gini, Mallet, Marcel, Prezzolini, Pribram, Thompson, Zahn.

COMMISSIONS:

Statistique des grandes villes.

MM. Böhmert, Cadoux (Président), Desroys du Roure, Giusti, Hill, Mallet, Schiff, Schott, Silbergleit, Stepanow, Thirring (Rapporteur), van Zanten.

Statistique des accidents du travail.

MM. Benini, Feig, Gruner, Hilton, Julin, Mataja, Neill, Ney (Rapporteur).

Statistique des salaires réels.

MM. Bowley, Coats, Gini, Hesse, Huber (Rapporteur), Julin, Kovero, Mitchell, Pribram.

Statistique des salaires comme élément du coût de production.

MM. Bowley (Rapporteur), Durand, Huber, Jahn, Jensen, Losch, Loveday, Mortara, Ney, Simiand.

Enseignement de la statistique à l'université.

MM. Benini, Bowley, Jensen, Mahaim, Truchy, Verrijn Stuart, Würzburger (Rapporteur), Young.

Enregistrement des décès et des naissances dans les districts à population éparsée.

MM. Carvalho, Coats, Dugé de Bernonville, Sir G. Knibbs, Sir A. Newsholme, Shirras, Willcox (Rapporteur).

Etude de la réforme et de l'uniformisation des méthodes de la statistique de l'émigration et de l'immigration.

MM. Benini, Buzek, Giusti, Huber, March, Sir R. Henry Rew, Saenger, Varlez, Verrijn Stuart, Willcox (Rapporteur), Zahn.

Transport à l'Intérieur (routes, chemins-de-fer, eaux et air).

MM. Barriol, Benini, Böhmert, Coats, Colson (Président), Durand, Isserlis, Yanagisawa, Yves-Guyot, Craig (Rapporteur).

Organisation internationale de la statistique du tourisme.

MM. Cadoux, Falkner, Georgievsky (Rapporteur), Isserlis, Mangold, Savorgnan, Silbergleit.

Comité Consultatif pour les publications.

MM. Bowley, March, Néculcéa, Ricci, Young, Zahn.

Institut International de Statistique

COMMISSION DE STATISTIQUE

La Commission de Statistique a été créée par le Statut de l'Institut International de Statistique, adopté par l'Assemblée Générale de l'Institut, tenue à Paris, le 22-23-24-25-26-27-28-29-30-31 août 1925. Elle a pour but de veiller à l'application des principes généraux de la statistique, de coordonner les efforts des statisticiens de tous les pays, de promouvoir les études statistiques et de publier les résultats de ces études. Elle est composée de membres élus par l'Assemblée Générale de l'Institut, et de membres nommés par les gouvernements des pays représentés à l'Assemblée. Elle se réunit une fois par an, à Paris, pour discuter les questions de statistique et pour adopter les résolutions qui s'y rapportent. Elle a publié plusieurs rapports et études, et elle continue à travailler pour le progrès de la statistique dans le monde.

COMMISSION DE STATISTIQUE

La Commission de Statistique a été créée par le Statut de l'Institut International de Statistique, adopté par l'Assemblée Générale de l'Institut, tenue à Paris, le 22-23-24-25-26-27-28-29-30-31 août 1925. Elle a pour but de veiller à l'application des principes généraux de la statistique, de coordonner les efforts des statisticiens de tous les pays, de promouvoir les études statistiques et de publier les résultats de ces études. Elle est composée de membres élus par l'Assemblée Générale de l'Institut, et de membres nommés par les gouvernements des pays représentés à l'Assemblée. Elle se réunit une fois par an, à Paris, pour discuter les questions de statistique et pour adopter les résolutions qui s'y rapportent. Elle a publié plusieurs rapports et études, et elle continue à travailler pour le progrès de la statistique dans le monde.

La Commission de Statistique a été créée par le Statut de l'Institut International de Statistique, adopté par l'Assemblée Générale de l'Institut, tenue à Paris, le 22-23-24-25-26-27-28-29-30-31 août 1925.

Page 10 de 10

CONGRESS OF THE INTERNATIONAL STATISTICAL INSTITUTE,
CAIRO, DECEMBER, 1927.

PASSPORTS.

Travellers are advised that valid passports are essential, with the Egyptian Consular Visa. The visa can be obtained from the most convenient Royal Egyptian Consulate or Legation. Other visas may be necessary according to nationality of the traveller. Full information can be obtained from Cook's Offices.

TRAVEL ARRANGEMENTS.

Special arrangements have been made with certain lines (SEE ATTACHED SCHEDULE) which have agreed to grant special reductions to Congressionists on tickets available outward from 1ST DECEMBER, 1927, returning from Egypt up to 15th January, 1928. Exceptionally, the fares by the P. & O. Company are applicable only for the S.S. "NARKUNDA", leaving London 16th December, etc., but Congressionists may travel homeward by any steamer up to 31st January.

SAILINGS.

(SEE ATTACHED SCHEDULE)

F A R E S.

TO PORT OF EMBARKATION. The Schedule attached gives fares from selected points to ports of embarkation. Fares from any other points in Europe will be quoted on application at any of Cook's Offices.

EUROPEAN PORT TO EGYPT. Approximate fares are also given in the Schedule attached from European port to Alexandria or Port Said and back. Fares vary according to steamer. Actual rates together with supplements for Cabins-de-Luxe, single berthed cabins, etc., will be quoted on application to Cook's Offices.

EXCURSIONS TO LUXOR AND/OR PALESTINE.

LUXOR:

<u>1st day:</u>	<u>Jan. 5th or 6th.</u>	Leave CAIRO by Night Train.
<u>2nd day:</u>		Arrive LUXOR in the morning.
<u>3rd day:</u>		Leave LUXOR by Night Train.
<u>4th day:</u>		Arrive CAIRO in the morning.

SIGHTSEEING AT LUXOR:

On the morning of arrival, by Carriage, Sand-cart or Donkey to the Temple of Karnak, In the afternoon visit the Temple at Luxor on foot. On the morning of the third day cross the Nile by boat, and by Sand-cart or Donkey to the Tombs of the Kings. Lunch at the Rest House. In the afternoon return via the Temple at Hatasu and the Colossi.

FARE: Including meals on trains, hotel accommodation at Luxor, sightseeing in Luxor, transfers between station and hotel in Luxor, £8. 7. 6 each, first-class travel. Sleeping-car berths £3. 7. 8 additional.

PALESTINE: Suggested tours, for which arrangements can be made at Cook's Office, are:-

No. 1.

<u>1st day:</u>	Leave CAIRO by Night Train.
<u>2nd day:</u>	Arrive Haifa.
	Visit Mount Carmel.
<u>3rd day:</u>	Motor to Tiberias and Jerusalem.
<u>4th day:</u>	In and around Jerusalem. Excursion by Motor to
<u>5th day:</u>	Jericho, Bethlehem and the Mount of Olives.
<u>6th day:</u>	Leave for Egypt.

P. T. O.



Handwritten signature or name in cursive script.

CONGRESS OF THE INTERNATIONAL STATISTICAL INSTITUTE,
CAIRO (CONTD).

No. 2.

<u>1st day:</u>	Leave CAIRO by Night Train.
<u>2nd day:</u>	Arrive Haifa. Visit Mount Carmel.
<u>3rd day:-</u>	Rail to Jerusalem.
<u>4th day:</u>	In Jerusalem, with excursion by Motor to Bethlehem and the Mount of Olives.
<u>5th day:</u>	Leave by rail for Egypt.

No. 3.

<u>1st day:</u>	Leave CAIRO by Night Train.
<u>2nd day:</u>	Arrive Jerusalem in the morning.
<u>3rd day:</u>	In and around Jerusalem. Excursion by Motor to
<u>4th day:</u>	Jericho, Bethlehem and the Mount of Olives.
<u>5th day:</u>	Depart Jerusalem for Egypt.

FARES: Fares will be quoted at Cook's Offices, providing for travel,
Hotel accommodation, sightseeing, service of Dragoman,
Driver's fees and gratuities to Hotel servants.

-----oOo-----

Date		Description		Amount	
1911	Jan 1	Balance		100.00	
1911	Jan 15	Received from A. B. C.		50.00	
1911	Feb 1	Received from D. E. F.		25.00	
1911	Mar 1	Received from G. H. I.		75.00	
1911	Apr 1	Received from J. K. L.		100.00	
1911	May 1	Received from M. N. O.		150.00	
1911	Jun 1	Received from P. Q. R.		200.00	
1911	Jul 1	Received from S. T. U.		250.00	
1911	Aug 1	Received from V. W. X.		300.00	
1911	Sep 1	Received from Y. Z. A.		350.00	
1911	Oct 1	Received from B. C. D.		400.00	
1911	Nov 1	Received from E. F. G.		450.00	
1911	Dec 1	Received from H. I. J.		500.00	
1911	Dec 31	Total		2000.00	

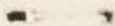
Handwritten signature

STATISTICAL CONGRESS IN CAIRO.
S I N G L E F A R E S.
(RETURN FARES ABOUT DOUBLE)

APPROXIMATE FARES:

FROM:--	TO:--	V I A:	1ST CLASS	2ND CLASS
LONDON	MARSEILLES	Dover, Calais and Paris.	£6.16. 8	£4.14.10
-do-	GENOA	Dover, Calais, Laon or Paris, Bale, Chiasso or Simplon or Loetschberg.	8. 6. 7	5.15. 9
-do-	VENICE	Dover, Calais, Laon, Bale, Chiasso.	8.17. 8	6. 3. 2
-do-	TRIESTE	Dover, Calais, Laon, Bale or Paris, Simplon or Loetschberg.	9.10. 2	6.11. 8
-do-	ATHENS	Paris & S. O. Express.	19. 0. 5	--
THE HAGUE	MARSEILLE	Paris	<u>DUTCH GULDEN:</u> 61.20	42.30
-do-	GENOA	Bale, Chiasso.	-do- 79.35	55.05
-do-	VENICE	-do- -do-	-do- 86.--	71.55
-do-	TRIESTE	-do- -do-	-do- 94.20	65.25
-do-	ATHENS	Rotterdam, Antwerp, Brussels, Paris & S.O. Express.	-do- 208.10	--
BRUSSELS	MARSEILLE	Paris.	<u>BELGIAN FRANCS:</u> 749.--	509.25
-do-	GENOA	Bale, Chiasso.	-do- 888.--	609.--
-do-	VENICE	-do- -do-	-do- 981.--	673.--
-do-	TRIESTE	-do- -do-	-do- 1098.--	754.--
-do-	ATHENS	Paris & S.O. Express.	-do- 2830.--	--
PARIS	MARSEILLE	Lyons.	<u>FRENCH FRANCS:</u> 390.--	264.--
-do-	GENOA	Modane.	-do- 493.50	333.--
-do-	VENICE	Vallorbe, Iselle.	-do- 627.--	427.50
-do-	TRIESTE	-do- -do-	-do- 700.50	477.--
-do-	ATHENS	S. O. Express.	-do- 1858.35	--
ZURICH	MARSEILLE	Geneva.	<u>SWISS FRANCS:</u> 88.35	61.15
-do-	GENOA	Chiasso.	-do- 70.25	48.65
-do-	VENICE	-do-	-do- 84.--	58.10
-do-	TRIESTE	-do-	-do- 101.15	70.--
GENEVA	MARSEILLE	Lyons.	-do- 49.--	33.05
-do-	GENOA	Modane.	-do- 58.40	39.30
-do-	VENICE	Iselle.	-do- 93.50	64.30
-do-	TRIESTE	-do-	-do- 108.70	74.60

P. T. O.



Sealed

STATISTICAL CONGRESS IN CAIRO (CONTD.).

S I N G L E F A R E S.

(RETURN FARES ABOUT DOUBLE)

APPROXIMATE FARES:

<u>FROM:-</u>	<u>TO:-</u>	<u>V I A:</u>		<u>1ST CLASS</u>	<u>2ND CLASS</u>
BERLIN	GENOA	Bale, Chiasso.	<u>GOLD MARKS:-</u>	164.70	113.70
-do-	VENICE	Prague, Tarvisio	-do-	137.20	91.20
-do-	TRIESTE	-do- -do-	-do-	130.-	86.50
MUNICH	GENOA	Kufstein, Brennero.	-do-	86.-	58.70
-do-	VENICE	-do- -do-	-do-	66.20	45.20
-do-	TRIESTE	-do- -do-	-do-	80.50	55.-
VIENNA	GENOA	Tarvisio.	<u>AUSTRIAN SCHILLINGS:</u>	172.85	120.10
-do-	VENICE	-do-	-do-	114.25	80.60
-do-	TRIESTE	-do-	-do-	109.50	79.80
MILAN	GENOA	Pavia	<u>ITALIAN LIRE:</u>	79.20	54.-
-do-	VENICE	Verona	-do-	131.25	89.-
-do-	TRIESTE	Venice or Vicenza.	-do-	195.-	131.25
PRAGUE	GENOA	Tarvisio	<u>CZECH CROWNS:</u>	926.-	630.-
-do-	VENICE	-do-	-do-	667.-	453.50
-do-	TRIESTE	-do-	-do-	613.-	418.-
BUDAPEST	TRIESTE	Postumia	<u>HUNGARIAN PENGOS:</u>	90.10	66.40

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

NAME		ADDRESS		CITY		STATE	
1	ALLEN, J. H.	1234	5678	910	110	120	130
2	BROWN, S. M.	2345	6789	101	111	121	131
3	CHAMBERLAIN, R. L.	3456	7890	202	112	122	132
4	CLARK, T. A.	4567	8901	303	113	123	133
5	COOPER, E. J.	5678	9012	404	114	124	134
6	DAVIS, F. G.	6789	0123	505	115	125	135
7	EDWARDS, H. K.	7890	1234	606	116	126	136
8	FERGUSON, I. L.	8901	2345	707	117	127	137
9	GILBERT, J. M.	9012	3456	808	118	128	138
10	GRANT, K. N.	0123	4567	909	119	129	139
11	GREEN, L. O.	1234	5678	010	120	130	140
12	HARRIS, M. P.	2345	6789	101	121	131	141
13	HENDERSON, N. Q.	3456	7890	202	122	132	142
14	HILL, O. R.	4567	8901	303	123	133	143
15	HUNT, P. S.	5678	9012	404	124	134	144
16	JACKSON, Q. T.	6789	0123	505	125	135	145
17	JONES, R. U.	7890	1234	606	126	136	146
18	KELLY, S. V.	8901	2345	707	127	137	147
19	KING, T. W.	9012	3456	808	128	138	148
20	KOOPER, U. X.	0123	4567	909	129	139	149
21	LANE, V. Y.	1234	5678	010	130	140	150
22	LEWIS, W. Z.	2345	6789	101	131	141	151
23	LYNCH, X. A.	3456	7890	202	132	142	152
24	MAHONEY, Y. B.	4567	8901	303	133	143	153
25	MCCARTHY, Z. C.	5678	9012	404	134	144	154
26	MCDONALD, A. D.	6789	0123	505	135	145	155
27	MILNER, B. E.	7890	1234	606	136	146	156
28	MORRIS, C. F.	8901	2345	707	137	147	157
29	MURPHY, D. G.	9012	3456	808	138	148	158
30	NICHOLS, E. H.	0123	4567	909	139	149	159
31	OLSON, F. I.	1234	5678	010	140	150	160
32	OSBORN, G. J.	2345	6789	101	141	151	161
33	PETERSON, H. K.	3456	7890	202	142	152	162
34	PHILLIPS, I. L.	4567	8901	303	143	153	163
35	POPE, J. M.	5678	9012	404	144	154	164
36	PORTER, K. N.	6789	0123	505	145	155	165
37	QUINN, L. O.	7890	1234	606	146	156	166
38	REED, M. P.	8901	2345	707	147	157	167
39	ROBERTS, N. Q.	9012	3456	808	148	158	168
40	RODRIGUEZ, O. R.	0123	4567	909	149	159	169
41	SCOTT, P. S.	1234	5678	010	150	160	170
42	SEYMOUR, Q. T.	2345	6789	101	151	161	171
43	SHAW, R. U.	3456	7890	202	152	162	172
44	SIMPSON, S. V.	4567	8901	303	153	163	173
45	SMITH, T. W.	5678	9012	404	154	164	174
46	SNYDER, U. X.	6789	0123	505	155	165	175
47	SPENCER, V. Y.	7890	1234	606	156	166	176
48	STANLEY, W. Z.	8901	2345	707	157	167	177
49	STEVENSON, X. A.	9012	3456	808	158	168	178
50	SWANSON, Y. B.	0123	4567	909	159	169	179
51	TAYLOR, Z. C.	1234	5678	010	160	170	180
52	TELFORD, A. D.	2345	6789	101	161	171	181
53	THOMAS, B. E.	3456	7890	202	162	172	182
54	THOMPSON, C. F.	4567	8901	303	163	173	183
55	TOLSON, D. G.	5678	9012	404	164	174	184
56	TORRES, E. H.	6789	0123	505	165	175	185
57	TOWNE, F. I.	7890	1234	606	166	176	186
58	TURNER, G. J.	8901	2345	707	167	177	187
59	TYLER, H. K.	9012	3456	808	168	178	188
60	UNDERWOOD, I. L.	0123	4567	909	169	179	189
61	WALKER, J. M.	1234	5678	010	170	180	190
62	WATSON, K. N.	2345	6789	101	171	181	191
63	WEAVER, L. O.	3456	7890	202	172	182	192
64	WEBB, M. P.	4567	8901	303	173	183	193
65	WELCH, N. Q.	5678	9012	404	174	184	194
66	WILLIAMS, O. R.	6789	0123	505	175	185	195
67	WILSON, P. S.	7890	1234	606	176	186	196
68	WOOD, Q. T.	8901	2345	707	177	187	197
69	WOOLFE, R. U.	9012	3456	808	178	188	198
70	WYATT, S. V.	0123	4567	909	179	189	199
71	YATES, T. W.	1234	5678	010	180	190	200
72	YOUNG, U. X.	2345	6789	101	181	191	201
73	ZIMMERMAN, V. Y.	3456	7890	202	182	192	202

SorboStyle

CONGRESS OF INTERNATIONAL STATISTICAL INSTITUTE

REDUCED RATE S.S. FARES.

			<u>MINIMUM RATES: (*)</u>	
			<u>1ST CLASS</u>	<u>2ND CLASS</u>
<u>LLOYD TRIESTINO</u> <u>EXPRESS LINE.</u>	Brindisi - Alexandria return	<u>GOLD FRANCS:</u>	846.50	575.50
<u>KHEDIVIAL LINE.</u>	Constantinople - Alexandria return	<u>EGYPTIAN £:</u>	16.800	10.800
<u>ROUMANIAN LINE.</u>	-do- -do-		£17. 5.10	£11.19. 7
<u>KHEDIVIAL LINE.</u>	Constanza - Alexandria return	<u>EGYPTIAN £:</u>	18.800	13.800
<u>ROUMANIAN LINE.</u>	-do- -do-		£19. 1. 0	£13.19. 9
<u>MESSAGERIES MARITIMES.</u>	Marseille - Alexandria return	<u>FR. FRANCS:</u>	4058.00	2763.00
S.S. "Lotus", "Pierre Loti", "Lamartine" & "Angkor". ("C" Steamers).				
<u>KHEDIVIAL LINE.</u>	Piraeus - Alexandria return	<u>EGYPTIAN £:</u>	12.270	8.880
<u>ROUMANIAN LINE.</u>	-do- -do-		£11.14. 0	£8.18. 5
<u>LLOYD TRIESTINO.</u>	Trieste - Alexandria return	<u>GOLD FRANCS:</u>	970.00	66.25
-do-	Venice -- -do-	-do-	970.00	66.25
<u>P. & O.</u>	London - Port Said return		£40.13. 3	£28.13. 3
-do-	Marseille - -do-		£36.13. 3	£25.13. 3
"SITMAR"	Genoa - Alexandria return		£46. 4. 6	£29. 3. 9
S.S. "Esperia"	Naples - -do-		£41.18. 2	£25.18.11
S.S. "Italia"	Genoa - Alexandria return		£41. 3. 3	£27. 8. 5
	Naples - -do-		£37. 2. 0	£24. 3. 7
S.S. "Umbria" or "Sicilia"	Genoa - Alexandria return		£37. 2. 3	£24.18. 6
OUT S.S. "Esperia"	Genoa - -do-		£41.12. 3	£27. 0. 7
HOME S.S. "Sicilia"				

NOTE: CERTAIN S.S. COYS. WILL ISSUE REDUCED RATE SINGLE TICKETS.
PARTICULARS ON APPLICATION.

(*) Note: Landing and Embarking Expenses at Alexandria and Port Said are included in the above rates.



[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]



STEAMER SERVICES TO & FROM EGYPT.

Indicating steamers by which Congressionists should travel in order to take advantage of the special reduced rates referred to herein.

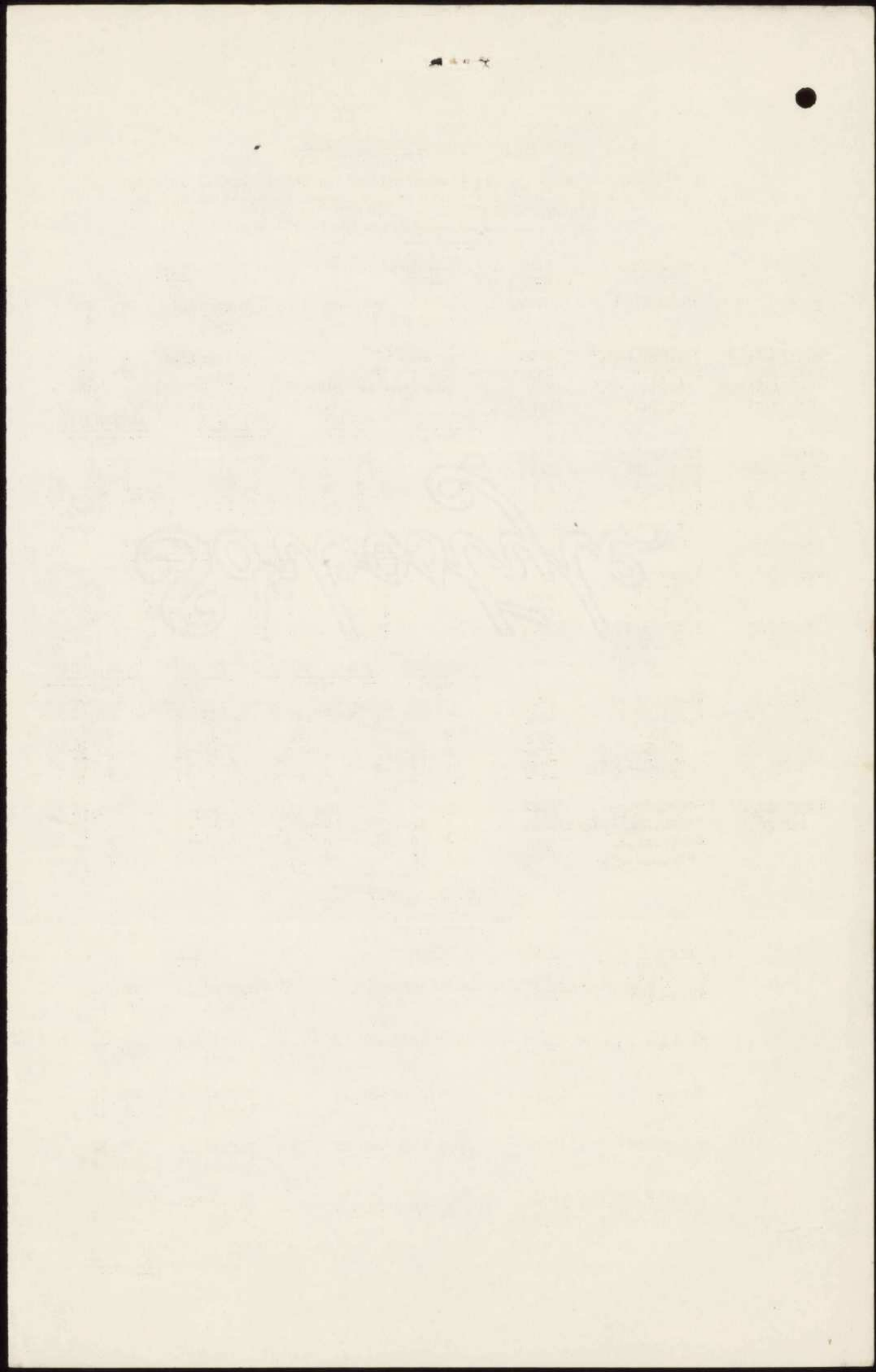
(a) TO EGYPT.

<u>COMPANY.</u>	<u>STEAMER.</u>	<u>TONS.</u>	<u>FROM:-</u>		<u>TO:-</u>	
P. & O.	"NARKUNDA"	16302	London	Dec. 16	Port Said	Dec. 28
			Marseille	" 25	-do-	" "
MESSAGERIES MARITIMES.	"PIERRE LOTI"	5116	Marseille	" 6	Alexandria	" 11
	"ANGKOR"	7790	-do-	" 20	-do-	" 25
			<u>TRIESTE</u>	<u>VENICE</u>	<u>BRINDISI</u>	<u>ALEXANDRIA</u>
			dep.	dep.	dep.	arr.
LLOYD TRIESTINO	"VIENNA"	7458	Dec. 3	Dec. 3	Dec. 4	Dec. 6
	"HELOUAN"	7458	" 10	" 10	" 11	" 13
	"VIENNA"	7458	" 17	" 17	" 18	" 20
	"HELOUAN"	7458	" 24	" 24	" 25	" 27
			<u>GENOA</u>	<u>NAPLES</u>	<u>ALEXANDRIA</u>	
			dep.	dep.	arr.	
"SITMAR"	"ESPERIA"	11346	Dec. 8	Dec. 9	Dec. 12	
	"UMBRIA"	4810	" 11	" 13	" 17	
	"ITALIA"	8300	" 15	" 16	" 19	
	"ESPERIA"	11346	" 22	" 23	" 26	
			<u>CONSTANZA</u>	<u>CONSTANTINOPLE</u>	<u>PIRAEUS</u>	<u>ALEXANDRIA</u>
			dep.	dep.	dep.	arr
KHEDIVIAL MAIL.	"BOULAC" or	2467	Dec. 2	Dec. 4	Dec. 6	Dec. 8
	"ABBASIEH"	2784	" 9	" 11	" 13	" 15
	-do-	-do-	" 16	" 18	" 20	" 22
	-do-	-do-	" 23	" 25	" 27	" 29
			Dec. 4	Dec. 6	Dec. 8	Dec. 10
"ROUMANIAN STATE"	"DACIA" or	3422	" 11	" 13	" 15	" 17
	"REG. CAROL I" or	2369	" 18	" 20	" 22	" 24
	"ROUMANIA"	3300	" 25	" 27	" 29	" 31

(b) FROM EGYPT.

<u>COMPANY</u>	<u>STEAMER.</u>	<u>TONS.</u>	<u>FROM:-</u>	<u>TO:-</u>
P. & O.	"MANTUA"	10946	Port Said Jan. 1	Marseille Jan. 6
	"COMORIN"	15135		London " 12
	"KAISAR I HIND"	11500	Port Said Jan. 8	Marseille Jan. 13
				London " 19
	"MALOJA"	20840	Port Said Jan. 15	Marseille Jan. 20
				London " 26
	"RANRURA"	16605	Port Said Jan. 22	Marseille Jan. 27
				London Feb. 2
	"MOREA"	10953	Port Said Jan. 29	Marseille Feb. 3
	"MOLDAVIA"	16450		London " 9

P. T. O.

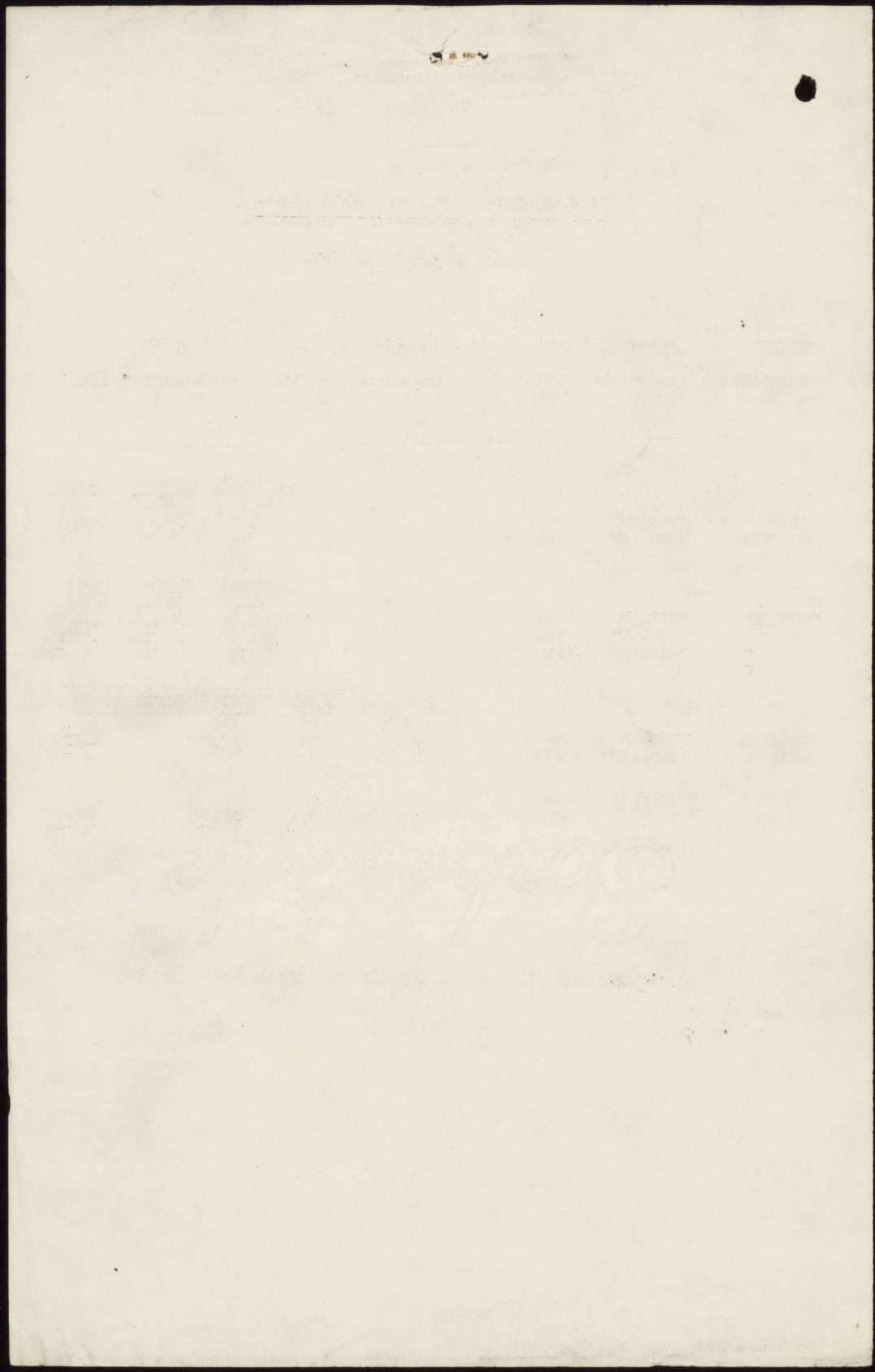


STEAMER SERVICES TO & FROM EGYPT (CONTD).

(b) FROM EGYPT (CONTD).

<u>COMPANY.</u>	<u>STEAMER.</u>	<u>TONS.</u>	<u>FROM:-</u>		<u>TO:-</u>		
MESSAGERIES MARITIMES	"LAMARTINE"	5580	Alexandria	dec. 31.	Marseille	Jan. 5.	
	"LOTUS"	7184	"	Jan. 14	Marseille	" 19	
LLOYD TRIESTINO	"VIENNA"	7458			<u>ALEXANDRIA</u>	<u>BRINDISI</u>	<u>TRIESTE.</u>
	"HELOUAN"	7458.			dep.	arr.	arr.
					Jan. 7.	Jan. 9.	Jan. 10
					" 14	" 16	" 17
"SITMAR"	"ITALIA"	8500			<u>ALEXANDRIA</u>	<u>NAPLES</u>	<u>GENOA</u>
	"SICILIA"	5202.			dep.	arr.	arr.
	"ESPERIA"	11346			Jan. 5	Jan. 8.	Jan. 9.
					" 8	" 12.	" 13.
					" 12	" 15	" 16.
KHEDIVIAL MAIL	"BOULAC" or	2467.	<u>ALEXANDRIA</u>	<u>PIRAEUS</u>	<u>CONSTANTINOPLE</u>	<u>CONSTANZA</u>	
	"ABBASIEH"	2784.	dep.	arr.	arr.	arr.	
			Jan. 7	Jan. 9	Jan. 11	Jan. 12	
			" 14	" 16	" 18	" 19	
ROUMANIAN STATE.	"DACIA" or	3422.					
	"REG. CAROL I"	2369.	Jan. 3.	Jan. 5.	Jan. 7.	Jan. 8	
	or		" 10.	" 12.	" 14.	" 15.	
	"ROUMANIA".	3300					

FURTHER PARTICULARS MAY BE OBTAINED FROM ANY OF COOK'S OFFICES.



JL/IG
B.X. 59

Genève,

20 Septembre 1927

Mon Cher Président,

Je vous suis vraiment
obligé de la peine que vous avez
prise pour répondre à mes lettres
les précisions que vous me donnez.

Mon voyage est décidé en
principe, malheureusement, nos cré-
dits ne nous permettent pas d'envoyer
deux personnes. Mella Bérézovsky-
Chestov ne se rendra donc là-bas que
dans le cas où je me trouverai empê-
ché au dernier moment.

Croyez, je vous prie,
Mon Cher Président, à mes sentiments
respectueusement dévoués.

Monsieur Delatour
Membre de l'Institut,
Château de Géraudot,
Aube.

Indexé A :

Belatour
M. M. de Houshque
M. M. de Houshque
Égypte

29. 3

197

total

B.X.59

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

Le Président.

19 OCT 1927 2005 103
Répondre le _____

Ch^{re} M^{re} Saignes (auv)

PARIS 11 septembre 1927

Mon cher Directeur et ami,

Cette fois encore votre lettre s'est croisée avec celle
que je vous ai écrite le 9 septembre. Je m'empresse
de vous répondre.

Il m'est très difficile de vous donner, même
approximativement, le montant de la dépense
que vous aurez à faire, car il dépendra de
l'hôtel où vous descendrez et du logement que
vous prendrez. Je vais essayer néanmoins de
vous donner des indications qui vous permettront,
je crois, de dresser à peu près votre budget :

I Vous aurez d'abord à votre charge
les frais de chemin de fer de Paris à Marseille

à moins que vous ne disposiez d'une carte

Indexé A

de circulation

belatone
les heures de travail
statistiques
différentes

II Pour le passage De la Méditerranée De
Marseille à Alexandrie, vous devrez à payer
50 % Du tarif des Messageries maritimes,
(ou De la Compagnie Falck)
plus la totalité De la nourriture. Mais il
paraît que ce tarif se différencie en 1^{ère} classe
suivant la qualité De pagoubas; je suis
toutefois que le moins cher est celui applicable
aux pagoubas Du type Lamantine, Anghar,
que le Secrétaire g^l Du Comité nous a
demandé de choisir pour ce motif.

Avec ce type le prix De la 1^{ère} classe, au
cours actuel De change, était De 3,962⁺, aller
et retour, nourriture comprise, qui réduira
de 50 %.

III Train gratuit D' Alexandrie à Caïre
pour les Délégués, invités et membres, ainsi
que pour leurs familles.

IV Les prix s'élevaient comme entre le Comte
par les hôtels De Caire variés beaucoup:
(ils sont totalement à la charge des participants)
De 65 piastres par jour pour le Hotel Bristol
à 100 piastres pour le Grosvenor Hotel,
jusqu'à 150 piastres pour le Serenisani ou
le Shepherd's Hotel. Le piastre égyptien
vaut 0,26 centime or; la livre sterling anglaise
équivalant à 97,5 piastres.

V Le Comte offrit une excursion à ses
frères à Saggara, une autre aux Pyramides.
Il avait eu primitivement l'intention d'offrir
aussi un voyage à Luxor; mais pour
les motifs auxquels je vous ai fait allusion
confidentiellement dans ma lettre Du 9 de ce
mois, il y a renoncé et se contentera
d'organiser des excursions payantes, après
le Congrès, en Palestine et à Luxor. Aucune

indéterminé se m'a toutefois été donné,
j'espère à ce jour, au sujet de quel de ces
événements payants dont on ne m'a aucun
partir d'ailleurs que comme de simples
projets.

Voici, mon cher ami, tout ce que je
puis vous dire; mais je pense que vous y
trouverez cependant les éléments nécessaires.
La union proprement dite aura lieu
le 29 Décembre au mercredi 4 Janvier.

Je suis très heureux de faire avec
vous ce bon voyage et je vous prie de
croire, mon cher ami, à la nouvelle
assurance de vos sentiments les meilleurs.

A stylized handwritten signature, possibly reading 'G. L.', with a long horizontal stroke extending to the right.

lea B.X. 59

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

Le Président.

Ch^{er} M. Seignour (auver)

18 OCT 1927 005,102

PARIS 9 septembre 1927

Répondre le

M. le Secrétaire Général

J'ai trouvé ici votre lettre du 1^{er} septembre
qui m'a été retournée de Paris après que
je venais prié ci-dessus de vous remercier, à
la date du 5 septembre, votre invitation à
la session du Caire.

Je la considère comme une acceptation
et j'en suis extrêmement heureux.

Vous me demandez en même temps quelle
démarche vous devriez faire pour bénéficier
des avantages consentis. Vous n'avez aucune
démarche à faire : votre qualité d'invité
du Bureau vous assure le redoublement que

je vous ai fait connaître et qui sont les

meilleurs que celles accordées aux Délégués officiels
belatons
hist. économ. de l'Égypte
ministère des Affaires
Égypte

des Gouvernements qui ne sont pas membres
de la Ligue (50 p % sur les ^{Trains & Télégraphes} ~~grands~~
payements, non compris, et
50 p % sur les tarifs des chemins de fer
égyptiens, syriens et palestiniens).

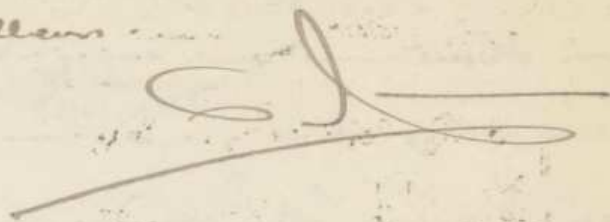
J'ajoute, à titre confidentiel, qu'à
l'époque où il a été décidé que la Ligue
aurait lieu au Caire, les représentants
du St égyptien ont fait connaître que
pas une mesure tout à fait exceptionnelle
et pas obtenu la présence d'un nombre
suffisant de membres de la Ligue malgré
l'éloignement de lui de la Ligue, le
Comité local d'organisation devrait lui-même
même de prendre à sa charge les frais
de leur transport sur la Méditerranée;
mais la demande de crédits présentée à

ce offre au Parlement de Caire, & a. par suite, l'encaissement des Difficultés et il a été limité très strictement aux engagements pris, de sorte qu'il n'y a aucune chance pour qu'il puisse être étendu aux Dilegés officiels et aux invités qui, D'ailleurs de le Début, n'avaient pas été compris dans la première liste; il lui même à craindre qu'il ne soit pas suffisant pour les membres auxquels il a été destiné et qui en ont fait état, ce qui ne les fera pas un prisonnier.

Mais les invités de Bureau et les Dilegés officiels des Gouvernements devenus connus à l'occasion de la fête de la Souveraineté égyptienne et la Comité, et les journaux ainsi que l'admission de prise consentie par les hôtes à tous les participants à la réunion.

vous recevrez ultérieurement du Service, par
la circulation vicariaria.

Veuillez agréer, mon cher Directeur
et ami, l'assurance de mes sentiments
les meilleurs.



Comme le Service, par lequel me parvient
l'arrêté de la liste des invités du Bureau,
je vous dois obligé de me faire savoir
le plus tôt possible si, comme je vous
l'ai demandé dans ma lettre du 5 septembre,
vous désirez une invitation aussi pour
M^{lle} Chedov; bien que les invitations
du Bureau soient très peu nombreuses,
je proposerais dans ce cas de la porter sur
la liste parce qu'elle a fait preuve de
beaucoup d'intelligence et d'activité
à la Commission locale.



aa B.X.59

INSTITUT INTERNATIONAL DE STATISTIQUE.

Le Président.

répondre de monnaie G. IX-27

Che M. De Serandot (aube.)
 19 OCT 1927 10 55 10 1 1927
 Répondre le

Mon cher Directeur et ami,

Lorsque je suis allé vous inviter à assister
 à notre Séance Du Caire, qui aura lieu le
 28 Décembre au 7 Janvier, vous avez bien
 voulu me répondre que vous aviez le plus
 grand désir de vous y rendre, mais que vous
 ne seriez pas libre si vous seriez libre à
 cette époque -

Au moment où nous devons arrêter la
 liste des invités, je me permet de vous renouveler
 notre invitation et je me permet de vous
 dire que votre présence au Caire sera
 particulièrement utile pour l'Assemblée

Indexé A
 belair
 Inst. Intern. de Statistique
 Institut de l'Économie
 Égypte.

Commissaire chargé de la Navigation et des
affaires de concert entre nos deux Organisations

Les visites jonicoles d'une réduction de
50% (non compris non compris) des les passagers
de la Cie de Messageries Maritimes de
Marseille à Alexandrie, et un train spécial
les conduira au Caire. Pour les autres passagers
une réduction de 50% leur est consentie sur
tous les chemins de fer égyptiens, syriens et
palestiniens.

J'espère, mes chers Disciples et Amis,
une bonne réception par il me sera très
agréable de recevoir le plus tôt possible.

Je pourrai advenir aussi, si vous
êtes de ces amis, une invitation à la^{ste} Chertou
qui s'en occupera avec toute l'activité des

travaux de la Commission mixte, car vous
venez tous être intéressés à ce qu'elle termine
la discussion puisqu'elle aura à mettre en
œuvre les résolutions adoptées.

Veuillez agréer, je vous prie, la
nouvelle expression de mes sentiments les
meilleurs.



R. Delatour

S. S. Il vous ira peut-être agréable de savoir
les noms de ceux de nos compatriotes qui
assisteront à la séance.

Comme invités : M^r George Edg^r Bouquet,
Directeur général adj de la C^{ie} de Suez; M^r et M^{me} Dian;
M^r Doreau, Prof. à la Faculté des Sciences de Nancy, et M^r,
M^r Ruffet, Ingénieur des Finances attaché à la SDN.

M. Bardy, Directeur général de l'Industrie agricole, viendra
aussi comme Délégué de l'industrie et l'agriculture.
Comme membres de la Société des M^{rs} de l'Industrie, ont

Déjà envoyés leurs adhésions : M. Angot, ancien Secrétaire
général de la Banque de France, ex-M^{re} ; M. Léon Bernard,
Professeur à la Faculté de Médecine ; M. Gaston Cadova ;
M. Colson, Vice-président du Comité d'Alsace ; M. Delaunoy,
Ingénieur général hon^{re} des Finances, ex-M^{re} ; M. Fernand Faure,
avocat ; M^{re} Arthur Fontaine, Président du BIT, ex-M^{re} ;
M. Huber ; M. Lucien March, M^{re} Renaud ex-M^{re} ;
M. Scimand, Prof. au Conservatoire des Arts et Métiers
ex-M^{re} ; M. Bessely, de l'Université, Prof. à la Faculté de
Droit, ex-M^{re}. —

B.X.59

aa

1er septembre

7.

Cher Monsieur le Président,

J'ai tardé un peu et je m'excuse de vous faire connaître les résultats de la session de la Commission de Coopération Intellectuelle du mois dernier en ce qui concerne le projet de statistique intellectuelle. Je n'ai demandé à la Commission aucune résolution puisqu'il convenait de réserver l'avis de l'Institut international de Statistiques. J'ai seulement mis la Commission de Coopération Intellectuelle au courant de ce que nous avons fait dans notre commission mixte. J'ai trouvé un accueil des plus sympathiques. La voie est donc libre et il me paraît dès à présent certain que les résolutions que prendra la Conférence du Caire seront approuvées par la Société des Nations.

Dans ces conditions, cette réunion du Caire présente, à mes yeux, un intérêt exceptionnel. Je serais, en principe, disposé, si vous êtes vous même d'avis, à venir moi-même expliquer l'intérêt que l'organisation de coopération intellectuelle attache à cette affaire. Il n'est pas douteux, en effet, que nous sommes là sur l'un des terrains où la statistique peut préparer un véritable et considérable progrès.

Monsieur DELATOUR,
Membre de l'Académie des
Sciences Morales et Politiques,
83, rue Conti,
PARIS.

Index A :

Delatour

est l'un des membres
français de l'Académie

Egypte.

Je vous serais donc obligé de me faire savoir tout d'abord si vous estimez ma présence utile à cette réunion et, dans ce cas, quelles démarches je devrais faire pour pouvoir bénéficier des avantages concédés aux membres de la réunion pour le passage et le séjour.

Je saisis avec plaisir cette occasion de vous remercier, cher Monsieur le Président, les remerciements pour l'intérêt et la bienveillance que vous avez montrés dans cette affaire et l'assurance de ma haute considération et de mes sentiments dévoués.

J. LUCHAIRE.